



atalogue no. 45-004-XPB

Refined Petroleum Products

January 2002

Nº 45-004-XPB au catalogue

Produits pétroliers raffinés

Janvier 2002





Statistics Canada Statistique Canada Canad'ä

How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Marketing and Dissemination Section, Manufacturing, Construction & Energy Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9497 or 1 866 873-8789; Fax line (613) 951-9499; Internet: energ@statcan.ca).

For information on the wide range of data available from Statistics Canada, you can contact us by calling one of our toll-free numbers. You can also contact us by e-mail or by visiting our Web site.

National inquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Depository Services Program inquiries	1 800 700-1033
Fax line for Depository Services	
Program	1 800 889-9734
E-mail inquiries	infostats@statcan.ca
Web site	www.statcan.ca

Ordering and subscription information

This product, Catalogue no. 45-004-XPB, is published monthly as a standard printed publication at a price of CDN \$21.00 per issue and CDN \$206.00 for a one-year subscription. The following additional shipping charges apply for delivery outside Canada:

	Single issue	Annual subscription
United States	CDN \$ 6.00	CDN \$72.00
Other countries	CDN \$ 10.00	CDN \$120.00

This product is also available in electronic format on the Statistics Canada Internet site as Catalogue no. 45-004-XIB at a price of CDN \$16.00 per issue and CDN \$155.00 for a one-year subscription. To obtain single issues or to subscribe, visit our Web site at www.statcan.ca, and select Products and Services

All prices exclude sales taxes.

Phone (Canada and United States)

The printed version of this publication can be ordered by

Fax (Ca	nada and United States)	1 877 287-4369
E-mail		order@statcan.ca
Mail	Statistics Canada	
	Dissemination Division	
	Circulation Management	
	120 Parkdale Avenue	
	Ottawa, Ontario K1A 0T6	

1 800 267-6677

 And, in person at the Statistics Canada Reference Centre nearest you, or from authorised agents and bookstores.

When notifying us of a change in your address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the Agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1 800 263-1136.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section de marketing et diffusion, Divsion de la fabrication, de la construction et de l'énergie, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9497 ou 1 866 873-8789; Télécopieur (613) 951-9499; Internet: energ@statcan.ca).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécon nications pour les malentendants	nmu- 1 800 363-7629
Renseignements concernant le Program des bibliothèques de dépôt	mme 1 800 700-1033
Télécopieur pour le Progamme des bibliothèques de dépôt	1 800 889-9734
Renseignements par courriel	infostats@statcan.ca
Site Web	www.statcan.ca

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 45-004-XPB au catalogue est publié mensuellement en version imprimée standard et est offert au prix de 21 \$ CA l'exemplaire et de 206 \$ CA pour un abonnement annuel. Les frais de livraison supplémentaires suivants s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada:

	Exemplaire	Abonnement annuel
États-Unis	6 \$ CA	72 \$ CA
Autres pays	10 \$ CA	120 \$ CA

Ce produit est aussi disponible sous forme électronique dans le site Internet de Statistique Canada, sous le n° 45-004-XIB au catalogue, et est offert au prix de 16 \$ CA l'exemplaire et de 155 \$ CA pour un abonnement annuel. Les utilisateurs peuvent obtenir des exemplaires ou s'abonner en visitant notre site Web à www.statcan.ca et en choisissant la rubrique Produits et services.

Les prix ne comprennent pas les taxes de ventes.

La version imprimée peut être commandée par

Téléphone (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677
Télécopieur (Canada et États-Unis)	1 877 287-4369
Courriel	order@statcan.ca
Poeto Statistique Canada	

oste Statistique Canada Division de la diffusion Gestion de la circulation 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) K1A 0T6

 En personne au bureau régional de Statistique Canada le plus près de votre localité ou auprès des agents et libraines autorisés.

Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresse.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.



Statistics Canada

Manufacturing, Construction & Energy Division Energy Section

Refined Petroleum Products

NAICS

32411

32419

41211

January 2002

Statistique Canada

Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie Section de l'énergie

Produits pétroliers raffinés

SCIAN

32411

32419

41211

Janvier 2002

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2002

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

May 2002

Catalogue 45-004-XPB, Vol. 57, No. 1 ISSN 0380-8629

Catalogue 45-004-XIB, Vol. 57, No. 1 ISSN 1481-5451

Frequency: Monthly

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill. Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2002

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Mai 2002

Nº 45-004-XPB au catalogue, Vol. 57, No. 1 ISSN 0380-8629

N° 45-004-XIB au catalogue, Vol. 57, No. 1 ISSN 1481-5451

Périodicité : Mensuelle

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- -- amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

Abbreviations

NAICS North American Industry Classification System.

Acknowledgements

This publication was prepared under the direction of:

- Marcelle Dion, Director, Manufacturing, Construction & Energy Division
- Robert Pagnutti, Assistant Director, Manufacturing, Construction & Energy Division
- · Justin Lacroix, Chief, Energy Section
- Randall Sheldrick, Unit Head, Energy Section

and

 Eleonore Harding, Supervisor Operations, Energy Section (613) 951-5708
 Internet: hardele@statcan.ca

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- -- nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Abbréviations

SCIAN Système de classification des industries de l'Amérique du Nord.

Remerciements

Cette publication a été rédigée sous la direction de :

- Marcelle Dion, directeur, Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie
- Robert Pagnutti, directeur-adjoint, Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie
- Justin Lacroix, chef, Section de l'énergie
- Randall Sheldrick, chef de sous-section, Section de l'énergie

et

Eleonore Harding, agent des opérations,
 Section de l'énergie au numéro (613) 951-5708
 Internet: hardele@statcan.ca

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 – 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.

Table of Contents

Table des matières

		Page			Page
Se	lected Publications	4	Sé	election de publications	4
łi	ghlights	5	Fa	its saillants	5
ſa	ble		Ta	bleau	
١.	Crude Oil and Equivalent Received at Canadian Refineries; Total Feedstocks Charged; Supply and Disposition of Petroleum Products		1.	Arrivages de pétrole brut et équivalents aux raffineries du Canada; Total charges d'alimentation; Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers	
	Canada	6		Canada	6
	Atlantic Provinces	16		Provinces de l'atlantique	16
	Quebec	26		Québec	26
	Atlantic Provinces and Quebec	36		Provinces de l'atlantique et Québec	36
	Ontario	46		Ontario	46
	Alberta	56		Alberta	56
	Other Provinces and Territories*	66		Autres Provinces et Territoires*	66
2.	Sales of refined petroleum products by province	76	2.	Sommaire des ventes de produits pétroliers raffinés par province	76
3.	Products, Non-Conventional Refineries,	90	3.	Approvisionnement et utilisation des produits pétroliers, raffineries non-conventionnelles au Canada	90
	Canada	90		non-conventionnelles au Canada	

Note to Users

Users interested in acquiring further information relating to the data quality and methodology, data reliability, confidentiality and definitions of this survey may consult the most recent December issue of this publication or contact the Energy Section.

Notes aux utilisateurs

Les utilisateurs qui sont intéressés d'obtenir plus de renseignements concernant la qualité des données et la méthodologie, la fiabilité des données, la confidentialité et les définitions peuvent consulter le numéro de décembre le plus récent de cette publication ou contactez la section de l'énergie.

^{*} Note: Other Provinces and Territories include the following; Manitoba, Saskatchewan, British Columbia, Yukon, Northwest Territories and Nunavut.

^{*} Nota: Autres provinces et territoires comprennent les provinces suivantes; Manitoba, Saskatchewan, Colombie-Britannique, Yukon, Territoires du Nord-Ouest et Nunavut.

Selected Publications from Statistics Canada on Energy

Sélection de publications de Statistique Canada sur l'énergie

		Catalogue no. Nº au catalogue		
Month	y Publications		Publications mensuelles	
Supply Natural	and Disposition of Crude Oil and Gas	26-006-XPB	Approvisionnement et dispos du gaz naturel	ition du pétrole brut et
Coal ar	nd Coke Statistics	45-002-XIB	Statistiques du charbon et du	coke
Refined	Petroleum Products - Internet - Paper	45-004-XIB 45-004-XPB	Produits pétroliers raffinés	-Internet -Papier
	e Transportation of Crude Oil and I Petroleum Products	55-001-XIB	Transport du pétrole brut et d raffinés par pipeline	es produits pétroliers
Natural	Gas Transportation and Distribution	55-002-XIB	Transport et distribution du ga	az naturel
Electric	Power Statistics	57-001-XIB	Statistiques de l'énergie élect	rique
	Statistics Handbook Paper version - bilingual Compact Disc - bilingual	57-601-UPB 57-601-XCB	Guide statistique sur l'énergie Version en papier - bil Disque compact - bilin	ingue
Quarte	rly Publication		Publication trimestrielle	
	ly Report on Energy Supply-Demand in Canada	57-003-XPB	Bulletin trimestriel - disponibil d'énergie au Canada	ité et écoulement
Annual	Publications		Publications annuelles	
Coal Mi	ning	26-206-XIB	Extraction de charbon	
Oil and	Gas Extraction	26-213-XPB	Extraction de pétrole et de ga	z
	Transportation of Crude Oil and Petroleum Products	55-201-XIB	Transport du pétrole brut et de raffinés par pipeline	es produits pétroliers
	Power Generation, Transmission tribution	57-202-XPB	Production, transport et distrib	oution d'électricité
Electric	Power Capability and Load	57-204-XIB	Puissance maximale de l'éner charge des réseaux	gie électrique et
Natural	Gas Transportation and Distribution	57-205-XIB	Transport et distribution du ga	z naturel
Electric	Power Generating Stations	57-206-XIB	Centrales d'énergie électrique	

Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6; by phone, at (613) 951-7277 or 1 800 700-1033; by fax, at (613) 951-1584 or 1 800 889-9734; or by Internet, at order@statcan.ca. For changes of address, please provide both old and new addresses. Statistics Canada products may also be purchased from authorized agents, bookstores and local Statistics Canada offices.

la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6 ; par téléphone, en composant le (613) 951-7277 ou le 1 800 700-1033; par télécopieur, en composant le (613) 951-1584 ou le 1 800 889-9734; ou par Internet, en vous rendant à order@statcan.ca. Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresses. On peut aussi se procurer les produits de Statistique Canada auprès des agents autorisés, dans les librairies et dans les bureaux régionaux de Statistique Canada.

Highlights

January 2002

- Refinery production levels decreased 0.2% compared to the same month a year earlier. The largest decreases were seen in light fuel oil (-132 181 cubic metres or -11.9%), other products (-110 079 cubic metres or -29.8%) and in heavy fuel oil (-100 993 cubic metres or -13.2%).
- The total volume of crude and equivalents received by refineries decreased 6.2% to 9 013 656 cubic metres, compared to January 2001. This decrease was due to lower receipts of imported crude receipts but was offset by an increase of domestic crude receipts.
- In January, imports of crude and equivalents from Norway accounted for 28% of total imports, followed by United Kingdom at 23% and Algeria at 14%.
- Sales of refined petroleum products totalled 7 791 686 cubic metres, down 3.1% from January 2001. The decrease was largely due to lower demand for light fuel oil (-142 744 cubic metres or -17.4%), heavy fuel oil (-61 138 cubic metres or -8.2%) and other products (-60 166 cubic metres or -38.4%).
- Users should note that of the 959 695 cubic metres total imports of refined petroleum products, non-reporting companies accounted for 666 199 cubic metres in January.

Faits saillants

Janvier 2002

- Le volume de production des raffineries diminue de 0.2% en janvier 2002 comparativement au même mois de l'année précédente. Les plus importantes diminutions sont pour les mazouts légers (-132 181 mètres cubes ou -11,9%), les autres produits (-110 079 mètres cubes ou -29,8%) et pour le mazout lourd (-100 993 mètres cubes ou -13,2%).
- Les arrivages de pétrole brut et équivalents reçus par les raffineries ont diminué de 6,2% pour se lire à 9 013 656 mètres cubes, en comparaison janvier 2001. Cette baisse provient d'une diminution des arrivages de pétrole brut importé mais contrebalancé par une hausse des arrivages de pétrole brut domestique.
- En janvier, les importations de pétrole brut et équivalent en provenance de la Norvège totalisent 28% des importations totales, suivi du Royaume-Uni qui est à 23% et de l'Algérie à 14%.
- Les ventes de produits pétroliers raffinés ont diminué de 3,1% en janvier 2002 pour atteindre un volume de 7 791 686 mètres cubes. Cette baisse vient d'une diminution de la demande pour les mazouts légers (-142 744 mètres cubes ou -17,4%), les mazouts lourds (-61 138 mètres cubes ou -8,2%) et pour les autres produits (-60 166 mètres cubes ou -38,4%).
- Les utilisateurs doivent prendre note que sur des importations totales de 959 695 mètres cubes de produits pétroliers raffinés, les compagnies non-répondantes sont responsables pour un volume de 666 199 mètres cubes en janvier.

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, January 2002

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
1 A B	Domestic Crude and Equivalent Received Western Canada Eastern Canada	4 109 177 3 971 363 137 814	4 674 893 4 187 397 487 49 6	43 523 673	4 059 855 3 665 902 393 953	4 171 313 3 822 967 348 346	3 515 180 3 113 496 401 684	3 636 405 2 986 652 649 753	3 977 290 3 448 620 528 670
2 A B	Total Imports of Crude and Equivalent Algeria	5 497 335 323 245	4 338 763 597 387	53 516 788 4 289 802	4 179 861 316 065	5 140 321	4 329 877 270 221	4 869 335 623 282	3 998 42 7 356 883
CD	Iran Iraq Kuwait	589 488	283 873	4 486 614	341 902	565 934	466 647	305 190	290 478
EFGHIL	Libya Mexico Nigeria Norway Saudi Arabia United Arab Emirates	105 163 135 273 1 268 317 332 362	152 685 12 000 1 197 822 325 858	951 252 14 223 748	18 252 111 268 1 359 161	187 428 249 193 1 290 454 337 798	126 444 184 105 824 727 330 781	134 014 25 820 1 045 073 335 224	131 519
KLMN	United Kingdom United States Venezuela Others	1 928 293 140 650 112 909 561 635	1 008 818 91 143 491 768 177 409	16 439 413 1 818 616 4 686 422 1 918 043	1 745 300 99 426 174 593 13 894	1 919 521 70 301 324 665 195 027	1 439 822 157 235 390 206 139 689	1 570 941 135 490 694 301	1 153 724 162 559 585 933 91 923
3	Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	9 606 512	9 013 656	103 075 506	8 239 716	9 311 634	7 845 057	8 505 740	7 975 717
AB	By Pipeline By Other Means	6 223 752 3 382 760	6 189 338 2 824 318	69 747 409 33 328 097	5 805 143 2 434 573	6 231 158 3 080 476	5 291 228 2 553 829	5 296 877 3 208 863	5 516 261 2 459 456
4 5 6	Opening Inventory Crude Closing Inventory Crude Losses and Adjustments	3 349 305 3 605 969 -949	3 605 969 3 463 079 -1 419	3 349 305 3 605 969 5 563	3 677 994 3 537 050 2	3 537 050 3 776 026 1 681	3 776 026 3 575 191 -1 927	3 575 191 3 807 655 1 236	3 807 655 3 443 545 506
7	Crude and Equivalent Charged	9 278 772	9 157 965	102 813 279	8 380 658	9 070 977	8 047 819	8 272 040	8 339 321
ABCDE	Conventional Crude Light Conventional Crude Heavy Synthetic Crude Oil Crude Bitumen Condensate and Pentanes	6 209 177 1 658 151 1 094 060 205 935 111 449	6 356 643 1 120 027 1 214 819 285 640 180 836	66 988 730 18 525 382 12 893 400 2 700 179 1 705 588	5 518 712 1 467 809 1 058 751 201 604 133 782	5 893 275 1 783 206 1 089 075 185 085 120 336	5 778 601 1 090 338 884 060 200 996 93 824	5 377 635 1 603 352 978 096 151 130 161 827	5 286 095 1 646 606 1 068 110 245 777 92 733
8	Other Materials Charged	804 990	912 891	8 517 875	704 154	701 209	512 027	651 124	663 024
ABCDEF	Crude Tops Crude Bottoms LPG's Natural Gas Lubes for Reprocessing Other Feedstocks	183 945 95 277 255 645 88 654 15 265 166 204	148 733 82 012 311 575 91 626 17 586 261 359	2 177 592 529 661 2 312 685 1 022 554 201 739 2 273 644	76 399 49 517 204 883 84 205 13 736 275 414	190 781 52 833 201 135 77 074 19 219 160 167	98 054 24 153 153 975 69 152 14 929 151 764	166 153 58 912 153 926 83 561 19 859 168 713	246 816 33 138 151 076 84 761 17 971 129 262
9	Total Feedstocks Charged (7+8)	10 083 762	10 070 856	111 331 154	9 084 812	9 772 186	8 559 846	8 923 164	9 002 345
0	Refinery Losses	-423 650	-418 518	-4 254 164	-386 794	-389 908	-328 918	-289 109	-347 088
	Total, All Products								
1	Refinery Production	10 507 412	10 489 374	115 585 318	9 471 606	10 162 094	8 888 764	9 212 273	9 349 433
7 8 9 0 1 2 3 4	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments Own Consumption	804 990 2 025 148 2 025 148 4 558 190 521 173 916 644 9 596 347 4 632 949 1 871 830 2 427 666 211	912 891 1 809 111 1 809 111 4 385 060 579 925 959 695 10 468 118 4 398 298 1 981 372 2 693 607 467	8 517 875 22 655 964 22 655 964 51 114 133 5 529 761 11 558 499 9 748 471 51 136 597 22 955 964 29 361 6 779 950	704 154 1 703 591 1 703 591 4 169 043 589 915 837 048 1 10 033 911 4 086 609 1 705 921 1 669 559 460 1	701 209 1 903 143 1 903 143 4 133 044 440 699 772 954 10 432 160 4 146 805 1 766 782 4 001 625 684	512 027 1 611 847 1 611 847 3 959 447 3 859 345 820 836 10 241 820 3 907 135 1 920 266 1 295 556 248	651 124 1 866 700 1 866 700 4 272 461 480 943 1 164 665 9 710 278 4 265 672 2 075 250 2 690 558 127	663 024 1 706 189 1 706 189 1 706 189 2 109 755 318 290 1 199 756 9 613 018 4 089 074 1 924 003 2 080 565 429
5	Domestic Sales	8 042 085	7 791 686	93 732 913	7 572 235	7 866 061	7 330 761	8 109 021	7 830 884

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, janvier 2002

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
4 783 550 4 126 040 657 510	4 491 811 3 976 221 515 590	3 727 199 3 133 805 593 394	4 372 810 3 604 080 768 730	4 610 228 3 906 580 703 648	4 103 900 3 767 947 335 953	4 674 893 4 187 397 487 496	4 109 177 3 971 363 137 814	Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique de l'ouest du Canada de l'est du Canada	,
4 693 728 321 315	4 378 548 330 003	4 408 645 330 840	3 630 654 283 650	3 881 363 485 729	4 508 694 648 569	4 338 763 597 387	5 497 335 323 245	Total des importations de brut et d'équivalents Algérie	3
556 823	310 661	387 739	348 461	-	323 291	283 873	589 488	Iran Iraq Koweit	
159 484 1 016 955 333 050	139 535 41 557 1 167 521 440 800	183 918 50 043 1 243 753 403 809	141 737 1 032 884 364 998	105 583 1 438 485 428 617	104 099 12 256 1 311 010	152 685 12 000 1 197 822 325 858	105 163 135 273 1 268 317 332 362	Lyble Mexique Nigéria Norvège Arable Saoudite	1
1 463 753 340 347 468 512 33 489	1 040 615 213 747 466 813 227 296	1 208 839 139 591 460 113	967 810 111 595 268 499 111 020	933 531 126 257 218 444 144 717	1 067 264 121 418 521 434 399 353	1 008 818 91 143 491 768 177 409	1 928 293 140 650 112 909 561 635	Émirats Arabes Unis Royaume-Uni États Unis Vénézuela Autres	1
9 477 278	8 870 359	8 135 844	8 003 464	8 491 591	8 612 594	9 013 656	9 606 512	Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)	
6 551 419 2 925 859	6 281 842 2 588 517	5 272 779 2 863 065	5 846 807 2 156 657	5 711 309 2 780 282	5 718 834 2 893 760	6 189 338 2 824 318	6 223 752 3 382 760	Par pipe-line Par d'autres moyens	1
3 443 545 3 582 627 -1 323	3 582 627 3 279 890 1 015	3 279 890 3 639 729 651	3 639 729 3 713 046 1 439	3 713 046 3 857 782 1 839	3 857 782 3 605 969 1 393	3 605 969 3 463 079 -1 419	3 349 305 3 677 994 -949	Stocks de brut - Début Stocks de brut - Fin Pertes et rectifications	
9 339 519	9 172 081	7 775 354	7 928 708	8 345 016	8 863 014	9 157 965	9 278 772	Brut et équiv. Introduit	
5 892 829 1 762 034 1 266 117 262 053 156 486	5 786 096 1 775 276 1 191 955 282 922 135 832	4 929 120 1 593 292 916 458 273 780 62 704	4 860 575 1 601 878 1 087 108 236 144 143 003	4 991 195 1 643 136 1 161 561 256 324 292 800	6 465 420 900 304 1 098 049 198 429 200 812	6 356 643 1 120 027 1 214 819 285 640 180 836	6 209 177 1 658 151 1 094 060 205 935 111 449	Brut conventionnel léger Brut conventionnel lourd Pétrole brut synthétique Pétrole bitumíneux lourd Condensats et pentanes	
700 251	674 445	530 553	790 467	983 142	802 489	912 891	804 990	Autres matières utilisées	
221 294 47 592 158 702 81 511 19 505 171 647	166 954 49 612 172 365 84 109 15 307 186 098	137 833 27 268 94 344 83 207 17 140 170 761	239 614 19 182 184 126 94 708 16 311 236 526	265 834 31 561 281 628 95 342 18 271 290 506	183 915 40 616 300 880 96 270 14 226 166 582	148 733 82 012 311 575 91 626 17 586 261 359	183 945 95 277 255 645 88 654 15 265 166 204	Produits de décantation Résidus de brut GPL Gaz naturel Lubrifiants recyclables Autres charges d'alimentation	
10 039 770	9 846 526	8 305 907	8 719 175	9 328 158	9 665 503	10 070 856	10 083 762	Total charges d'alimentation (7+8)	
-360 502	-380 752	-294 754	-299 681	-369 888	-383 120	-418 518	-423 650	Pertes en raffinerie	1
								Total, tous les produits	
10 400 272	10 227 278	8 600 661	9 018 856	9 698 046	10 048 623	10 489 374	10 507 412	Production des raffineries	
700 251 2 151 037 2 151 037 4 172 958 303 340 1 110 759 1 10 182 240 4 181 965 1 898 490 4 468 612 195	674 445 2 158 784 2 158 784 4 301 945 349 242 1 109 339 1 9 832 634 4 350 989 2 178 169 2 726 586 378	530 553 1 788 998 1 788 998 4 286 154 400 118 923 118 7 9 602 330 4 275 024 1 912 018 1 281 470 112	790 467 1 969 573 1 969 573 4 507 004 631 838 1 105 508 9 764 629 4 518 622 1 397 606 2 735 464 788	983 142 2 007 081 2 007 081 4 280 397 607 929 876 847 9 771 056 4 283 320 1 844 226 760 533 508	802 489 1 763 873 1 763 873 4 363 735 517 929 721 025 9 748 471 4 398 433 2 461 403 3 229 581 810	912 891 1 809 111 1 809 111 4 385 060 579 925 959 695 10 468 118 4 398 298 1 981 372 2 693 607 467	804 990 2 025 148 2 025 148 4 558 190 521 173 916 644 9 596 347 4 632 949 1 871 830 2 427 666 211	Retour pour alimentation des raffineries Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1 1 1
8 020 738 °	8 544 703 '	7 251 367	7 926 689	7 811 836	7 426 533	7 791 686	8 042 085	Ventes intérieures	15

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, January 2002 — Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
	PROPANE & PROPANE MIXES		400.000	4 0 4 0 0 4 0	470 105	105 010	168 310	155 395	137 895
1 2	Production interproduct Transfers	182 139 -8 462	189 920 -15 189	1 946 346 -133 548	170 185 -23 409	185 218 -24 089	-11 994	-6 984	-9 288
3	A. Portion transferred to petro-chemicals Net Production	173 677	174 731	1 812 798	146 776	161 129	156 316	148 411	128 607
4	Transfers to Refinery Feedstocks	2 931	63 521 8 733	58 307 90 177	3 244 16 708	3 425 7 309	2 162 4 828	4 626 4 435	3 315 3 669
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	18 078 18 078	8 733	90 177	16 708 2 628	7 309 2 543	4 828 2 701	4 435 4 693	3 669 3 232
8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	2 316 36 745	6 210 22 542	43 480 371 539	22 067	18 053	16 031 471	15 266	13 486
9	Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	63 756	85 963	1 187 139 228	42 413 2 628	30 791 2 550	29 494 2 348	21 078	121 22 175
12	Exports	2 309 21 834	6 007 46 249	43 480 543 358	21 906	48 289	59 284	5 596 59 308	2 850 38 312
13 14	Losses and Adjustments Own Consumption	58 15 654	30 3 997	404 106 185	36 17 282	26 17 687	40 13 093	116 10 585	9 936
15	Domestic Sales	181 121	136 944	1 412 967	147 718	121 370	99 889	96 555	89 936
16	Total Exports (N.E.B.145)	1 302 979		8 331 557	1 077 378	848 830	681 492	401 622	305 194
	BUTANE & BUTANE MIXES								
2	Production Interproduct Transfers	121 603 -128 302	100 869 -122 654	1 598 438 -928 610	128 860 -96 364	142 906 -60 193	111 888 -39 850	177 674 -37 503	172 008 -47 761
3	A. Portion transferred to petro-chemicals Net Production	-6 699	-21 785	669 828	32 496	82 713	72 038	140 171	124 247
4	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	252 714	248 054	2 254 378	201 639	197 710	151 813	149 300	147 761
5 6 7	Interprovincial Transfers -Out-	-		11 093 11 093	1 196 1 196			:	3 513 3 513
8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	287 378	255 703	17 108 2 364 636	228 971	204 217	173 863	130 994	5 738 125 047
9	Imports Closing Inventory	22 276 97 284	48 473 101 986	233 744 133 638	13 710 95 897	3 204 85 884	15 520 125 140	10 767 152 561	4 115 150 285
11 12	Deliveries to Reporting Companies Exports	-	766	17 108 80 523		7 914	5 892	5 089	5 738 9 992
13 14	Losses and Adjustments Own Consumption	65 20 924	-10 3 431	331 109 647	53 5 430	83 13 671	-4 4 894	-13 5 972	44 7 734
15	Domestic Sales	56 861	61 802	814 584	69 442	80 769	59 570	94 163	90 154
16	Total Exports (N.E.B.145)	202 210	-	2 233 245	194 885	188 270	137 117	122 109	144 593
1	PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS Production	435 003	464 497	4 672 827	441 150	448 354	384 343	390 046	375 109
2	Interproduct Transfers A. Backflow to refinery of energy	23 966	6 288	195 626	19 762	16 279	22 408	32 540	20 624
3	by products Net Production	458 969	470 785	4 868 453	460.010	464 600	400.754	400 500	205 700
4	Transfers to Refinery Feedstocks	58 674			460 912	464 633	406 751	422 586	395 733
5	Interprovincial Transfers -In-	11 076	48 271 21 193	507 350 165 298	40 659 8 464	60 089 17 133	37 563 12 259	46 436 11 836	29 061 15 116
7 8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	11 076 26 864	21 193 14 746	165 298 272 506	8 464 25 344	17 133 25 866	12 259 27 143 17 697	11 836 19 756	15 116 30 991
9	Imports	47 236	37 934	383 739	21 290	34 277	-	35 585	26 515
11	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports	446 042 26 863	472 458 14 745	452 829 273 231	496 571 25 345	535 133 25 866	474 822 22 403	452 202 23 889	432 484 31 129
13	Losses and Adjustments	45 732 509	36 422 523	475 401 5 468	36 083 491	34 111 523	67 737 543	51 603 315	29 450 333
	Own Consumption	960	655	10 027	744	916	452	363	2 331
10	Domestic Sales NAPHTHA SPECIALTIES	408 269	403 220	4 254 372	353 695	364 709	383 204	377 941	380 653
1 2	Production Interproduct Transfers	16 173	7 290	166 823	14 205	12 915	20 852	9 684	10 652
3	Net Production	-74 16 099	-33 7 25 7	-38 751 128 072	-86 14 119	-34 12 881	-10 102 10 750	-34 9 650	-685 9 967
4	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-								
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	644 644	371 371	6 666 6 666	559 559	639 639	509 509	568 568	657 657
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	763	676	9 304	983	438	678	963	837
10	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	22 553	22 680	40 24 887	20 188	20 309	20 853	20 692	22 150
12	Exports		-	4 3	1	-	-	-	-
14	Losses and Adjustments Own Consumption	17 28	6	103 93	7 11	8 33	4 9	6	3 5
						00		0	J

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
								PROPANE & MÉL DE PROPANE	
162 617 -9 160	164 831 -12 737	126 807 3 266	135 827 -900	178 264 -14 183	178 858 -15 608	189 920 -15 189	182 139 -8 462	Production Transferts d'un produit à l'autre	
153 457	152 094	130 073	134 927	164 081	163 250	174 731	173 677	Partie transférée aux charges pétrochimiques Production nette	F
2 637 3 953 3 953 5 501 14 251	2 507 4 325 4 325 4 511 13 952	3 587 3 587 3 659 38 742	552 5 677 5 677 4 460 82 417	3 174 11 262 11 262 4 295 22 554	29 734 6 346 6 346 2 941 77 975	63 521 8 733 8 733 6 210 22 542	2 931 18 078 18 078 2 316 36 745	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
235 27 490 5 076 53 512 54	116 24 346 4 942 54 962 12	48 953 3 485 45 549 20	104 210 4 460 31 795	244 105 282 4 600 55 916	139 228 2 636 52 691	85 963 6 007 46 249	63 756 2 309 21 834	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	1 1
4 838	5 968	1 490	18 5 192	10 1 152	14 3 308	30 3 997	58 15 654	Pertes et rectifications Auto consommation	1
102 012	105 426	97 323	124 530	125 250	121 837	136 944	181 121	Ventes intérieures	1
416 110	446 160	450 694	653 246	840 855	906 997		1 302 979	Exportations totales (O.N.E.145)	1
183 414 -49 765	185 552 -45 938	104 090 -82 064	90 115 -102 475	95 169 -107 625	85 159 -130 770	100 869 -122 654	121 603 -128 302	BUTANE ET MÉL DE BUTANE Production Transferts d'un produit à l'autre Partie transférée aux charges pétrochimiques	F
133 649	139 614	22 026	-12 360	-12 456	-45 611	-21 785	-6 699	Production nette	
156 065	169 858 2 938 2 938 7 924	94 344 3 446 3 446 3 446	183 574 - - -	278 454 - - -	271 146	248 054	252 714 - -	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
151 609 6 496 156 531	146 274 9 415 162 326 7 924	138 278 28 038 194 845 3 446	221 086 23 901 177 105	282 485 48 085 166 957	274 434 48 217 133 638	255 703 48 473 101 986	287 378 22 276 97 284	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	1
14 880 2 16 753	18 142 46 17 765	7 955 9 2 415	6 566 27 8 594	3 779 10 3 015	314 9 2 480	766 -10 3 431	65 20 924	Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1
97 808	83 697	51 100	51 606	43 004	36 410	61 802	56 861	Ventes intérieures	1
129 160	148 238	186 845	267 625	245 469	266 724	-	202 210	Exportations totales (0.N.E.145)	1
450 115 17 592	383 109 15 171	182 561 5 692	302 000 3 660	423 795 13 743	457 242 4 189	464 497 6 288	435 003 23 966	CHARGES PÉTROCHIMIQUES Production Transferts d'un produit à l'autre Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques	A
467 707	398 280	188 253	305 660	437 538	461 431	470 785	458 969	Production nette	
45 744 10 710 10 710 19 497 26 694	50 783 17 049 17 049 16 413 39 054	34 523 11 969 11 969 19 576 22 827	22 910 13 309 13 309 19 743 41 115	36 733 16 256 16 256 28 200 41 959	44 175 20 121 20 121 13 113 29 490	48 271 21 193 21 193 14 746 37 934	58 674 11 076 11 076 26 864 47 236	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
458 215 20 852 32 054 568 1 190	404 940 16 275 33 387 571 1 117	386 683 19 576 16 621 40 800	429 404 20 074 50 104 591 680	451 612 27 845 31 669 522 22	452 829 13 114 46 850 462 452	472 458 14 745 36 422 523 655	446 042 26 863 45 732 509 960	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1
387 759	404 889	177 353	229 438	388 698	397 764	403 220	408 269	Ventes Intérieures	1
13 667 -184	9 350 -664	10 282 31	5 920 -46	13 548 -46	29 575 -26 827	7 290 -33	16 173 -74	PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTE Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
13 483 520	8 686 590	10 313 435	5 874	13 502 522	2 748 - 432	7 257 - 371	16 099 - 644	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
520	590	435	591	522	432	371	644	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
1 037	684 27	706	1 091 28 584	741 1 29 176	383 - 24 887	676 1 22 680	763 1 22 553	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice	1
28 097	27 963	28 931 - -	1	3 1	-			Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	1
5	8 -	5 1	34 1	3 -	3	6	17 28	Pertes et rectifications Auto consommation	1
8 576	9 523	10 045	7 276	13 645	7 417	10 135	14 893	Ventes intérieures	18

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, January 2002 – Continued

	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
AVIATION GASOLINE								
Production	3 683 -60		123 598 -1 779	6 832 -144	13 848 -101	7 656 153	-214	19 615 -181
Net Production	3 623	11 063	121 819	6 688	13 747	7 809	11 767	19 434
Transfers to Refinery Feedstocks	2 6/1	4 607	81 420	4 088	6 101	6 151	12 063	10 479
Interprovincial Transfers -Out-	. 2 641	4 607	81 420	4 088	6 101	6 151	12 063	10 479
Receipts from Non-reporting Companies	4 322	4 241	-	5 201	7 400	9 200	14 402	16 157
Imports Closing Inventory	21 178	25 873	21 085	22 391	28 483	26 251	22 283	25 963
Deliveries to Reporting Companies Exports	4 616 916	799	18 556	535	940	2 261	15 526 1 710	15 936 2 069
Losses and Adjustments	52	37	324 9	11	37	123	28 7	-5
Domestic Sales	4 290	5 142	104 736	4 842	6 552	7 633	12 866	13 911
MOTOR GASOLINE	2 917 969	4.096.251	12 820 275	3 400 068	2 770 507	2 569 717	2 402 022	3 537 304
Interproduct Transfers	167 486	135 274	1 337 634	140 980	74 517	51 015	5 661	139 729
								3 677 033
Interprovincial Transfers -In-	807 087	784 589	9 255 943	690 093	717 643	694 065	801 969	12 698 680 542
Receipts from Reporting Companies	807 087 2 277 890	784 589 2 286 116	9 255 943 27 838 021	690 093 2 015 150	717 643 2 080 664			680 542 2 400 271
Receipts from Non-reporting Companies	43 089	15 253	2 665 903	23 478	45 949	-	-	463 497
Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	2 782 530 2 304 352	3 087 296	2 705 733 27 796 632	2 904 608	2 984 773	2 917 961	2 448 633	2 541 339 2 379 445
Exports	695 646	750 228	8 948 168	661 423	685 541	719 203	867 966	713 029
Own Consumption	221	3	1 701	270	324	251	194	803 86
Domestic Sales	3 041 136	3 091 341	38 659 269	2 869 263	3 117 817	3 046 412	3 372 208	3 342 034
Sales by Grade: Premium	258 341	290 596	3 383 968	240 205	257 563	244 315	272 743	283 975
Mid Grade	90 302	84 933	1 093 332	83 956	91 305	86 363	92 052	92 562 2 965 764
Regular Leaded		207	133	-	-	100	-	-267 2 982 374
AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE					2101012	2110000	0 000 077	2 302 074
Production Interproduct Transfers	404 779 -29 650	361 661	4 966 060	369 783	448 880	424 573	456 856	431 179
Net Production	375 129	357 999	4 731 988	348 310	408 878	390 849	454 469	582 431 761
Transfers to Refinery Feedstocks	F6 067	EE 266	707.754	47.050				
Interprovincial Transfers -Out-	56 067	55 355	767 754	47 653	69 135	40 614	59 292	66 270 66 270
Receipts from Non-reporting Companies		-	-		-	97 234	93 751	104 279
Closing Inventory	380 052	387 406	333 886	104 814 340 868	67 906 381 270	24 400 342 297	112 443 378 156	85 810 353 943
Exports	10 462	136 834 6 707	1 360 748 308 724	119 688 39 598	109 690	98 468	90 901	103 376 46 787
Own Consumption	500 24	643 12	2 421	536	353	355	175	92 35
Domestic Sales	442 621	483 886	5 362 609	449 875	415 907	400 738		495 773
AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE								
Interproduct Transfers	22 196 -162			21 686 -16	34 345	29 068	39 055	33 914 243
	22 034	24 087	320 730	21 670	33 998	28 510	38 196	34 157
Interprovincial Transfers -In-	13.526	7 377	147.405	7.626	14.007	0.400	40.700	
Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	13 526	7 377	147 495	7 636	14 037	8 130	16 768	9 139 9 139
Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	3 549	5 589	6 339	5 793	9 290
Closing Inventory	65 250	59 350	54 938	63 025	67 590	73 458	72 456	64 964
Exports		4 539 29	64 869	3 219	5 473	6 349	5 787	9 315
Own Consumption	117 1	65	238	-96	98	4	121	-38
			, ,	_	-	1	•	-
	AVIATION GASOLINE Production Interproduct Transfers Net Production Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Exports Losses and Adjustments Own Consumption Domestic Sales MOTOR GASOLINE Production Interproduct Transfers Net Production Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Seporting Companies Receipts from Reporting Companies Retail Sales of Motor Gasoline AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE Production Interproduct Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Report	AVIATION GASOLINE	AVIATION GASOLINE	Cum.2001 Cum.2002 Année 2001	Cum Cum	Cubic matries	Clum 2001 Clum 2002 Annie 2001 Feb. 2001 Mars 2001 Avril 2	Aviation (Associated Court 2001 Court 2001 Feb. 2001 Mairs 2

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, janvier 2002 - suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
18 366 -102 18 264	21 401 -277 21 124	12 263 -135 12 128	2 194 -134 2 060	5 654 -260 5 394	105 -324 -219	11 225 -162 11 063	3 683 -60 3 623	ESSENCE D'AVIATION Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
13 268 13 268 18 865	14 586 14 586 17 189	4 768 4 768 8 627	4 022 4 022 7 512	1 921 1 921 5 848	1 332 1 332 2 834	4 607 4 607 4 241	2 641 2 641 4 322	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	5 6 7 8
36 24 759 19 134 3 373 -16	112 29 832 16 648 1 194 72	31 980 8 656 1 009 -38 2	26 295 7 512 1 604 21	26 725 4 832 1 226 8	21 085 3 023 1 719 31	25 873 4 538 799 37	21 178 4 616 916 52	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 11 12 13 14
15 878	15 438	8 978	6 120	4 746	3 482	5 142	4 290	Ventes Intérieures	15
3 922 911 88 131 4 011 042	3 864 174 148 192 4 012 366	3 201 113 134 922 3 336 035	3 445 654 127 554 3 573 208	3 802 206 108 781 3 910 987	3 923 846 150 666 4 074 512	4 086 351 135 274 4 221 625	3 817 862 167 486 3 985 348	ESSENCE POUR MOTEURS Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	1 2 3
40 066 919 503 919 503 2 426 693	2 566 768 440 768 440 2 500 802	3 443 700 709 700 709 2 439 936	3 348 885 474 885 474 2 425 559	1 686 843 387 843 387 2 290 742	2 517 747 031 747 031 2 399 874	3 052 784 589 784 589 2 286 116	1 196 807 087 807 087 2 277 890	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	4 5 6 7
495 560 2 681 726 2 421 772 815 824 1 260 41	403 371 7 2 600 614 2 522 923 876 392 919 37	416 042 r 2 557 432 2 396 787 667 743 1 380 37	283 762 2 663 041 2 427 336 424 384 1 377 70	86 318 2 818 610 2 272 994 685 146 390 81	55 246 2 705 733 2 399 021 1 135 871 1 762 89	15 253 3 087 296 2 295 435 750 228 1 372	43 089 2 782 530 2 304 352 695 646 967 221	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	4 5 6 7 8 9 10 11 12 13
3 513 945	3 594 814	3 165 805 °	3 320 405	3 172 181	3 103 249	3 091 341	3 041 136	Ventes Intérieures	15
330 419 102 076 3 081 350 100	334 846 102 404 3 157 464 1		299 367 89 620 2 931 318 100	286 995 85 702 2 799 484	297 345 89 240 2 716 664	290 596 84 933 2 715 605 207	258 341 90 302 2 692 493	Ventes par catégorie: Super Intermédiaire Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb	16 17 18
3 118 364	3 187 526	2 812 016	2 965 538	2 834 761	2 766 942	2 758 462	2 712 756	Ventes nettes au détail CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE	20
603 946 -8 313 595 633	498 517 -64 439 434 078	399 983 -195 399 788	340 936 -873 340 063	288 406 -21 377 267 029	298 222 -12 221 286 001	361 661 -3 662 357 999	404 779 -29 650 375 129	Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	1 2 3
92 784 92 784 111 962	90 091 90 091 126 565	78 503 78 503 127 389	66 768 66 768 124 083	53 601 53 601 119 031	46 976 46 976 122 400	55 355 55 355 130 246	56 067 56 067 107 851	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	4 5 6 7 8 9
38 861 ° 464 212 107 487 12 191 220 22	135 802 407 588 123 788 20 335 68 27	59 389 ' 423 196 123 298 17 687 -143 26	28 900 386 562 119 262 19 271 44 31	82 800 355 030 125 158 15 790 29 28	55 146 333 886 129 365 9 646 192 18	193 357 387 406 136 834 6 707 643 12	136 186 380 052 110 267 10 462 500 24	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 11 12 13 14
516 267		430 090 '	391 072	359 387	345 470	483 886	442 621	Ventes Intérieures	15
32 212 -1 339 30 873	25 901 -810 25 091	26 196 -1 040 25 156	27 156 -222 26 934	23 337 -1 979 21 358	12 649 104 12 753	24 742 -655 24 087	22 196 -162 22 034	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTE Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	1 2 3
17 743 17 743 6 600	19 583 19 583 4 979	8 492 8 492 4 193	15 021 15 021 6 325	7 597 7 597 4 553	9 823 9 823 3 785	7 377 7 377 4 694	13 526 13 526 4 149	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	4 5 6 7 8 9
67 303 6 757 3	59 176 5 649 29 37	58 979 3 502	60 451 6 573 23 -11	59 513 4 439 28 16	54 938 3 660 -8 1	59 350 4 539 29 65	65 250 4 146 117	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	9 10 11 12 13 14
28 422	2 32 480	26 039	25 201	22 366	17 460	19 744	20 903	Ventes Intérieures	15

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
_	CTOVE OIL WEDGENE								
1		242 106	228 777	1 887 148	236 930	196 684	23 774	89 735	126 79
2		-178 945 63 161	-138 142 90 635	-1 306 012 581 136	-181 268 55 662	-91 323 105 361	-38 201 - 14 427	-66 997 22 738	-63 57: 63 21 :
4	Transfers to Refinery Feedstocks	45.020	10.010	140 412	11 651	7 055	2.045	40.457	47.70
567	Interprovincial Transfers -Out-	16 032 16 032	10 218 10 218	149 413 149 413	11 651	7 855 7 855	3 245 3 245	18 157 18 157	17 79 17 79
7 8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	47 653	36 694	241 124	34 085	25 250	10 807	7 474	17 79 6 31
890		7 388 96 346	9 545 191 643	16 457 167 967	100 79 516	200 122 198	348 84 817	00.507	145 38
1	Deliveries to Reporting Companies	49 624	36 470	241 387	34 269	25 022	10 976	96 537 7 647	5.81
3		32 337 93	18 444 155	180 176 673	18 356 66	21 469 76	4 646 225	1 545 5	8 06
14	Own Consumption	49	4	160	13	32	8	5	
5	Domestic Sales	64 546	58 125	373 147	53 973	41 530	18 254	9 290	6 77
1	Production	2 072 993	2 123 255	24 149 247	1 869 108	1 979 350	1 782 328	1 774 231	2 019 026
23	Interproduct Transfers	. 94 990	40 372	1 694 238	166 924	169 318	134 882	239 560	195 170
	Net Production	2 167 983	2 163 627	25 843 485	2 036 032	2 148 668	1 917 210	2 013 791	2 214 196
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	67 948 702 770	59 817 589 907	263 399 7 331 535	31 514 582 915	31 989 612 386	14 504 456 642	27 855 578 989	12 673 525 197
6 7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	702 770 1 367 937	589 907 1 307 344	7 331 535 15 959 092	582 915 1 409 641	612 386	456 642 1 210 328	578 989	525 197
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	-	-		-	1 274 001	-	1 434 240	1 257 766
0	Closing Inventory	101 177 1 905 613	57 861 2 341 374	721 554 2 194 056	62 815 2 021 864	33 476 2 030 627	67 750 2 124 229	111 948 1 879 688	49 383 2 021 649
1 2	Deliveries to Reporting Companies Exports	1 395 251 248 208	1 311 862 237 218	16 067 226 3 164 155	1 350 062 252 624	1 293 737 255 652	1 193 795 230 179	1 436 225 266 850	1 258 948
3		-403 826	-1 166	2 781 6 134	73 745	597 874	-482 870	629	238 971 293
	Domestic Sales	1 832 561	1 772 452	22 639 287	1 757 219	1 864 533	1 662 820	1 095 2 071 866	606 1 867 893
6	Sales of Low Sulfur	1 442 230	1 360 600	16 966 041	1 372 167	1 391 889	1 222 090	1 513 511	1 410 168
	LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)						. 222 000	, 010 011	1 410 100
1	Production Interproduct Transfers	1 111 741	979 560	9 248 187	903 149	918 637	716 626	707 281	663 179
3		167 620 1 279 361	64 314 1 043 874	-362 649 8 885 538	34 038 937 187	-31 260 887 377	5 398 722 024	-94 310 612 971	-113 735 549 444
4	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	000 050	404 004	4 575 744		.			
5	Interprovincial Transfers -Out-	232 858 232 858	161 224 161 224	1 575 744 1 575 744	161 976 161 976	219 281 219 281	121 928 121 928	91 445 91 445	86 301 86 301
3	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	546 176	495 939	3 545 585	464 572	461 992	290 889	138 591	130 260
9	Imports Closing Inventory	2 900 705 762	1 953 662 989	134 354	2 400	8 228	1 200	2 634	3 860
1	Deliveries to Reporting Companies Exports	578 075	489 055	601 815 3 548 551	653 735 443 653	601 854 443 854	614 198 285 053	612 981 138 208	578 158 134 551
3	Losses and Adjustments	355 650 519	311 734 121	4 147 539 1 004	316 266 158	323 218 245	297 716 192	363 598	419 877 -44
	Own Consumption	1 915	1 377	17 670	1 597	1 807	1 531	1 576	1 176
9	Domestic Sales	821 049	678 305	4 883 431	694 512	640 354	417 277	252 038	162 827
j	HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6) Production	765 734	664 741	7 680 344	682 710	690.666	F00 704		050.005
3	Interproduct Transfers Net Production	-112 397 653 337	7 555 672 296	600 360	-10 601	680 666 19 525	596 704 92 727	656 259 _74 694	658 995 54 846
	Transfers to Refinery Feedstocks	000 007	072 290	8 280 704	672 109	708 191	689 431	730 953	713 841
	Interprovincial Transfers -In-	80 003	101 581	1 417 137	93 799	100 376	147 282	150 781	138 961
	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	80 003 32 080	101 581 12 431	1 417 137 247 447	93 799	100 376	147 282	150 781	138 961
	Receipts from Non-reporting Companies Imports	-	-		6 020	13 852	24 265	23 310	23 935
)	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	355 072 587 506	360 908 521 740	3 256 325 556 314	306 767 618 977	322 794 689 189	393 334 642 168	354 506 698 210	242 670 723 346
	Exports	23 731 197 894	12 513 313 042	244 889 2 520 082	5 864 176 647	13 784 147 003	24 045	23 376	25 172
	Losses and Adjustments Own Consumption	117 83 146	-208 71 200	155 700 134	-77	106	243 860 -185	233 560 -204	148 064 -83
	Domestic Sales	744 800	683 662	8 359 607	63 862	66 741	61 748	51 817	54 475
	Sales of Low Sulfur			3 003 001	707 129	738 991	824 583	744 178	727 682
		X	Х	X	Х	X	x	x	х

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, janvier 2002 - suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
155 074 -65 017 90 057	118 457 -146 862 -28 405	111 443 -55 823 55 620	139 505 -89 378 50 127	188 971 -174 646 14 325	257 678 -153 977 103 701	228 777 -138 142 90 635	242 106 -178 945 63 161	MAZOUT POUR POÊLES Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
27 137 27 137 6 123	8 321 8 321 7 449	13 396 13 396 16 022	8 234 8 234 23 143	9 909 9 909 28 527	7 679 7 679 28 273	10 218 10 218 36 694	16 032 16 032 47 653	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	4
35 218 871 6 183 7 695 99 4	98 149 569 7 715 29 441 16 2	295 168 713 16 622 7 898 59 22	3 423 179 521 22 653 7 667 62 5	396 141 101 27 607 9 567 -88 11	4 139 167 967 27 255 31 491 -9 6	9 545 191 643 36 470 18 444 155 4	7 388 96 346 49 624 32 337 93 49	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 1 1 1 1 1
8 746	11 270	28 192	35 498	44 571	50 504	58 125	64 546	Ventes Intérieures	1
2 184 453 101 054 2 285 507	2 341 204 178 562 2 519 766	1 858 685 74 001 1 932 686	2 017 976 132 869 2 150 845	2 029 212 153 164 2 182 376	2 220 681 53 744 2 274 425	2 123 255 40 372 2 163 627	2 072 993 94 990 2 167 983	CARBURANT DIESEL Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	2
12 081 671 351 671 351 1 313 266	12 965 696 928 696 928 1 336 757	5 581 587 029 587 029 1 323 334	6 573 635 560 635 560 1 474 577	13 105 684 545 684 545 1 320 774	26 611 597 223 597 223 1 236 471	59 817 589 907 589 907 1 307 344	67 948 702 770 702 770 1 367 937	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	2 2 3 3 4 6 6 6
100 867 1 2 248 940 1 329 317 203 664 492 240	54 511 2 277 480 1 355 518 372 176 266 239	59 042 2 019 863 1 372 508 285 569 77 128	36 372 1 849 696 1 487 923 270 951 263 162	26 673 1 893 749 1 330 932 260 240 476 118	17 540 2 194 056 1 263 010 279 071 500 231	57 861 2 341 374 1 311 862 237 218 -1 166	101 177 1 905 613 1 395 251 248 208 -403 826	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 11 12 13 14
1 926 555 '	2 141 330	1 908 816	2 066 089	1 880 899	1 658 706	1 772 452	1 832 561	Ventes intérieures	18
1 380 923	1 587 840	1 430 765	1 530 981	1 428 915	1 254 562	1 360 600	1 442 230	Ventes en faible teneur en soufre	16
594 590 -92 318 502 272	595 243 -81 512 513 731	607 774 -61 811 545 963	635 149 -101 769 533 380	878 522 -38 152 840 370	916 296 45 162 961 458	979 560 64 314 1 043 874	1 111 741 167 620 1 279 361	MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	1 2 3
83 708 83 708 111 186	86 241 86 241 110 420	112 202 112 202 184 830	107 213 107 213 308 421	135 513 135 513 351 569	137 078 137 078 446 679	161 224 161 224 495 939	232 858 232 858 546 176	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	£ 5
10 280 ° 603 645 112 885 329 489 -77 1 327	6 255 / 616 647 116 381 341 079 -7 1 094	4 346 ⁷ 488 425 185 054 432 743 -48 1 500	87 000 557 116 301 737 212 994 68 1 382	1 784 653 847 360 479 296 978 69 1 483	3 467 601 815 448 621 457 931 -64 1 282	1 953 662 989 489 055 311 734 121 1 377	2 900 705 762 578 075 355 650 519 1 915	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 11 12 13 14
154 627	158 857	244 112 '	343 929	437 983	555 866	678 305	821 049	Ventes intérieures	15
690 306 17 447 707 753	627 019 49 524 676 543	551 495 9 187 560 682	575 109 4 634 579 743	581 912 168 764 750 676	613 435 232 010 845 445	664 741 7 555 672 296	765 734 -112 397 653 337	MAZOUTS LOURDS (Nos. 4, 5 & 6) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	1 2 3
143 889 143 889 23 004	102 374 102 374 12 722	115 345 115 345 13 418	99 398 99 398 14 605	116 121 116 121 25 657	128 808 128 808 34 579	101 581 101 581 12 431	80 003 80 003 32 080	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	4 5 7
161 500' 678 372 22 792 234 838 25 51 214	143 303 f 598 860 12 407 255 137 491 46 991	151 297 586 951 15 857 178 631 -32 53 115	330 519 613 206 16 064 172 065 35 63 538	260 657 579 397 25 634 243 477 -209 47 369	233 906 556 314 36 163 288 906 171 56 118	360 908 521 740 12 513 313 042 -208 71 200	355 072 587 506 23 731 197 894 117 83 146	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	6 7 8 9 10 11 12 13
628 362	597 054	489 735	646 910	754 528	755 655	683 662	744 800	Ventes intérieures	15
х	x	х	х	х	х	Х	Х	Ventes en faible teneur en soufre	16

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Canada, January 2002 – Concluded

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	ASPHALT					000.054	070 700	000 007	0.47.45
2		252 649 21 346	294 991 -23 194	4 130 920 107 248	232 623 36 995	300 954 15 350	278 739 10 659	393 387 11 618	347 15 4
5 6 7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	11 962 11 962	8 016 8 016 126	450 513 450 513 61 318	14 338 14 338	13 271 13 271	24 254 24 254	30 382 30 382 223	50 61 50 61 5 69
8 9 10 11	Imports Closing Inventory	13 400 395 550	21 629 351 494 126	228 828 305 192 61 358	18 900 480 541	12 900 562 066	14 228 579 674	10 700 620 125 223	14 60 515 44 5 69
12 13 14	Exports Losses and Adjustments	129 811 -240	145 641 42	1 377 123 490	114 856 104	122 238 152 ' 0 '	149 718 -69 -	99 139 211	139 06 -1
15	Domestic Sales	88 375	101 441	3 110 252	88 567	125 289	136 369	275 904	327 43
1 2	PETROLEUM COKE Production Interproduct Transfers	147 282	154 616	1 666 828 649	141 466	150 100 14	132 068 161	129 316 15	135 92
5	Interprovincial Transfers -In-			2 199	4	2 199			
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	-		2 199		2 199	-	-	
8 9 10	Imports Closing Inventory	56 200 30 696	60 239 23 797	783 700 26 661	75 900 33 873	56 000 36 594	74 800 36 234	60 500 45 752	88 000 37 998
11	Exports	22 758	5 558	125 051	5 447	6 771	3 612	631	17 597
13 14		113 182	-13 116 175	35 1 264 769	106 532	115 555	107 403	100 932	100 383
15	Domestic Sales	77 435	95 999	1 075 250	102 210	81 067	96 374	78 750	113 734
1 2	LUBE OILS AND GREASES Production Interproduct Transfers	112 801 1 212	127 076 -1 900	1 300 981 3 304	108 538 -348	115 435 282	84 167 823	102 968 -3 327	113 813 6 134
4 5 6 7 8 9 10 11 12	Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports	15 265 39 782 39 782 10 610 23 760 21 029 391 773 8 087 59 422	17 586 38 413 38 413 8 834 25 695 31 198 401 854 8 963 56 141	201 739 484 974 484 974 120 493 266 503 283 866 386 642 106 679 631 960	13 736 39 908 39 908 10 701 17 018 20 270 400 314 8 387 48 862	19 219 43 647 43 647 10 971 23 898 24 610 399 153 9 181 54 452	14 929 35 930 35 930 11 174 16 880 21 707 373 479 9 729 52 103	19 859 39 993 39 993 12 685 21 138 26 569 352 359 9 285 55 618	17 971 42 664 42 664 12 437 23 350 23 941 356 620 9 761 57 720
13 14		-21 186	9 138	-222 3 043	-35 218	-34 442	40 374	-34 462	-57 339
15	Domestic Sales	86 425	92 854	1 037 031	76 470	93 097	83 250	95 963	89 690
1 2	STILL GAS Production Interproduct Transfers	429 095	410 309	4 559 256	362 725	407 565	365 583	384 312	388 320
11 13	Receipts from Reporting Companies Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Losses and Adjustments Own Consumption	- - - 429 095	410 309	4 559 256	362 725	407 505	- - - - 365 583		200 200
	Domestic Sales	423 030	410 303	4 333 230	302 723	407 565	303 303	384 312	388 320
100	OTHER PRODUCTS Production								
	Interproduct Transfers	369 573 -18 568	259 494 51 788	3 321 325 -926 653	290 688 -64 990	355 640 -47 936	193 368 -183 797	240 170 -151 473	178 552 -182 179
10 11 12 13	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments Own Consumption	406 262 32 622 32 622 130 342 125 291 157 926 1 604 456 125 628 51 160	472 590 17 527 17 527 77 439 237 375 159 270 1 730 215 77 211 52 394 -78	5 155 926 718 603 718 603 1 204 889 2 134 040 2 299 894 1 643 600 1 192 366 434 835 2 881 74	411 535 22 607 22 607 74 646 299 586 207 892 1 1 759 130 73 334 13 197 -588	387 160 72 131 72 131 96 654 159 816 197 687R 1 856 246 124 643 20 505 941 0	288 576 56 010 56 010 106 048 143 196 125 467 1 776 745 82 396 32 137 -270	399 716 50 022 50 022 100 366 276 997 206 617 1 836 565 99 558 42 163 424 74	439 545 55 267 55 267 103 373 129 055 223 724 1 621 117 101 341 55 010
15	Domestic Sales	156 800	96 634	1 183 632	155 670	131 496	60 944	70 922	71 388

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Canada, janvier 2002 - fin

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
400.040								ASPHALTE	
468 216 15 540	491 642 -772	442 918 7 671	433 254 2 855	277 224 -23 603	212 157 9 549	294 991 -23 194	252 649 21 346	Production Transferts d'un produit à l'autre	
54 456 54 456 4 766	95 611 95 611 16 145	64 360 64 360 22 881	41 489 41 489 6 010	39 676 39 676 3 479	10 097 10 097 2 116	8 016 8 016 126	11 962 11 962	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
25 200 r 517 008 4 766 110 711	33 900 ° 428 449 16 145	31 100 r 402 726 22 881	32 300 359 221 6 050	15 100 264 878 3 479	6 500 305 192 2 116	21 629 351 494 126	13 400 395 550	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	1
47	104 314 197	111 794 68	101 264 95	112 257 9	81 960 -65	145 641 42	129 811 -240 -	Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1
396 634 '	508 818 '	395 550 '	410 515	250 798	105 997	101 441	88 375	Ventes intérieures	1
144 038	147 025 72	125 400 162	118 922 133	144 214 56	151 073	154 616	147 282	COKE DE PÉTROLE Production Transferts d'un produit à l'autre	
-		-		:	-			Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
-		-	-		:	-		Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
62 100 36 061	83 100 42 855	50 800 45 142	67 000 49 649	63 500 34 784	45 800 26 661	60 239 23 797	56 200 30 696	Importations Stocks à la fin de l'exercice	1
9 683	6 435	6 921	4 416	21 278	19 502	5 558	22 758	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	1 1 1
109 054	107 608	95 183	86 454	107 900	42 114 583	-13 116 175	113 182	Pertes et rectifications Auto consommation	1
89 345	109 360	71 971	90 678	93 457	70 869	95 999	77 435	Ventes intérieures	1
112 668 1 463	123 052 -129	97 073 -213	122 358 -1 342	113 724 -325	94 384 -926	127 076 -1 900	112 801 1 212	HUILES & GRAISSES LUBRIF. Production Transferts d'un produit à l'autre	
19 505 43 366 43 366 10 000 22 832 21 603 1 361 916 8 839 50 951	15 307 39 375 39 375 8 238 22 017 24 836; 372 986 7 808 53 211	17 140 37 411 37 411 8 221 22 744 20 919 7 365 760 8 665 48 151	16 311 39 330 39 330 10 664 25 917 30 121 375 623 10 670 54 716	18 271 48 254 48 254 8 811 27 762 22 740 383 697 9 512 51 636	14 226 35 314 35 314 5 971 19 187 25 521 386 642 6 755 45 118	17 586 38 413 38 413 8 834 25 695 31 198 401 854 8 963 56 141	15 265 39 782 39 782 10 610 23 760 21 029 391 773 8 087 59 422	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	1 1 1
-47 216	-6 157	-44 171	30 138	-27 168	13 172	138	-21 186	Pertes et rectifications Auto consommation	1
83 806	90 467	81 887	95 990	85 078	74 908	92 854	86 425	Ventes intérieures	1
427 296	405 371	315 218	298 540	372 161	403 070	410 309	429 095	GAZ DE DISTILLATION Production Transferts d'un produit à l'autre	
427 296	405 371	- - - - - 315 218	- - - 298 540	372 161	403 070	410 309	- - - - 429 095	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1
			-					Ventes intérieures	1
236 383 -15 029	225 430 -37 381	427 360 -33 651	328 241 25 434	281 727 -62 312	194 193 -154 771	259 494 51 788	369 573 -18 568	AUTRES PRODUITS Production Transferts d'un produit à l'autre	
424 153 68 649 68 649 115 495 86 917 187 936 1 609 094 116 105 19 625 1 846	420 459 212 332 212 332 131 831 127 261 214 493 1 629 003 136 866 11 935	375 522 47 346 47 346 110 622 176 821 101 850 1 793 751 94 687 83 747 -73	557 199 47 487 47 487 81 902 260 212 182 210 1 904 945 88 308 39 785 81	631 719 38 517 38 517 88 911 232 428 268 549 1 806 698 85 806 55 238 -458	414 080 15 613 15 613 64 699 116 460 225 543 1 643 600 63 694 10 333 176	472 590 17 527 17 527 77 439 237 375 159 270 1 730 215 77 211 52 394 -78	406 262 32 622 32 622 130 342 125 291 157 926R 1 604 456 125 628 51 160 77	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1
61 996	72 429	64 371	81 432	135 245	120 939	96 634	156 800	Ventes intérieures	1

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, January 2002

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
1	Domestic Crude and Equivalent Received		133 875	2 183 630	152 409	269 604	202 939	313 900	162 890
A B			133 875	2 183 630	152 409	269 604	202 939	313 900	162 890
2 A B	Total Imports of Crude and Equivalent Algeria	2 564 620	1 658 064	21 030 451	1 455 574	1 968 225	1 530 362	1 983 224	1 431 077
BCD	Iran Iraq Kuwait	589 488	283 873	4 486 614	341 902	565 934	466 647	305 190	290 478
E	Libya	-	-	-	-	4		-	1
GHI	Mexico Nigeria Norway Saudi Arabia	135 273 877 528 332 362	480 594 325 858	479 921 7 503 628 2 994 300	111 268 764 880	85 130 466 953 337 798	148 250 326 858 330 781	671 981 335 224	674 131
J K	United Arab Emirates United Kingdom	416 643	316 266	3 545 755	237 524	459 315	158 665	431 034	158 706
M N	United States Venezuela Others	103 215 110 111	251 473	1 829 352 190 881		53 095	99 161	239 795	307 762
3	Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	2 564 620	1 791 939	23 214 081	1 607 983	2 237 829	1 733 301	2 297 124	1 593 967
A B	By Pipeline By Other Means	2 564 620	1 791 939	23 214 081	1 607 983	2 237 829	1 733 301	2 297 124	1 593 967
4 5 6	Opening Inventory Crude Closing Inventory Crude Losses and Adjustments	943 859 1 403 404	1 403 404 1 168 931	943 859 1 403 404 1	1 426 903 1 143 952 -1	1 143 952 1 355 362 1	1 355 362 1 120 642 -1	1 120 642 1 375 597	1 375 597 1 138 940
7	Crude and Equivalent Charged	2 081 576	2 026 412	22 754 535	1 890 935	2 026 418	1 968 022	2 042 169	1 830 624
A B C D	Conventional Crude Light Conventional Crude Heavy Synthetic Crude Oil	1 912 550 169 026	1 960 477 65 935	21 585 937 1 168 598	1 697 249 193 686	1 854 569 171 849	1 917 670 50 352	1 993 063 49 106	1 768 057 62 567
	Crude Bitumen Condensate and Pentanes	-	-		-	-		-	-
8	Other Materials Charged	209 613	228 168	1 974 565	55 133	185 979	78 174	143 396	189 634
A B C D	Crude Tops Crude Bottoms LPG's Natural Gas	148 256 53 931 7 259	135 786 37 090 3 368	1 712 005 105 895 24 021	40 001 12 018 2 859	164 329 19 293 2 271	78 101 - -	132 666 10 652	189 601
E	Lubes for Reprocessing Other Feedstocks	167	E4 004	400.044	-	-		-	-
	Total Feedstocks Charged (7+8)	167 2 291 189	51 924	132 644	255	86	73	78	33
	Refinery Losses		2 254 580	24 729 100	1 946 068	2 212 397	2 046 196	2 185 565	2 020 258
	Total, All Products	-83 327	-86 502	-876 977	-78 696	-81 740	-80 470	-75 800	-65 417
1	Refinery Production	2 374 516	2 341 082	25 606 077	2 024 764	2 294 137	2 126 666	2 264 265	2 805 675
4 5 6	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	209 613 133 608 88 861	228 168 159 543	1 974 565 1 746 153 1 312 701	55 133 151 411	185 979 150 915	78 174 135 054	2 261 365 143 396 116 956	2 085 675 189 634 130 512
7 8 9 0	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	348 659 34 441 476 866 1 581 929	77 531 413 341 12 592 533 118 1 341 617	4 150 282 172 451 5 389 841 1 338 822	103 560 284 634 17 397 403 6981 1 557 284	158 063 329 012 11 854 443 567 1 1 566 799	81 273 296 630 9 344 380 975 1 647 535	90 875 310 739 6 267 529 847 1 489 157	130 455 345 313 7 405 533 102 1 454 902
3	Exports Losses and Adjustments Own Consumption	347 092 1 275 667 -15 171 829	409 454 1 493 245 91 150 604	4 142 372 16 447 884 1 715 1 716 540	283 235 1 268 718 565 149 138R	315 758 1 285 532 224 166 886R	280 356 1 378 197 -13 153 150	310 527 1 666 867 145	348 940 1 442 263 106
5	Domestic Sales	1 153 474	1 097 788	11 590 565	1 046 200	1 107 528	896 796	149 708 1 022 034	137 020 887 844

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, janvier 2002

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
157 659	267 758	134 000	91 944	296 172	134 355	133 875	•	Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique	
157 659	267 758	134 000	91 944	296 172	134 355	133 875		de l'ouest du Canada de l'est du Canada	
2 010 494	1 434 686	1 976 816	1 503 069	1 461 357	1 710 947	1 658 064	2 564 620	Total des importations de brut et d'équivalents	
556 823	310 661	387 739	348 461	-	323 291	283 873	589 488	Algérie Iran Iraq	
-			-		-	-	-	Koweit Lybie	
1	-	-		-	-	-	405.070	Mexique	
498 587	413 334	667 254	525 505	759 147	857 470	480 594	135 273 877 528	Nigéria Norvège	
333 050	334 981	335 738	329 694	324 672	001 470	325 858	332 362	Arabie Saoudite	
410 294	158 040	366 953	160 782	166 003	421 796	316 266	416 643	Émirats Arabes Unis Royaume-Uni	
211 740	217 670	219 132	110 952	211 535	108 390	251 473	103 215	États Unis Vénézuela	
-		-	27 675	-	100 000	231 470	110 111	Autres	İ
2 168 153	1 702 444	2 110 816	1 595 013	1 757 529	1 845 302	1 791 939	2 564 620	Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)	
2 168 153	1 702 444	2 110 816	1 595 013	1 757 529	1 845 302	1 791 939	2 564 620	Par pipe-line Par d'autres moyens	
1 138 940	1 307 757	1 030 964	1 257 932	1 353 463	1 580 118	1 403 404	943 859	Stocks de brut - Début	
1 307 757	1 030 964	1 257 932	1 353 463	1 580 118	1 403 404	1 168 931	1 426 903	Stocks de brut - Fin Pertes et rectifications	
1 999 335	1 979 237	1 883 846	1 499 483	1 530 874	2 022 016	2 026 412	2 081 576	Brut et équiv. Introduit	
1 911 851	1 907 662	1 791 062	1 409 028	1 468 019	1 955 157	1 960 477	1 912 550	Brut conventionnel léger	
87 484	71 575	92 784	90 455	62 855	66 859	65 935	169 026	Brut conventionnel lourd	
		-	1				-	Pétrole brut synthétique Pétrole bitumineux lourd	
	-	*	-	-	•	•	-	Condensats et pentanes	
182 293	141 030	88 932	193 065	297 807	209 509	228 168	209 613	Autres matières utilisées	
182 250	127 055	81 521	163 327	233 514	171 384	135 786	148 256	Produits de décantation	
	1 914		3 199	2 380	8 087 6 053	37 090 3 368	53 931 7 259	Résidus de brut GPL	
-	-	-	-		-		-	Gaz naturel	
43	12 061	7 411	26 539	61 913	23 985	51 924	167	Lubrifiants recyclables Autres charges d'alimentation	
2 181 628	2 120 267	1 972 778	1 692 548	1 828 681	2 231 525	2 254 580	2 291 189	Total charges d'alimentation (7+8)	
-74 092	-73 241	-65 839	-36 793	-78 401	-83 161	-86 502	-83 327	Pertes en raffinerie	
								Total, tous les produits	
2 255 720	2 193 508	2 038 617	1 729 341	1 907 082	2 314 686	2 341 082	2 374 516	Production des raffineries	
182 293	141 030	88 932	193 065	297 807 185 923	209 509 160 396	228 168 159 543	209 613 133 608	Retour pour alimentation des raffineries Entrées inter-provinciales	
169 753 115 115	171 997 145 282	123 141 93 065	116 487 98 438	102 497	105 217	77 531	88 861	Sorties inter-provinciales	
318 840	347 411	335 270	441 415	375 155	417 204	413 341	348 659	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
6 611	9 041	10 271	20 008	14 410 512 089	25 402 473 982	12 592 533 118	34 441 476 866R	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
405 812 ° 1 585 046	469 263 ° 1 451 252	261 875 ° 1 418 129	498 765 1 476 385	1 461 609	1 338 822	1 341 617	1 581 929	Stocks à la fin de l'exercice	
315 480	347 522	339 088	442 516	375 310	436 548	409 454	347 092	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
1 425 621	1 645 837 59	1 367 810 64	875 250 222	1 163 494 154	1 652 628 115	1 493 245 91	1 275 667 -15	Exportations Pertes et rectifications	
89 145 735	142 443	131 856	101 171	124 211	143 393	150 604	171 829R	Auto consommation	
842 259 '	902 841	781 482	1 037 098	945 962	967 047	1 097 788	1 153 474	Ventes Intérieures	_ 1

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	PROPANE & PROPANE MIXES								
1 2	Production Interproduct Transfers	48 679 6 195	49 402 -1 713	529 354 -17 699	47 201 -12 368	55 121 -10 631	52 736 -266	48 760 -1 238	32 631 1 643
3	A. Portion transferred to petro-chemicals Net Production	54 874	47 689	511 655	34 833	44 490	52 470	47 522	34 27
4	Transfers to Refinery Feedstocks		-			_			
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	17 853	8 733	1 926 81 447	16 499	7 166	4 828	579 3 856	3 669
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	2 214 22 777	3 996 10 213	30 958 114 787	2 100 10 575	2 153 9 328	2 095 8 333	2 861 3 835	2 463 4 240
9 10	Imports		6 970	1 187 14 267	21 971	11 341	471 12 589	3 768	12 ⁻ 4 381
11	Deliveries to Reporting Companies	42 304 2 207	3 793	30 958	2 100	2 160	1 839	2 861	2 700
12 13	Losses and Adjustments	1 157	33 714	292 653 -1	1 172	27 099	31 552 -1	37 882 -1	17 185
	Own Consumption	9 016	295	50 171	9 537	9 941	8 561	6 167	4 772
	Domestic Sales	41 212	22 660	224 902	38 533	20 234	15 342	12 853	12 158
16	Total Exports (N.E.B.145)	5 167	-	238 902	7 632	29 158	36 910	30 236	19 074
1	BUTANE & BUTANE MIXES Production	Х	х	х	х	х	х	х	×
2	Interproduct Transfers A. Portion transferred to petro-chemicals	X	X	X	X	X	Х	X	X
3	Net Production	X	X	X X	X	X	X X	X X	X
4 5	Transfers to Refinery Feedstocks	х	Х	х	х	x	х	х	×
6	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	X X	X X	X X	X X	X X	X X	X X	>
7 8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	X X	X	X X	X X	X X	X X	X X	× ×
9	Imports Closing Inventory	X X	X	X	X X	X	X	X	×
11 12	Deliveries to Reporting Companies Exports	X X	X	X	X	X	Х	X	Х
13 14	Losses and Adjustments	x x	x x	x x	x x	X X X	X X X	X X X	X X X
15	Domestic Sales			21 429	-	_	3 256	1 594	4 175
16	Total Exports (N.E.B.145)	x	х	х	х	x	x	×	×
4	PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS								
2	Production Interproduct Transfers	X	X	X	X X	X X	X X	X X	X
	A. Backflow to refinery of energy by products	x	х	х	х	х	х	X	x
	Net Production	х	X	X	X	x	x	x	x
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	X X	X X	X	х	X	Х	X	х
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	Х	X	X	X	X X	X X	X X	X X X
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	X	X	X	X X	X X	X X	X X	Х
10	Closing Inventory	X	X X	X X	X	X	X X	X	X X
11	Deliveries to Reporting Companies Exports	X	X X	X	X	X	X	Х	Х
	Losses and Adjustments Own Consumption	x x	X	X	X	X	X	X X	X X
	Domestic Sales	7 553	7 068	X 76 226	6 531	X 7.405	X	X	X
	NAPHTHA SPECIALTIES	, 555	7 000	10 220	0 331	7 195	6 991	6 350	6 961
1 2	Production Interproduct Transfers	-	-		-	-		-	
3	Net Production	•			-				:
4	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-								
67	Interprovincial Transfers -Out-	46	27	315	10	24	23	40	20
8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	-		-	-		-	-	
0	Imports Closing Inventory	91	62	62	70	-		-	-
12	Deliveries to Reporting Companies Exports	-	-	~	76	66	64	77	71
	Losses and Adjustments Own Consumption	2	-	7	-	-1	-	-1	3
	Domestic Sales	-		1	1	•	-	-	-
-		30	27	322	24	35	25	28	23

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
								PROPANE & MÉL DE PROPANE	
44 078 1 629	46 861 -1 942	33 850 1 985	21 220 -632	49 385 19	48 832 -2 093	49 402 -1 713	48 679 6 195	Production Transferts d'un produit à l'autre	
-	-						-	Partie transférée aux charges pétrochimiques	
45 707	44 919	35 835	20 588	49 404	46 739	47 689	54 874	Production nette	
334	444	112	457				-	Transferts aux charges d'alimentation	
3 619	3 881	3 475	5 028	5 592	5 981	8 733	17 853	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
3 530 5 208	3 091 4 739	2 553 6 909	3 008 9 638	2 803 10 071	2 087 19 134	3 996 10 213	2 214 22 777	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
235	116	-	-	244				Importations	
5 390 3 292	5 574 3 522	9 036 2 379	6 169 3 008	6 024 2 838	14 267 2 052	6 970 3 793	42 304 2 207	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
34 918	31 498	24 387	14 303	38 471	33 029	33 714	1 157	Exportations	
1	630	-1 760	351	5	430	295	9 016	Pertes et rectifications Auto consommation	
12 175	13 594	10 947	13 868	15 761	18 225	22 660	41 212	Ventes intérieures	
13 197	23 304	11 636	3 448	35 601	23 539		5 167	Exportations totales (O.N.E.145)	
								BUTANE ET MÉL DE BUTANE	
Х	X	Х	Х	х	Х	х	х	Production	
X	X X	X X	X X	X	X X	X X	X X	Transferts d'un produit à l'autre Partie transférée aux charges pétrochimiques	
X	x	x	x	x	x	x	x	Production nette	
х	х	х	х	x	х	x	х	Transferts aux charges d'alimentation	
X X	X X	X X	X X	X X	X X	X X	X X	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
X	X	X	X	X	Х	X	X	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
X X	X	X	X	X	X	X X	X X	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
X	Х	х	X	Х	X	X	X	Stocks à la fin de l'exercice	
X	X	X X	X	X	X X	X X	X X	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
X	X	X	X	X	X X	X X	X X	Pertes et rectifications Auto consommation	
3 357	6 693	2 354			-			Ventes intérieures	
×	х	х	х	х	Х	Х	Х	Exportations totales (0.N.E.145)	
								CHARGES PÉTROCHIMIQUES	
X X	X X	X X	X	X X	X X	X X	X X	Production Transferts d'un produit à l'autre	
^	^							Renvois à la raffinerie de sous-produits	
X	X	X X	X	X	X X	X X	X X	énergétiques Production nette	
x	х	х	х	х	х	х	×	Transferts aux charges d'alimentation	
Х	X	X	X	` X	X X	X X	X X	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
X	X X	X X	X X	X	x	x	Х	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
X	X	X X	X	X X	X X	X X	, X , X	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
X	x	X	X	X	Х	X	Х	Stocks à la fin de l'exercice	
X	X X	. X	X X	X	X X	X X	X X	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
Х	Х	x x	X	X	X	X X	X X	Pertes et rectifications Auto consommation	
2 915	7 97 7	7 048	4 761	5 963	5 981	7 068	7 553	Ventes Intérieures	
2 313	1 311	7 040	4,0,	0.000				PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTE	
		-		-	-	•	-	Production Transferts d'un produit à l'autre	
			•			-		Production nette	
								Transferts aux charges d'alimentation	
24	23	30	29	29	17	27	46	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
	-						-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
	-					-		Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
63	57	57	62	69	62	62	91	Stocks à la fin de l'exercice	
00	-	-	-	**			-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
1	3	-1			1		2	Pertes et rectifications Auto consommation	
-	-	•	-	•		0.7	20	Ventes intérieures	
31	26	31	24	22	23	27	30	TVIIIO IIIIVIIOIIO	

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
	AVIATION GASOLINE								
1 2	Production	1		-4	:	-1			
3				-4	•	-i			-
4			200	4 700			400	707	400
5	Interprovincial Transfers -Out-	202	289	4 780	230	283	406	727	483
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	35	34	793	70	-	35	68	46
9	Imports	488	322	291	529	453	454	523	E24
11	Deliveries to Reporting Companies	35 14	34 10	810	70	-	35	68	531 57
13	Losses and Adjustments	3	-1	102 22	7	5	18	4	25
14	· ·						*	-	
15	Domestic Sales	227	249	4 874	182	353	387	654	438
1	MOTOR GASOLINE Production	803 227	913 428	9 450 634	726 053	821 132	837 761	852 258	786 556
2	Interproduct Transfers Net Production	63 533 866 760	70 101 983 529	587 273 10 037 907	64 609 790 662	46 287 867 419	40 672 878 433	19 969 872 227	36 910
4	Transfers to Refinery Feedstocks	-	555 655	46 585	, 00 000	007 713			823 466
5	Interprovincial Transfers -In-	24 782	67 526	536 146	48 376	52 605	2 039 52 851	1 933 27 042	2 623 51 000
7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	29 779 115 257	30 397 152 020	450 874 1 949 906	26 388 107 728	31 135 137 678	28 264 142 595	31 890 164 276	38 703 183 346
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	30 600		740 385		1 489	22 659	69 743	180 091
10 11	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	369 446 114 857	386 951 152 808	290 384 1 948 281	356 673 107 9 50	390 146 137 296	456 254	332 195	437 393
12	Exports Losses and Adjustments	621 873	687 483	7 832 458	612 777	623 591	143 796 631 972	163 995 800 096	182 893 644 780
14	Own Consumption	125 12	82 2	1 301 69	356 21	132 18	95 3	70 1	112
15	Domestic Sales	229 469	235 736	3 022 554	212 047	233 546	224 261	259 362	263 594
16	Sales by Grade: Premium	25 627	00.540	007.700	00 705				
17	Mid Grade	25 627 3 422	28 513 3 220	337 793 41 523	23 785 3 099	25 969 3 353	22 739 3 142	26 945 3 468	28 739 3 457
19		200 420	204 003	2 643 238	185 163	204 224	198 380	228 949	231 398
.0	Retail Sales of Motor Gasoline	212 468	218 229	2 799 705	196 315	216 248	207 718	240 208	244 128
1	AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE Production	70 034	39 391	773 833	35 514	70 505	77.044	00 505	
2	Interproduct Transfers Net Production	-2 686	-5 358	-23 955	-356	73 595 -2 681	77 211 -1 245	69 595 127	72 772 -1 456
		67 348	34 033	749 878	35 158	70 914	75 966	69 722	71 316
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	347	51	24 381	34	407	•	64	204
/	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	8 752	414 24 657	395 188 967	-	-	0.770		331 395
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	-	-	100 507	8 489	6 778	8 770 -	7 090	14 324
0	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	132 658	21 120 831	113 013	103 246	105 090	97 918	95 053	78 089
2	Exports	8 458 8 09 4	23 397 3 7 37	187 360 276 410	8 605 37 806	6 756 37 079	8 294 49 712	7 662 25 640	14 420 43 981
4	Losses and Adjustments Own Consumption	43 4	8 4	208 732	16	42 9	60	18	2
5	Domestic Sales	26 609	23 384	484 527	26 666		7	701	2
	AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE		20 004	404 021	20 000	32 369	33 835	45 720	44 135
1	Production Interproduct Transfers	3 539	3 436	37 068	5 673	5	7 598	5 269	1 090
	Net Production	3 547	3 3 439	-3 715 33 353	5 674	-27 -22	-12 7 586	-417 4 852	1 094
1	Transfers to Refinery Feedstocks				_		, 500	4 002	1 094
)	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	163	149	833	-1 690	358	186	300	159
	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	-	-	3 101	4 -		-	-	-
) :	Imports Closing Inventory		-	-			-		-
	Deliveries to Reporting Companies	19 497	14 550	13 529	21 580	18 266	24 212	25 642	23 626
3	Exports Losses and Adjustments	- 6	13	39	-				
	Own Consumption	-	-	29	-5 -	-1	-2	40	-3
1	Domestic Sales	2 584	2 554	35 894	1 902	3 651	1 828	3 682	3 272

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
								ESSENCE D'AVIATION	
-1		•	-	;		-	-	Production	
-1	-	•		-1 -1		-		Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
532	788	350	226	-	-		-	Transferts aux charges d'alimentation	
131	160		336	303	140	289	202	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
-	100	65	55	116	12	34	35	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
486	491	380	289	346	291	322	488	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
120	167 25	55	121 10	70 10	12	34 10	35 14	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
2	1	-4	-	1	3	-1	3	Pertes et rectifications Auto consommation	
585	750	475	351	280	192	249	227	Ventes Intérieures	1
			•	200	102	243	261		
873 926	804 389	659 067	591 748	814 987	879 530	913 428	803 227	Production	
34 404 908 330	28 975 833 364	41 328 700 395	46 565 638 313	75 343 890 330	88 678 968 208	70 101 983 529	63 533 866 760	Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
38 187	72 349	40.007	00.074	00.700	1 803		0.4.700	Transferts aux charges d'alimentation	
66 593 46 175	50 996	12 267 37 210	23 871 37 902	62 786 37 771	41 624 54 661	67 526 30 397	24 782 29 779	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
190 221	201 336	175 435	190 010	157 139	184 885	152 020	115 257	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
150 332 442 257	179 482 393 554	62 289 308 766	31 000 366 465	436 663	12 700 291 14	200 051	30 600 369 446	Importations	
190 718	201 444	175 885	191 046	156 777	18 3	386 951 152 808	114 857	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
741 272 59	785 239 42	574 514 47	336 332 136	594 401 84	8601	687 483 82	621 873 125	Exportations Pertes et rectifications	
-	1	4	4	2	3	2	12	Auto consommation	
294 201	297 512	247 514	260 075	251 022	249 951	235 736	229 469	Ventes Intérieures	1
33 597	34 443	28 196	29 280	29 438	29 035	28 513	25 627	Ventes par catégorie: Super	1
3 803 256 801	3 942 259 127	3 430 215 888	3 495 227 300	3 398 218 186	3 514 217 402	3 220 204 003	3 422 200 420	Intermédiaire Ordinaire sans plomb	
272 886	275 966	229 632	240 619	232 268	231 249	218 229	212 468	Ordinaire avec plomb Ventes nettes au détail	1
272 000	270 300	250 002	240 010	202 200	201210	210 220	212 100	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE	
92 965	87 982	60 135	62 234 -1 704	22 277 -9 027	49 519	39 391 -5 358	70 034 -2 686	Production Transferts d'un produit à l'autre	
-355 92 610	-5 116 82 866	1 722 61 857	60 530	13 250	-1 178 48 341	34 033	67 348	Production nette	
254	- GA	14 258	3 844	2 635	2 143	- 51	347	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
254	64	-	-		-	414		Sorties inter-provinciales	
8 889	21 061	29 971	20 460	22 057	32 326	24 657	8 752	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
105 660	114 851	125 750	123 835	95 236	113 013	21 120 831	132 658	Importations Stocks à la fin de l'exercice	1
9 404	20 576	29 611	19 766	21 753	32 055	23 397	8 458	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	1
10 511 13	13 640 5	14 653 -14	17 680 7	11 286 13	6 328	3 737 B	8 094 43	Pertes et rectifications	1
1	1	1	1	2	3	4	26 600	Auto consommation	1
54 253	60 578	50 936	49 295	33 487	26 644	23 384	26 609	Ventes intérieures CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTE	
		3 432	6 927	6	3 529	3 436	3 539	Production	
-1 067 -1 067	-100 - 100	-790 2 642	-87 6 840	-1 230 -1 224	3 531	3 439	3 547	Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
_			-				-	Transferts aux charges d'alimentation	
327	214 1 652	296	234 1 445	112	174	149	163	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
	1 002		-				-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
			-		40.500	14.550		Importations	1
19 812	13 808	12 682	15 346	11 797	13 529	14 550	19 497	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	1
3	10	-4	- -6	4	-3	13	6	Exportations Pertes et rectifications	1
•	-		-	-		-	•	Auto consommation	1
3 071	4 456	4 068	2 971	2 433	1 976	2 554	2 584	Ventes Intérieures	1

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	STOVE OIL, KEROSENE								
1	Production	10 531	4 165	102 951	17 448	14 343	4 000		15 54
3		6 474 17 005	2 978 7 143	36 083 139 034	5 344 22 792	5 516 19 859	1 053 1 053	1 326 1 326	15 57 0
4		3 181	1 314	16 947	2 371	1 533	1 270	734	17
6		36	23	989	30	868	14	2	17
7		6 801	5 608	36 025	5 422	4 039	2 609	1 405	1 008
10		17 220	18 668	19 402	19 148	16 569	14 867	14 725	22 64
11	Deliveries to Reporting Companies	6 739	5 653	35 545	5 442	4 018	2 610	1 405	636
12		9 827 28	1 587 -13	100 280 154	15 245 32	17 187 3	10	10	7 000
14	·	32	-	74	6	28	3	•	1
15	Domestic Sales	9 036	7 549	51 493	7 902	5 906	3 997	2 190	1 175
1	DIESEL FUEL OIL Production	298 091	217 943	2 861 164	211 602	277 058	237 690	288 178	237 900
2	Interproduct Transfers Net Production	70 667 368 758	59 169 277 112	1 118 123 3 979 287	82 507 294 109	133 021 410 079	54 709	96 237	97 333
4	Transfers to Refinery Feedstocks	53 931	37 090	105 895	12 018	19 293	292 399	384 415	335 233
5	Interprovincial Transfers -In-	25 700	26 268	336 665	36 256	16 548	23 270	10 652 28 238	22 544
6 7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	852 4 5 932	1 329 62 788	128 887 656 249	16 204 42 978	43 930 62 124	56 202	11 186 56 696	13 727 54 089
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	67 702	35 076	68 902	100	100	-	-	
10	Closing Inventory	194 791	125 849	161 771	163 119	194 478	100 222 705	100 206 611	100 180 185
12		45 151 153 128	66 974 139 770	643 592 1 740 279	43 739 157 70 5	48 007 149 321	40 073 148 536	56 742 192 029	58 059 147 009
13 14	Losses and Adjustments Own Consumption	64 77	-16	174 282	14 58	8 58	37 33	1 30	5 26
15	Domestic Sales	202 343	192 019	2 402 468	175 377	196 875	155 065	214 903	219 566
16	Sales of Low Sulfur	141 849	127 478	1 672 894	125 449	133 379	108 220	146 716	149 560
	LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
2	Production Interproduct Transfers	597 002 -88 311	601 334 -60 868	6 257 257	533 004	550 569	510 505	534 510	488 326
3	Net Production	508 691	540 466	-1 104 776 5 152 481	-68 857 464 147	-134 856 415 713	-54 605 455 900	-99 665 434 845	-97 303 391 023
4 5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	-				-			
6	Interprovincial Transfers -Out-	66 773 40 176	56 358 36 496	602 081 425 957	56 595 37 068	64 352 40 194	41 690 28 519	45 511 34 443	39 084 33 918
7 8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	131 389	161 257	1 200 750	116 338	114 631	82 843	75 445	72 218
9	Imports	300	216	8 791	200	200	100		2 768
11	Deliveries to Reporting Companies	347 249 131 662	259 077 153 877	211 770 1 204 100	316 846 113 646	253 435 115 534	289 654 82 228	289 274 75 162	227 029 72 467
12 13	Exports Losses and Adjustments	267 924 -10	295 837	3 894 698	292 720	299 868	281 231	351 254	407 360
14	Own Consumption	165	17 124	-103 1 929	52 209	-3 224	-91 185	340	-22 45
15	Domestic Sales	241 772	224 639	1 547 537	223 988	202 490	152 242	94 982	53 570
1	HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6) Production	005 570							
2	Interproduct Transfers	305 570 6 182	277 459 278	2 802 693 90 026	240 943 -12 689	221 255 -48	191 281 37 289	242 329	264 388
3	Net Production	311 752	277 737	2 892 719	228 254	221 207	228 570	37 518 279 847	4 623 269 011
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	8 906	2 077	112 007				-	
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies		3 877	113 927 33 760	5 833 7 218	10 490	11 279	8 831	1 749 26 542
8	Receipts from Non-reporting Companies	17 882	1 549	45 921		•	-	1 124	13 951
10	Imports Closing Inventory	261 372 180 184	289 951	2 314 125	232 667	292 294	216 534	287 706	121 870
1	Deliveries to Reporting Companies Exports	180 184 17 639	116 398 1 549	174 018 50 908	167 007 180	182 781	175 078	186 562 1 124	194 217 14 144
13	Losses and Adjustments	129 819 -167	223 061	1 610 085	98 277	81 528	143 085	185 950	104 012
	Own Consumption	31 912	29 331	-86 262 836	25 075	97 26 357	-82 26 276	13 988	21 312
	Domestic Sales	387 371	376 791	3 382 017	349 174	400 235	294 807	364 962	232 915
Ь	Sales of Low Sulfur	x	Х	х	х	х	x	х	

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
uillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
9 839 93 9 932	12 846 1 013	2 046	3 060	5 287	22 397 4 848	4 165 2 978	10 531 6 474	MAZOUT POUR POÊLES Production Transferts d'un produit à l'autre	
3 332	13 859	2 046	3 060	5 287	27 245	7 143	17 005	Production nette	
637	288	748	1 441	1 633	2 940	1 314	3 181	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
347	734	2 141	2 903	3 752	14 4 864	23 5 608	36 6 801	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
25 689 342 6 579	14 426 736 24 571	14 357 2 141	14 907 2 899	16 773 3 756	19 402 4 821	18 668 5 653	17 220 6 739	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
1	11	4	6	23	19 871 14	1 587 -13	9 827 28	Exportations Pertes et rectifications	
951	825	2 855	3 940	5 019	7 697	7 549	32 9 036	Auto consommation Ventes Intérieures	
	020	2 000	0 340	3 013	1 031	7 343	3 030		
248 801 98 711 347 512	271 801 110 434 382 235	237 898 89 130 327 028	203 766 97 901 301 667	113 532 120 309 233 841	234 847 67 164 302 011	217 943 59 169 277 112	298 091 70 667 368 758	CARBURANT DIESEL Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
38 617 8 120 55 115	1 914 38 209 21 148 58 651	16 348 40 308	20 880 7 592 61 586	25 837 4 128 62 410	8 087 44 218 2 000 60 158	37 090 26 268 1 329 62 788	53 931 25 700 852 45 932	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
100	200	100	100	100	100	35 076	67 702	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
235 191 51 365	196 981 58 519	208 568 40 932	178 345 67 602	144 158 63 053	161 771 70 350	125 849 66 974	194 791 45 151	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
111 253 19	208 765 -8	132 519 -30	124 785 8 -	91 763 17	123 466 39	139 770 -16	153 128 64 77	Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	
215 581	227 167	198 776	214 469	197 414	184 932	192 019	202 343	Ventes intérieures	
142 457	161 321	149 153	151 586	143 431	119 773	127 478	141 849	Ventes en faible teneur en soufre	
495 671 -99 871 395 800	466 648 -107 896 358 752	511 151 -86 768 424 383	409 549 -107 874 301 675	578 868 -90 585 488 283	581 454 -68 185 513 269	601 334 -60 868 540 466	597 002 -88 311 508 691	MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
36 248 32 765 59 505	39 473 34 827 60 497	52 952 34 029 82 630	41 040 37 223 161 275	60 558 36 886 112 330	57 805 35 909 131 649	56 358 36 496 161 257	66 773 40 176 131 389	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
2 807	1 766	250	100	100	200	216	300	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
265 788 58 984 320 102	265 781 60 773 325 337	215 466 83 655 419 138	229 004 154 804 202 286	317 761 112 697 282 761	211 770 142 488 444 717	259 077 153 877 295 837	347 249 131 662 267 924	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
-23 136	-13 82	31 177	-13 138	158	-11 70	17 124	-10 165	Pertes et rectifications Auto consommation	
43 637	39 489	73 500	96 114	140 012	185 741	224 639	241 772	Ventes intérieures	
								MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6)	
255 109 -16 255 093	243 099 467 243 566	245 532 49 245 581	195 644 103 195 747	155 566 14 136 169 702	241 977 2 412 244 389	277 459 278 277 737	305 570 6 182 311 752	Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
14 598	4 572	6 253	14 634	19 115	7 667	3 877	8 906	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
326	198		-	12 440		1 549	17 882	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
64 700	120 303	64 697	270 619	194 257	187 106	289 951	261 372	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
174 716 196	120 377 198	157 837 2 197	131 321 1 233	154 228 12 440	174 018 1 557	116 398 1 549	180 184 17 639	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
187 612	226 230	126 375	130 264	71 638	125 295	223 061	129 819 -167	Exportations Pertes et rectifications	
18 043	18 052	24 619	27 191	15 685	14 326	29 331	31 912	Auto consommation	
148 361	178 498R	125 880	348 777	272 843	278 194	376 791	387 371	Ventes intérieures	
x	х	х	Х	х	Х	х	Х	Ventes en faible teneur en soufre	•

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces, January 2002 – Concluded

-		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
	ASPHALT								
1	Production Interproduct Transfers	X	X	X	X	X	X	X	×
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	X	X X	X X	X X	X X	X X	X X	X
7 8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	X X	X	X X	X X	X X	X X	X X	X
9	Imports	X	X X	X X	X	X	X X	X X	X
11		X X	X	X X	X X	X X	X X	X X	X
13 14	Losses and Adjustments	X	X	X X	X	X	X X	X X	X
15	Domestic Sales	•	21	275 826	33	62	245	9 132	40 510
1	PETROLEUM COKE Production	Х	x	x	х	х	x	х	v
2	Interproduct Transfers	x	x	x	x	x	x	x	X
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	. X	X	X X	X	X X	X X	X X	X X
7 8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	X X	X	X	X	X	X X	x x	X
9	Imports Closing Inventory	x x	X	X	X	X X	x x	x x	x x
11		X X	X	X	X	X	x x	x x	x
13 14	Losses and Adjustments Own Consumption	X	X	X X	X X	X	x x	x x	x x
15	Domestic Sales		-			-			
1	LUBE OILS AND GREASES Production								
2	Interproduct Transfers	-1	-1 682	-8 667	-1	-1	-1	-383	-719
4 5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	2 978	3 567	55 648	3 203	4 163	3 776	4 464	2 027
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	165 1 158	139 1 432	1 838 18 578	149 1 509	162 1 609	153 1 481	229 1 774	3 927 192 1 643
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	2 986 145	975 103	12 953 4 732	1 140 35	515 27	48 124	256 345	518 591
10 11	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	12 828 1 136	10 414 1 369	12 666 18 714	11 992 1 503	10 765 1 987	10 236 1 481	9 386 1 508	8 538
12 13	Exports Losses and Adjustments	2 406 -1	152	5 795 35	1 394 14	952	3	149	1 339 94
14	Own Consumption	4	-	19	8	-2 7	-	-	
15	Domestic Sales	4 954	4 987	58 403	3 654	4 434	4 316	5 418	5 183
1 2	STILL GAS Production Interproduct Transfers	81 277	80 489	930 937	75 017	78 621	77 775	86 224	76 692
7	Receipts from Reporting Companies	-							
11	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	-				:	-	:	
	Losses and Adjustments Own Consumption	81 277	80 489	930 937	75 017	78 621	- 77 775	86 224	76 692
15	Domestic Sales	-	-	-	-				
1	OTHER PRODUCTS Production	12 302	47.000	400.000					
2	Interproduct Transfers	-6 951	47 828 -7 206	432 028 -292 338	14 476 -9 644	46 859 -8 957	8 102 -64 556	37 710 -43 163	27 649 -30 903
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	148 423 530	187 710 117	1 798 064 2 682	40 256 193	164 415	76 135	130 811	187 011
7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	19 239		185 453 19 239	193	152 34 608	303 19 495	204 9 269	190 13 307
9	Receipts from Non-reporting Companies Imports	94 471	184 159 270	5 867 1 999 875	332 156 986 '	2	405 407	243	24
11	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	194 658 19 208	208 621	239 983 19 208	313 795	146 253 r 295 922	125 467 258 230	161 086 245 867	223 446 229 529
12 13	Exports Losses and Adjustments	21 048 -23	43 743 -2	186 631 -42	2 715	3 077	11 199	28 156	36 262
	Own Consumption	-	-	76	48 0 r	-61 0 '	-20	3	-5 -
10	Domestic Sales	314	104	2 093	187	143	199	204	169

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique, janvier 2002 – fin

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
illet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
								ASPHALTE	
X	X	X X	X X	X	X	Х	х	Production	
	^	^	^	Х	Х	Х	х	Transferts d'un produit à l'autre	
X	X	X	X	X	X	Х	X	Entrées inter-provinciales	
x	x	X X	X	X X	X X	X X	X X	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
Х	X	X	x	x		x	x	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
X X	Х	X	X	X	X	Х	X	Importations	
x	X	X X	X	X	X	X X	X X	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
X	X	x	x	x	x	x	x	Exportations	
X X	X	X X	X	X	X	X	Х	Pertes et rectifications	
57 534	59 336 1	52 346	36 654	16 294	3 680	21	Х	Auto consommation	
01 004	03 000	02 040	30 034	10 254	2 000	21	-	Ventes intérieures COKE DE PÉTROLE	
Х	х	х	х	×	x	×	х	Production	
X	Х	Х	Х	X	X	X	X	Transferts d'un produit à l'autre	
х	х	х	ν.	x		v	_	Entrées inter-provinciales	
x	x	x	X	x	X	X X	X X	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
Х	X	Х	X	X	X	X		Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
X X	X	X X	X X	X X	X	X X	X X	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
x	x	x	x	â	x	x	x	Stocks à la fin de l'exercice	
X	Х	X	Х	Х	Х	X	Х	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
X	X	X	X	X	X	X	X	Exportations Partes at rectifications	
x	x	X X	X X	X	X X	X X	X X	Pertes et rectifications Auto consommation	
-				-		-		Ventes intérieures	
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.	
-975	-831	-1 256	-981	-2 255	-1 263	-1 682	-1	Production Transferts d'un produit à l'autre	
								Transferts aux charges d'alimentation	
5 871	4 637	4 829	5 023	9 494	3 283	3 567	2 978	Entrées inter-provinciales	
125	147	116	151	140	109	139	165	Sorties inter-provinciales	
776 517	1 626 768	2 167 922	2 118 1 679	1 494 1 960	1 223 1 644	1 432 975	1 158 2 986	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
629	678R	700	542	778	138	103	145	Importations	
8 624	7 878	8 179	8 479	13 123	12 666	10 414	12 828	Stocks à la fin de l'exercice	
1 059	1 530	2 233	2 037	1 312	1 589 105	1 369 152	1 136 2 406	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
111	145 2	90 3	248 5	98 1	4	132	-1	Pertes et rectifications	
•	-		-	-	•		4	Auto consommation	
5 434	5 800 '	4 619	5 640	5 276	3 675	4 987	4 954	Ventes intérieures	
00.047	00.004	75.000	40.050	74 404	00.740	00.400	01 077	GAZ DE DISTILLATION	
36 647	83 694	75 288 -	49 858	71 134	88 710	80 489	81 277 -	Production Transferts d'un produit à l'autre	
							-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
-	-		•	-	-	-	-	Stocks à la fin de l'exercice	
-	-	:	-	-		-		Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Pertes et rectifications	
36 647	83 694	75 288	49 858	71 134	88 710	80 489	81 277	Auto consommation	
-	-	-	-	-				Ventes intérieures	
					0.5.110	477.000	40.000	AUTRES PRODUITS	
20 355 28 446	43 066 -11 274	123 233 -14 511	60 838 -521	989 -48 108	36 449 -25 304	47 828 -7 206	12 302 -6 951	Production Transferts d'un produit à l'autre	
14 106	139 116	88 932	189 866	295 427	193 566	187 710	148 423	Transferts aux charges d'alimentation	
185	148	149	158	313	157	117	530	Entrées inter-provinciales	
24 309	32 630	18 231	9 089	17 972	6 543		19 239	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
886	1 733	2 325	216	34	72	184	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
74 513	151 303	99 801	172 503	268 525	225 521	159 270	94 471 '	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
22 325	235 417	273 375	304 055	206 691	239 983	208 621	194 658 19 208	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
6 109		65 746	3 384	5 577	3 358	43 743	21 048	Exportations	
-	-2	-3	16	5	-	-2	-23 0'	Pertes et rectifications Auto consommation	
-	•	-	•	•	-	-	0.	Auto consonniation	
		133	159	136	136	104	314	Ventes intérieures	

Statistique Canada 25

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, January 2002

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
_	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
1 A B	Western Canada		217 767 217 767	618 769 618 769	102 680	57 504 57 504	:		
2 A B	Total Imports of Crude and Equivalent Algeria	1 802 848 323 245	1 784 146 486 528	20 863 902 4 068 573	1 659 687 316 065	1 920 864	1 652 536 162 240	1 867 335 546 207	1 685 948 320 710
CD	Iraq		-	-	-	-			-
EFC	Mexico	105 163	152 685	1 377 187	-	187 428	126 444	134 014	131 519
H	Nigeria Norway Saudi Arabia	390 789	717 228	6 637 844 313 139	594 281	823 501	497 869	373 092	551 277
j K	United Arab Emirates United Kingdom	722 291	336 577	5 664 920	749 341	443 338	532 412	500 524	410 213
MN	United States Venezuela		91 128	2 097 389	-	324 665	193 882	313 498	272 229
3	Others Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	261 360 1 802 848	2 001 913	704 850 21 482 671	1 762 367	141 932 1 978 368	139 689 1 652 536	1 967 225	1 605 040
Α	By Pipeline	1 063 374	1 083 127	12 427 985	994 878	1 222 839	898 199	1 867 335 1 062 219	1 685 948 921 543
В	By Other Means	739 474	918 786	9 054 686	767 489	755 529	754 337	805 116	764 405
5 6	Opening Inventory Crude Closing Inventory Crude Losses and Adjustments	1 331 813 1 181 232	1 181 232 1 176 366 3	1 331 813 1 181 232 590	1 169 978 1 222 359 -2	1 222 359 1 251 221	1 251 221 1 248 006 1	1 248 006 1 314 638 1	1 314 638 1 199 780 -2
7	Crude and Equivalent Charged	1 964 683	2 006 776	21 632 662	1 709 988	1 949 506	1 655 750	1 800 702	1 800 808
A B C D	Conventional Crude Light Conventional Crude Heavy Synthetic Crude Oil Crude Bitumen	1 173 667 791 016	1 590 572 384 121	12 399 097 9 110 670	1 098 622 611 366	1 045 060 904 446	909 456 746 294	867 007 933 695	979 431 821 377
	Condensate and Pentanes	-	32 083	122 895	-	-	-		
8	Other Materials Charged	47 952	31 405	698 142	104 724	71 733	48 106	22 063	44 407
A B C	Crude Tops Crude Bottoms	-	-	-	-	-	-		-
C D E F	LPG's Natural Gas Lubes for Reprocessing Other Feedstocks	1 742 5 658	120 3 422	25 610 68 521	1 535 3 799	2 233 3 609	2 252 5 267	1 507 3 561	2 889 7 155
	Total Feedstocks Charged (7+8)	40 552 2 012 635	27 863	604 011	99 390	65 891	40 587	16 995	34 363
	Refinery Losses	-86 360	2 038 181 -102 518	22 330 804	1 814 712	2 021 239	1 703 856	1 822 765	1 845 215
	Total, All Products	-00 300	-102 516	-855 227	-84 101	-64 265	-80 972	-55 379	-69 934
1	Refinery Production	2 098 995	2 140 699	23 186 031	1 898 813	2 085 504	1 784 828	1 878 144	1 915 149
5 6 7 8 9	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	47 952 139 392 590 874 1 293 508 36 497 220 440 1 347 986	31 405 159 101 475 687 1 099 614 61 454 202 010 1 794 254	698 142 2 208 994 6 131 829 12 741 487 667 131 2 914 544 1 626 955	104 724 172 118 458 799 1 219 036 121 602 203 426 1 412 440	71 733 212 175 463 298 1 138 279 68 998 99 273 1 584 667	48 106 171 494 422 301 977 917 51 705 239 361 1 557 764	22 063 202 169 566 107 977 726 117 003 257 663 1 669 066	44 407 221 121 510 242 904 948 6 024 280 842 1 702 655
3	Exports Losses and Adjustments Own Consumption	1 298 939 147 330 -24 112 496	1 106 974 101 703 27 99 089	12 760 609 1 333 527 4 202 1 162 099	1 222 831 88 813 510 97 729	1 144 373 82 522 319 104 014	975 769 144 804 561 93 766	983 354 90 591 -20 100 641	912 743 67 271 98 98 253
5	Domestic Sales	1 616 790	1 680 694	19 374 335	1 577 135	1 565 743	1 566 901	1 558 667	1 661 481

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, janvier 2002

		et utilisation							
July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
31 913	-	110 139	151 846	71 765	92 922	217 767		Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique	
31 913	-	110 139	151 846	71 765	92 922	217 767	-	de l'ouest du Canada de l'est du Canada	<i>E</i>
1 834 877 321 315	1 879 160 330 003	1 563 258 330 840	1 434 703 283 650	1 723 474 485 729	1 839 212 648 569	1 784 146 486 528	1 802 848 323 245	Total des importations de brut et d'équivalents Algérie Iran	£ () () () () () () () () () (
			:	:				Iraq Koweit	1
159 484	139 535	183 918		105 583	104 099	152 685	105 163	Lybie Mexique	
518 368	754 187 105 819	494 223 68 071	507 379	679 338	453 540	717 228	390 789	Nigéria Norvège	(
E70 000			35 304	103 945		-		Arabie Saoudite Émirats Arabes Unis	
578 938	430 965	245 225	450 823	341 970	258 880	336 577	722 291	Royaume-Uni États Unis	1
256 772	118 651	240 981	157 547	6 909	212 255 161 869	91 128	261 360	Vénézuela Autres	1
1 866 790	1 879 160	1 673 397	1 586 549	1 795 239	1 932 134	2 001 913	1 802 848	Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)	;
1 190 724 676 066	1 096 565 782 595	1 012 827 660 570	1 118 646 467 903	868 804 926 435	977 367 954 767	1 083 127 918 786	1 063 374 739 474	Par pipe-line Par d'autres moyens	Æ
1 199 780 1 187 732 1	1 187 732 1 174 969 -2	1 174 969 1 317 563 594	1 317 563 1 283 754 -1	1 283 754 1 267 973	1 267 973 1 181 232	1 181 232 1 176 366 3	1 331 813 1 169 978	Stocks de brut - Début Stocks de brut - Fin Pertes et rectifications	
1 878 837	1 891 925	1 530 209	1 620 359	1 811 020	2 018 875	2 006 776	1 964 683	Brut et équiv. Introduit	
1 022 515 824 409	1 005 579 886 346	776 590 753 619	847 463 743 224	898 679 867 371	1 775 028 227 507	1 590 572 384 121	1 173 667 791 016	Brut conventionnel léger Brut conventionnel lourd Pétrole brut synthétique	((
31 913	-	-	29 672	44 970	16 340	32 083	-	Pétrole bitumineux lourd Condensats et pentanes	ĺ
33 858	43 078	66 717	99 906	77 535	38 063	31 405	47 952	Autres matières utilisées	1
	-			-	-	-	-	Produits de décantation Résidus de brut	,
2 972	3 522	2 818	831 7 498	413 6 841	2 896 6 507	120 3 422	1 742 5 658	GPL Gaz naturel	(
7 474	5 057	6 095 - 57 804	91 577	70 281	28 660	27 863	40 552	Lubrifiants recyclables Autres charges d'alimentation	(((
23 412 1 912 695	34 499 1 935 003	1 596 926	1 720 265	1 888 555	2 056 938	2 038 181	2 012 635	Total charges d'alimentation (7+8)	,
-67 657	-73 833	-46 529	-63 989	-79 357	-82 851	-102 518	-86 360	Pertes en raffinerie	10
0, 00,	70 000	10 020	00 000					Total, tous les produits	
1 980 352	2 008 836	1 643 455	1 784 254	1 967 912	2 139 789	2 140 699	2 098 995	Production des raffineries	1
33 858 203 441 560 670 989 667 6 366 432 387 1 868 880 980 740 70 330 767 106 857	43 078 195 265 523 662 957 914 59 049 283 733 1 1 891 722 963 307 79 734 101 551	66 717 172 615 521 510 922 988 43 812 341 229 1 872 729 924 845 76 668 843 76 858	99 906 147 141 473 782 1 023 086 61 512 354 398 1 880 380 1 019 794 81 858 311 79 206	77 535 165 989 550 349 1 081 031 74 449 127 143 1 627 640 1 077 695 183 780 85	38 063 206 074 490 235 1 255 387 20 114 74 649 1 626 955 1 256 219 219 826 857 101 867	31 405 159 101 475 687 1 099 614 61 454 202 010 1 794 254 1 106 974 101 703 27 99 089	47 952 139 392 590 874 1 293 508 36 497 220 440 1 347 986 1 298 939 147 330 -24 112 496	Retour pour alimentation des raffineries Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	2 6 7 8 9 10 11 12 13
100 001	1 770 728	1 475 651	1 607 883	1 690 959	1 589 631	1 680 694	1 616 790	Ventes intérieures	1

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
_	DDODANE & DRODANE MIVES								
1	PROPANE & PROPANE MIXES Production	38 816 -3 455	40 879 -3 539	390 971 -29 386	35 443 -2 075	41 063 -2 630	34 211 -3 715	28 954 658	26 52 -1 03
2	Interproduct Transfers A. Portion transferred to petro-chemicals	35 361	37 340	361 585	33 368	38 433	30 496	29 612	25 49
3	Net Production	35 301	3/340	301 303	33 300	30 433	30 490	29 012	25 45
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	17 853	8 733	86 988	16 499	7 166	4 828	3 856	3 66
7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	225		3 060	209	143		579	
}	Receipts from Non-reporting Companies Imports		756	14 579	-				
0	Closing Inventory	3 276	2 467	2 595	2 190	2 698	2 651	1 464	1 86
2	Exports	3 483	-1	29 067 3	2 710	3 168	3 707 -1	4 478	2 53
4		5 802	-	38 529	6 661	5 951	3 557	3 804	4 14
5	Domestic Sales	44 372	46 958	393 842	41 373	35 830	28 108	25 794	22 08
6	Total Exports (N.E.B.145)	64 010	-	373 437	44 753	43 489	29 393	22 293	11 89
	BUTANE & BUTANE MIXES								
2	Production Interproduct Transfers	X X	X X	X	X X	X X	X X	X X	
3	A. Portion transferred to petro-chemicals Net Production	X	X	X	X	X	X	X	
4	Transfers to Refinery Feedstocks	X	X	×	x				
5	Interprovincial Transfers -In-	Х	X	X	X	X X	X X	X	
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	X X	X X	X X	X	X X	X X	X X	
3	Receipts from Non-reporting Companies Imports	X	X	X X	X	X X	X	X X	
0	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	X	X	X	X X	X	Х	X	1
2	Exports Losses and Adjustments	X	Х	X	Х	X	X X	X X	1
4	Own Consumption	X X	X X	X X	X	X	X X	X X)
5	Domestic Sales	7 140	6 740	121 372	7 478	9 934	10 650	19 790	20 719
6	Total Exports (N.E.B.145)	х	Х	Х	х	х	х	х)
	PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS Production	Х	×	V					
	Interproduct Transfers A. Backflow to refinery of energy	x	x	X	X	X X	X X	X X)
3	by products	х	х	х	х	х	х	х)
	Net Production	х	Х	х	х	х	х	х	Х
	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	X X	X	X X	X X	X X	X	X	х
	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	X	X	X,	X	X	X X	X X	X
	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports	X	X	X	X X	X X	X X	X X	×
}	Closing Inventory	X X	X	X X	X X	X X	X X	X X	X
	Deliveries to Reporting Companies Exports	X X	X	X X	X X	X X	X	X X	X
	Losses and Adjustments Own Consumption	X X	X X	X	X	x x		X	Х
ò	Domestic Sales	10 527	5 269	155 635	8 839	9 842	11 348	X 16 530	18 812
	NAPHTHA SPECIALTIES					0 0 12	11 040	10 000	10 012
	Production Interproduct Transfers	848 119	2 388 144	24 360 770	4 305	2 273	2 651	2 256	1 862
	Net Production	967	2 532	25 130	-3 4 302	81 2 354	2 655	272 2 528	-440 1 422
	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	-							
	Interprovincial Transfers -Out-	46 111	31 47	575 1 244	42 112	34 86	52 84	51 186	67 84
	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	-	80	700	161	6	-	-	-
	IMPORS Closing Inventory	4 603	6 072	-	-	-	45	123	
	Deliveries to Reporting Companies Exports	4 003	0 0/2	5 683	7 315	6 802	7 016	5 872	5 014
	Losses and Adjustments Own Consumption	1	-1	4	1	•		1	i
	Domestic Sales	•	-	1	i	•	-	-	
,	Domestic 23182	1 900	2 208	25 075	1 679	2 821	2 454	3 659	2 262

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
uillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
								PROPANE & MÉL DE PROPANE	
29 773	30 605	21 500	31 570	33 729	38 786	40 879	38 816	Production	
-18	1 149	-2 025	-7 957	-2 906	-5 382	-3 539	-3 455	Transferts d'un produit à l'autre	
29 755	31 754	19 475	23 613	30 823	33 404	37 340	35 361	Partie transférée aux charges pétrochimiques Production nette	
2 610	2.004	0.475						Transferts aux charges d'alimentation	
3 619 334	3 881 444	3 475 112	5 140 649	11 021	5 981 365	8 733	17 853 225	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
-	570	-	-	-	-		-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
-	570	8 313	5 583	113	-	756	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
2 355	2 678	2 341	1 808	2 721	2 595	2 467	3 276	Stocks à la fin de l'exercice	
2 552	3 649	1 665	1 121				3 483	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
-	-	-	6	-1	4.000	-1	-	Pertes et rectifications	
3 676	3 592	69	18	175	1 083	•	5 802	Auto consommation	
26 325	28 197	29 754	33 075	40 870	38 063	46 958	44 372	Ventes intérieures	
15 753	16 453	21 255	20 946	42 996	40 201	-	64 010	Exportations totales (O.N.E.145)	
V	14	· ·					.,	BUTANE ET MÉL DE BUTANE	
X X	X X	X X	X	X X	X	X X	X X	Production Transferts d'un produit à l'autre	
X	X	X	Х	X	X	X	X	Partie transférée aux charges pétrochimiques	
х	х	х	х	х	Х	Х	х	Production nette	
Х	Х	x	Х	X	×	X	х	Transferts aux charges d'alimentation	
X X	X	X X	X X	X	X	X X	X	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
Х	Х	Х	X	X	Х	Х	X	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
X	X X	X	X X	X	Χ.	X X	X X	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
x	x	x	x	x	x	Х	X	Stocks à la fin de l'exercice	
X	X	X X	X	X X	X	X X	X X	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
x	X	x	x	x	x	X	X	Pertes et rectifications	
×	Х	Х	Х	Х	Х	X	Х	Auto consommation	
18 167	18 280	3 745	2 217	1 991	1 261	6 740	7 140	Ventes intérieures	
Х	Х	Х	х	Х	Х	Х	Х	Exportations totales (O.N.E.145)	
	L.			v	V	v	X	CHARGES PÉTROCHIMIQUES Production	
X X	X	X	X X	X X	X X	X	x	Transferts d'un produit à l'autre	
				v		_	X	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques	
X	X X	X X	X	Х х	X X	X	x	Production nette	
x	x	х	х	Х	Х	Х	x	Transferts aux charges d'alimentation	
Х	Х	Х	Х	X	Х	Х	X	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
X X	X X	X	X X	X X	X	X X	X X	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
Х	Х	Х	X	Х	Х	Х	X	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
X X	X X	X	X X	X X	X X	X X	X X	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
X	Х	Х	Х	Х	Х	X	X	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
X X	X X	X X	X X	X X	X X	X X	X X	Exportations Pertes et rectifications	
x	x	X	x	X	X	X	Х	Auto consommation	
25 066	25 947	11 591	8 210	4 838	4 085	5 269	10 527	Ventes Intérieures	
					4 005	0.000	0.40	PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTE	
3 630	1 684 218	1 817 88	740 189	1 059 66	1 235 109	2 388 144	848 119	Production Transferts d'un produit à l'autre	
67 3 697	1 902	1 905	929	1 125	1 344	2 532	967	Production nette	
	-			-	-	24	46	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
42 114	44 157	57 65	54 67	54 91	32 87	31 47	111	Sorties inter-provinciales	
-			-		-	-		Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
125	2	117	4	114	3	80		Importations	
6 646	6 153	6 608	5 942	5 922	5 683	6 072	4 603	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
-			-				-	Exportations	
			1	-	-1	-1	1	Pertes et rectifications Auto consommation	
•		-		•			4		
2 118	2 284	1 559	1 585	1 222	1 532	2 208	1 900	Ventes intérieures	

Statistique Canada 29

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	AVIATION GASOLINE								
1 2	Production	46 4	3 067 -11	48 763 -319	-46	3 297 -19	2 920 -22	5 895 -30	10 838 -32
3		50	3 056	48 444	-46	3 278	2 898	5 865	10 806
4 5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	5	:	192	3	-	:	12	10
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	691 1 881	1 422 1 836	23 745 52 068	964 2 665	1 371 3 030	1 660 4 672	3 397 7 373	2 320 6 661
8	Receipts from Non-reporting Companies	-		-		*		-	
10	Closing Inventory	4 533 1 887	6 385 1 834	5 570 53 149	2 854 2 685	3 288 3 178	2 934 4 718	2 773 7 207	6 940 8 021
12	Exports	156 4	257 6	4 225 130	124 9	253 4	156 39	303 5	241
14		-	•	•	•	-	-		
15	Domestic Sales	473	558	19 693	519	1 068	1 351	2 499	2 720
1	MOTOR GASOLINE Production	794 318	863 224	9 084 834	734 379	854 539	761 085	738 076	753 919
2 3	Interproduct Transfers	41 199 835 517	5 007 868 231	201 838 9 286 672	31 386 765 765	-15 597 838 942	-17 808 743 277	24 119 762 195	1 182 755 101
4	Transfers to Refinery Feedstocks				-			-	
5 6	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	39 192 209 972	41 303 215 105	586 023 2 675 754	35 341 189 994	41 472 168 373	36 680 160 619	51 005 277 278	48 871 239 848
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	649 380	577 539	7 353 952	610 946	580 695	553 203	604 099	581 323
9	Imports Closing Inventory	363 310	167 509 517 581 624	1 153 298 486 016	3 238 356 645	6 117 416 423	10 788 417 969	126 276 373 218	145 571 367 231
11 12	Deliveries to Reporting Companies Exports	657 876 7 394	9 521	7 369 619 184 099	617 820 6 890	579 211 6 142	556 386 8 121	603 543 8 424	367 231 589 356 8 546
13 14	Losses and Adjustments Own Consumption	52 42	278	3 289 300	225 41	43 46	457 44	307 18	-13 13
15	Domestic Sales	647 200	657 211	8 022 625	606 985	653 633	616 775	698 756	699 103
16	Sales by Grade: Premium	60 135	67 067	759 977	54 929	E7 00E	40.000	04.047	00.004
17	Mid Grade Regular No-Lead	13 924 573 141	11 928 578 101	153 989 7 108 826	12 384 539 672	57 205 12 945	49 823 11 978	61 617 13 176	66 291 13 102
19	Regular Leaded Retail Sales of Motor Gasoline	592 943	115 602 094	-167 7 364 262	556 099	583 483 - 598 837	554 874 100	623 963	619 977
	AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE	002 040	002 034	7 304 202	330 033	330 037	567 325	642 733	643 052
1	Production Interproduct Transfers	21 308 -6 714	77 837 -496	932 288 -29 517	39 226 5 612	60 222 6 305	90 117 -15 318	121 367 282	88 992
3	Net Production	14 594	77 341	902 771	44 838	66 527	74 799	121 649	11 722 100 714
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	1 000	2 907	31 253	2 001	3 617	1 999	2 000	4 420
6 7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	18 132 19 312	13 687 14 995	255 503 236 543	17 369 32 375	18 748 19 783	14 842 21 100	24 639 25 080	4 428 22 216 15 655
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	43 132	103 249	168 975	-	-	21 100	19 443	15 055
11	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	62 334 19 408	79 243 14 967	56 296 236 680	42 664 32 392	33 185 19 782	40 316 24 019	76 232 22 160	76 507 15 643
13	Exports Losses and Adjustments	329 -4	1 071 71	8 814 601	363 156	377 72	473 75	596 42	569
	Own Consumption	•	-	-	-	-	-	-	52
15	Domestic Sales	45 046	145 749	848 855	48 604	60 427	51 358	84 819	82 042
	AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE Production	8 790	9 034	91 781	3 596	11 111	6 488	8 932	5 906
2 3	Interproduct Transfers Net Production	-16 8 774	-8 9 026	-317 91 464	-10 3 586	-14 11 097	-212 6 276	-13 8 919	147 6 053
4	Transfers to Refinery Feedstocks	-	-				-		0 000
6	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	3 3 208	3 130	5 657 38 614	1 929 3 216	12 3 715	3 3 442	63 3 119	25 3 437
8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports	3 247	3 971	50 668	2 475	4 301	5 432	4 834	5 945
10	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	10 451	10 843	8 678	7 753	10 565	9 343	8 906	6 360
12	Exports Losses and Adjustments	3 188	3 970 29	50 603 136	2 269	4 301	5 433	4 834 28	5 946
	Own Consumption	5 1	-6 -	44 6	-76	87	-22 1	-9	15
9.0	Domestic Sales	4 177	3 709	58 714	5 279	4 467	,		

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
illet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
								ESSENCE D'AVIATION	
8 806	9 986 -33	3 639 -24	-75	3 336	-	3 067	46	Production	
8 807	9 953	3 615	-75 - 75	-15 3 321	-28 - 28	-11 3 056	4 50	Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
16	15		100		-		-	Transferts aux charges d'alimentation	
5 280	4 400	1 153	126 1 044	1 004	5 461	1 422	5 691	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
7 157	7 040	4 134	3 486	2 534	1 435	1 836	1 881	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
		-	-	-	-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
7 223 7 078	9 900 6 519	9 323 4 399	6 417 3 494	7 146 2 526	5 570	6 385	4 533	Stocks à la fin de l'exercice	
377	180	530	734	581	1 437 590	1 834 257	1 887 156	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
7	37		5	6	6	6	4	Pertes et rectifications Auto consommation	
2 955	3 195	2 244	1 166	1 009	494	558	473	Ventes Intérieures	
750 070	700.040	F44 000	700 700	700 405	870.040	000.004	70.1.0.0	ESSENCE POUR MOTEURS	
756 670 -197	780 249 107 759	544 693 18 774	726 795 -8 705	766 165 13 249	873 946 6 477	863 224 5 007	794 318 41 199	Production Transferts d'un produit à l'autre	
756 473	888 008	563 467	718 090	779 414	880 423	868 231	835 517	Production nette	
56 876	62 036	46 305	47 631	46 611	74 003	41 303	39 192	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
288 438 632 124	275 510 615 894	222 600 587 052	198 046 599 850	233 907	211 169	215 105 577 539	209 972	Sorties inter-provinciales	
	-		-	620 136	719 250	5// 539	649 380	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
265 619 435 785	96 647R 448 312	256 680 395 723	183 565 447 439	50 963 415 680	7 834 486 016	167 509 517	363 310	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
623 277	616 650	590 234	599 223	618 412	717 631	581 624	657 876	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
9 567 594	28 553 -187	28 963 816	8 399 15	7 694 219	55 406 761	9 521 278	7 394 52	Exportations Pertes et rectifications	
13	12	13	15	18	25	-	42	Auto consommation	
720 649	729 52 0 R	663 467	691 722	668 633	626 182	657 211	647 200	Ventes Intérieures	
72 416	73 382R	64 279	68 155	65 556	66 189	67 067	60 135	Ventes par catégorie: Super	
13 328 634 905	13 350 642 788	12 537 586 651	12 637 610 930	12 015 591 062	12 613 547 380	11 928 578 101	13 924 573 141	Intermédiaire Ordinaire sans plomb	
658 575	666 773	606 318	637 775	616 486	577 346	115 602 094	592 943	Ordinaire avec plomb Ventes nettes au détail	
								CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE	
149 054	108 538 -45 566	78 958 5 401	55 238 11 658	76 386 -837	42 882 -1 625	77 837 -496	21 308 -6 714	Production Transferts d'un produit à l'autre	
-437 148 617	62 972	84 359	66 896	75 549	41 257	77 341	14 594	Production nette	
					- 2007	0.007	4 000	Transferts aux charges d'alimentation	
2 504 26 950	2 609 26 754	2 001 31 129	2 002 20 296	3 995 18 909	3 097 15 519	2 907 13 687	1 000 18 132	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
13 197	29 080	12 074	14 734	20 559	13 594	14 995	19 312	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
-	45 400	6 000	10 000	15 000	30 000	103 249	43 132	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
112 068	63 328	63 301	56 429	65 817	56 296 13 580	79 243 14 967	62 334 19 408	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
13 200 818	29 188 922	12 020 962	14 733 1 264	20 555 1 017	1 124	1 071	329	Exportations	
21	75	-20	44	10	78	71	-4	Pertes et rectifications Auto consommation	
87 768	131 862	60 370	64 167	65 224	67 168	145 749	45 046	Ventes Intérieures	
40.55			0.040	10.040	0.044	9 034	8 790	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTE Production	
10 261 -9	6 695 -63	8 321 -14	8 618 -72	10 249 -150	2 814 109	-8	-16	Transferts d'un produit à l'autre	
10 252	6 632	8 307	8 546	10 099	2 923	9 026	8 774	Production nette	
7	1 785	19	1 806	5	-		3	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
3 402	3 640	2 852	3 598	2 747	2 238	3 130	3 208	Sorties inter-provinciales	
5 464	3 684	3 047	5 149	3 704	3 386	3 971	3 247	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
		7.540	0.040	11 668	8 678	10 843	10 451	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
8 341 5 462	7 362 3 884	7 542 3 046	8 643 5 150	3 703	3 387	3 970	3 188	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
*	29	17	23	28 3	2	29 -6	5	Exportations Pertes et rectifications	
-	19 2	1/	1	-	1	-	ĭ	Auto consommation	
4 878	5 506	5 278	5 625	4 302	3 671	3 709	4 177	Ventes Intérieures	

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
_	STOVE OIL, KEROSENE								
1	Production	154 912	114 103	798 761	136 721	96 991	3 000	16 983	21 218
3		-113 468 41 444	-54 833 59 270	-552 296 246 465	-110 180 26 541	-68 458 28 533	-7 776 -4 776	-8 646 8 337	-684 20 53 4
4		2 819	4 026	12 850	1 851	2 201	-	-	4.5.
5 6	Interprovincial Transfers -Out-	6 805	1 836 2 836	35 081	4 917	2 998	268 1 474	229 718	155 399
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	23 658	22 321	142 171	20 801	15 664	6 947	5 367	4 627
9	imports	6 962	9 543	13 317	20.440	44 474	07.400		
11	Deliveries to Reporting Companies	30 975 23 592	78 294 22 195	51 682 141 988	30 440 20 978	41 171 15 556	27 463 6 957	32 307 5 523	49 945 4 697
12 13		17 174 -2	13 841 134	59 280 61	195 47	2 351 21	3 327 -10	1 197 -19	815 28
14		13	4	31	3	-1	1	2	20
15	Domestic Sales	29 700	27 348	160 054	23 588	14 740	4 398	1 668	1 739
1	Production	. 343 792	404 314	4 932 336	299 290	334 717	435 934	272.010	474 000
2	Interproduct Transfers	47 549	-15 006	95 663	101 282	46 951	-7 098	373 816 15 551	474 802 -42 726
	Net Production	391 341	389 308	5 027 999	400 572	381 668	428 836	389 367	432 076
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	8 050	23 199	285 496	19 334	55 453	8 304	22 581	26 540
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	153 635 323 077	97 248 299 279	1 598 632 3 408 249	108 960 355 788	117 320 320 566	109 370	145 769	125 794
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports		233 213	-	-		245 125	277 048	245 696
10	Closing Inventory	25 425 180 441	330 342	188 553 297 724	50 007 200 740	509 169 164	40 275 257 213	22 781 203 199	215 986
11 12	Deliveries to Reporting Companies Exports	319 170 18 536	302 288 13 490	3 418 771 325 055	353 518 59 874	323 059	257 213 250 721	284 288	245 767
13 14	Losses and Adjustments Own Consumption	-92	-370	8	-81	56 481 54	38 410 -142	30 273 -133	26 768 137
15	Domestic Sales	47 299 109	8 266 504	677	51	100	150	26	57
	Sales of Low Sulfur	267 980	233 977	3 492 383 3 213 862	283 080 261 803	292 758 264 647	235 982	305 568	293 002
	LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)	20, 000	200 3//	0 210 002	201 000	204 047	213 383	279 637	273 618
1 2	Production Interproduct Transfers	314 761	242 456	1 626 488	220 293	226 411	72 404	74 459	93 924
3	Net Production	153 551 468 312	67 112 309 568	506 623 2 133 111	37 533 257 826	36 950 263 361	49 175 121 579	31 688 106 147	6 271 100 195
4	Transfers to Refinery Feedstocks	-	-		_				
6	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	48 301 157 609	39 411 100 714	492 604 889 904	55 873 87 686	70 825 99 479	29 383	34 091	34 210
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	251 555	170 515	1 242 621	187 863	184 135	65 768 109 810	50 792 33 184	46 414 24 709
9	Imports		-	85 500	-	:			-
1	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	186 376 254 966	201 378 171 006	185 833 1 242 116	167 018 188 187	174 089 189 280	117 352 104 317	120 525	148 399
2	Exports Losses and Adjustments	62 525 36	241	64 076	260	199	96	31 464 29	22 730 346
4	Own Consumption	135	66	391 585	114 118	58 107	289 124	2 39	-41 23
5	Domestic Sales	276 072	231 922	1 740 482	244 555	222 127	146 915	87 923	61 768
1	HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6)								
2	Production Interproduct Transfers	205 034 -114 936	195 528 6 805	2 046 428 401 536	230 408	191 808	150 577	149 584	172 326
	Net Production	90 098	202 333	2 447 964	6 073 236 481	22 007 213 815	61 180 211 757	35 384 184 968	28 878 201 204
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	9 904	29 347	E07 400					4
5	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	10 804	5 473	507 133 149 300	25 914 15 993	20 112 14 166	61 798 28 425	60 720 33 020	90 601 10 389
} !	Receipts from Non-reporting Companies	9 669	6 670	143 435	1 121	9 462	20 109	17 684	5 902
) (Imports Closing Inventory	37 900 114 035	41 120 179 458	454 900	43 500		130 000	9 100	71 000
1	Deliveries to Reporting Companies Exports	1 563	6 752	170 704 135 688	168 907 785	203 010 9 394	185 448 19 889	211 697 17 750	240 295 6 946
3 1	Losses and Adjustments Own Consumption	5 577 -33	53 970 -160	324 135 -661	5 389 -28	2 039 -42	52 537 -89	10 971	523
		19 359	12 869	159 297	16 564	15 397	11 300	-221 11 399	-19 11 589
	Domestic Sales	166 440	191 812	2 785 143	213 441	168 332	329 164	173 304	310 681
0 1	Sales of Low Sulfur	х	х	×	х	х	х		

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
44 481 2 674 47 155	19 923 -59 561 -39 638	39 828 10 152 49 980	39 468 5 931 45 399	92 520 -105 226 -12 706	132 716 -97 054 35 662	114 103 -54 833 59 270	154 912 -113 468 41 444	MAZOUT POUR POÊLES Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
100 2 564 4 813	300 891 5 704	591 7 336 10 039	1 176 2 079 12 763	1 590 1 834 13 729	1 570 3 066 18 059	1 836 2 836 22 321	2 819 6 805 23 658	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
91 075 4 800 799 61	41 502 5 789 4 083	67 192 9 956 6 444 27	3 177 90 330 13 014 6 231 47 3	46 502 13 440 7 854 -119	3 178 51 682 17 686 8 810 -20	9 543 78 294 22 195 13 841 134	6 962 30 975 23 592 17 174 -2	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications	1
2 713	5 176	11 156	18 003	23 427	23 746	27 348	13 29 700	Auto consommation Ventes Intérieures	1
475 407 -21 638 453 769	542 782 9 424 552 206	377 633 -33 587 344 046	403 071 18 106 421 177	368 489 17 279 385 768	502 603 -55 430 447 173	404 314 -15 006 389 308	343 792 47 549 391 341	CARBURANT DIESEL Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
40 443 139 391 279 253	36 586 112 850 249 000	22 240 139 890 226 019	16 262 144 766 284 838	13 301 165 031 291 504	16 402 135 856 310 335	23 199 97 248 299 279	8 050 153 635 323 077	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
38 915 308 341 277 681 27 107 85 22	10 641 453 014 254 369 12 670 -53 16	373 922 224 729 13 266 -30 54	327 716 282 128 14 841 100 61	241 595 287 789 13 882 -5 26	297 724 315 552 12 947 168 67	330 342 302 288 13 490 -370 8	25 425 180 441 319 170 18 536 -92 47	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1 1
275 739	323 908	293 488	326 587	309 971	253 191	266 504	299 109	Ventes intérieures	1
257 286	305 505	274 469	290 178	284 041	241 315	233 977	267 980	Ventes en faible teneur en soufre	1
41 029 16 390 57 419	51 107 48 241 99 348	60 733 29 849 90 582	121 822 -23 533 98 289	175 200 32 196 207 396	174 345 88 312 262 657	242 456 67 112 309 563	314 761 153 551 468 312	MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
34 296 40 034 22 836	36 484 46 666 27 013	35 383 68 491 51 865	39 328 62 024 84 567	38 440 80 460 106 995	35 990 84 481 158 089	39 411 100 714 170 515	48 301 157 609 251 555	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	1,
139 249 22 849 17 -5	165 320 26 907 23 16	100 ' 127 180 51 909 81 -25	85 400 161 459 84 478 137 73	168 356 109 305 147 28	185 833 155 724 216 -154	201 378 171 006 241 66	186 376 254 966 62 525 36 135	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1: 1: 1: 1:
60 803	63 162	95 614	126 592	155 994	35 198 957	231 922	276 072	Ventes intérieures	1.
152 456 13 694 166 150	148 412 16 369 164 781	107 260 -126 107 134	153 174 3 230 156 404	184 067 142 222 326 289	201 322 187 561 388 883	195 528 6 805 202 333	205 034 -114 936 90 098	MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
53 245 19 440 17 762	27 556 1 560 7 673	45 944 2 593 8 677	20 642 3 824 8 116	33 962 4 228 8 537	56 735 4 858 28 723	29 347 5 473 6 670	9 904 10 804 9 669	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	1
74 600 175 925 17 680 248 -52	138 126 7 358 484 -23	46 700 160 237 8 919 498 -33	15 200 206 194 8 179 635 -41	26 900 146 277 8 507 135 239 -70	170 704 28 718 109 995 -10	41 120 179 458 6 752 53 970 -160 12 869	37 900 114 035 1 563 5 577 -33 19 359	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	11 11 11 11
14 607 324 204	12 416 216 014	11 250 163 117	12 372 129 436	9 986 297 715	13 058 293 295	191 812	166 440	Ventes intérieures	15
324 2U4 X	210 014 X	103 117 X	129 430 X	X X	X	х	X	Ventes en faible teneur en soufre	16

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Quebec, January 2002 – Concluded

	Cubic metros	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
_	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	ASPHALT								
1	Production	X	X	Х	X	X	X	Х	
2	Interproduct Transfers	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	
5		X X	X	X X	X	X X	X	X	
7	Receipts from Reporting Companies	X	X	Х	Х	Х	X X	X	
8		X X	X	X	X	X X	X X	X	
10	Closing Inventory	x	X	X	х	X	â	X	
11 12		X	X	X	X	X	X X	X X	
13	Losses and Adjustments	Х	Х	X	X	X	Х	X	
14		X 200	X 20 049	X 707 024	X 40.645	X	X	X	
10	Domestic Sales PETROLEUM COKE	21 768	28 048	727 031	18 645	32 176	46 781	69 223	56 00
1	Production	X	х	х	х	Х	х	х	:
2	Interproduct Transfers	X	Х	Х	Х	Х	Х	Х	:
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	X	X	X X	X	X X	X X	X X	
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	X	X	X	X	X	X	X	
9	Imports	X X	X X	X X	X	X X	X X	X X	
0	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	X X	X	X	Х	Х	Х	X	
2	Exports	x	x	X X	X X	X X	X X	X X	
3	Losses and Adjustments Own Consumption	X X	X X	X X	X X	X X	X	X	
5	Domestic Sales	46 740	49 549	614 912	57 754	40 100	61 904	43 433	67 46
	LUBE OILS AND GREASES								
2	Production Interproduct Transfers	14 591 -30	15 762 49	143 166 1 890	12 369 34	13 829 1	2 337	12 402 -5 472	11 521 6 393
4	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	9 155	8 772	100.000	7.000				
5	Interprovincial Transfers -Out-	8 826	8 610	109 000 101 662	7 630 11 374	8 678 9 172	7 897 4 754	10 766 6 367	10 557 9 427
В	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	345 175	466 42	4 887 1 915	350 63	345	371	566	67
9	Imports Closing Inventory	987	1 500	12 204	796	159 1 113	176 998	139 1 663	141 1 17
1	Deliveries to Reporting Companies	19 879 346	27 004 466	23 185 4 913	17 738 370	18 981 341	13 212 373	10 842	16 72
	Exports Losses and Adjustments	135	161	1 325	28	129	132	569 139	67: 9:
	Own Consumption	18	3 15	18 286	16 50	16 51	-11 22	3 17	-1°
5	Domestic Sales	12 847	13 517	158 508	11 545	13 173	12 278	15 339	14 367
	STILL GAS Production	60 415	CC 504	740.000					
	Interproduct Transfers	68 415	66 561	743 069	57 385	64 836	60 532	67 978	63 798
)	Receipts from Reporting Companies Closing Inventory	-	-					_	
	Deliveries to Reporting Companies	-		-	*	-	-		
}	Losses and Adjustments Own Consumption	68 415	66 561	743 069	E7 20E	-	-	-	
	Domestic Sales		-	743 003	57 385	64 836	60 532	67 978	63 798
	OTHER PRODUCTS					•	•	•	•
	Production Interproduct Transfers	33 736 1 040	6 981 449	448 916 -499 486	34 981 -68 905	17 527	22 397	39 084	19 723
-	Transfers to Refinery Feedstocks	46 210	31 285	670 975		-13 835	-56 000	-88 401	-841
	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	706	1 863	61 114	102 278 2 792	69 500 1 517	45 854 19 397	20 556 15 343	41 518 875
- 1	Receipts from Reporting Companies	2 075 6 566	3 764 2 022	58 513 37 319	2 702	3 774	8 772	-	13 475
- 1	Receipts from Non-reporting Companies Imports	22 443	56 513	552 980	1 039 111 956	298 57 172	3 706 46 187	2 268 115 111	2 541 3 034
(Closing Inventory	63 434 278 080	292 262	268 997 265 064	50 885 301 718	51 434	-	40 300	-
- 1	Deliveries to Reporting Companies Exports	12 125	1 872	36 759	214	337 712 271	314 915 254	411 941 1 659	376 889 1 607
ı	Losses and Adjustments	241 -2	97 20	2 481 46	126 19	238	237	307	284
	Own Consumption	-	-	74	19	21	11	2 74	-40
	Domestic Sales	3 279	3 592	50 011					

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Québec, janvier 2002 – fin

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
uillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
х	х	х	x	×	×	x	х	ASPHALTE Production	
Х	Х	Х	X	X	X	x	x	Transferts d'un produit à l'autre	
Х	Х	х	Х	х	Х	Х	х	Entrées inter-provinciales	
X X	X	X	Х	X	X	X	X	Sorties inter-provinciales	
x	X	X X	X X	X X	X	X	X X	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
X	Х	X	X	x	x	x	x	Importations	
X X	X	X	X	X	X	X	X	Stocks à la fin de l'exercice	
X	x	X X	X	X X	X	X X	X X	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
X	X	X	X	X	Х	Х	Х	Pertes et rectifications	
X	X	X	Х	Х	Х	Х	Χ	Auto consommation	
68 408	129 116	83 794	121 750	58 950	20 414	28 048	21 768	Ventes intérieures	
_	v	~			.,			COKE DE PÉTROLE	
X X	X	X X	X	X X	X X	X X	X	Production Transferts d'un produit à l'autre	
							^		
X X	X X	X X	X X	X X	X	X	X	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
â	x	×	X	X	X	X	X	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
X X	X	X	Х	X	X	Х	X	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
X	X	X X	X X	X X	X	X	X X	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
Х	X	Х	X	x	x	x	x	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
X	X X	X X	X	X X	X	X	X	Exportations Pertes et rectifications	
x	x	x	X	x	x	x	X	Auto consommation	
56 480	71 790	34 948	59 865	38 324	36 106	49 549	46 740	Ventes intérieures	
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.	
12 338 926	10 986 36	10 943 1	14 533	14 041	13 276 -1	15 762 49	14 591 -30	Production Transferts d'un produit à l'autre	
320	30	'	7	'	-1	49	-30		
9 705	0.006	0.507	0.000	10 105	7 726	8 772	9 155	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
8 787	9 226 7 603	8 527 8 749	9 028 8 218	9 239	9 146	8 610	8 826	Sorties inter-provinciales	
286	309	395	611	350	283	466	345	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
118 853	193 1 001	40 1 249	139 756	290 1 080	277 537	42 1 500	175 987	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
18 381	19 097	17 964	19 922	20 888	23 185	27 004	19 879	Stocks à la fin de l'exercice	
289	310	398	614	338 199	286	466 161	346 135	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
104	98 -4	128 -5	104 5	199	31	3	7	Pertes et rectifications	
15	22	19	20	18	14	15	18	Auto consommation	
13 376	13 006	12 999	14 149	15 105	10 324	13 517	12 847	Ventes intérieures	
								GAZ DE DISTILLATION	
66 211	61 438	51 744	52 233	60 829	67 670	66 561	68 415	Production Transferts d'un produit à l'autre	
								Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
-	-	-	-	-	-	-	•	Stocks à la fin de l'exercice	
-	-	-	-	•	•	-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Pertes et rectifications	
66 211	61 438	51 744	52 233	60 829	67 670	66 561	68 415	Auto consommation	
					-			Ventes intérieures	
								AUTRES PRODUITS	
9 143	14 533	148 494	20 959	76 619	11 720 -115 874	6 981 449	33 736 1 040	Production Transferts d'un produit à l'autre	
-10 041	-76 271	-18 528	7 403	-59 233				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
30 358	39 438	63 899 4 498	99 075 1 233	77 122 802	35 167 3 042	31 285 1 863	46 210 706	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
1 442 4 668	9 467 10 775	1 957	3 094	6 549	672	3 764	2 075	Sorties inter-provinciales	
2 224	1 952	3 100	3 183	10 243	199	2 022	6 566 22 443	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
3 151	54 762 62 944	26 798	43 560	57 378	11 428	56 513	63 434	Importations	
41 949	353 208	446 313	413 593	401 806	265 064	292 262	278 080	Stocks à la fin de l'exercice	
2 518	1 906	2 649	2 992	10 380 159	184 70	1 872 97	12 125 241	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
206 -8	238 6	213 12	162 1	159	22	20	-2	Pertes et rectifications	
·	-	-					•	Auto consommation	
3 117	3 765	2 527	3 734	3 384	11 142	3 592	3 279	Ventes intérieures	

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, January 2002

	Ouble-seature	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
1	Domestic Crude and Equivalent Received	-	351 642	2 802 399	255 089	327 108	202 939	313 900	162 89
B	Western Canada Eastern Canada	-	351 642	2 802 399	255 089	327 108	202 939	313 900	162 89
2 A B	Total Imports of Crude and Equivalent Algeria	4 367 468 323 245	3 442 210 486 528	41 894 353 4 068 573	3 115 261 316 065	3 889 089	3 182 898 162 240	3 850 559 546 207	3 117 02 320 716
CDE	Iran Iraq Kuwait	589 488	283 873	4 486 614	341 902	565 934	466 647	305 190	290 47
F	Libya Mexico Nigeria	105 163 135 273	152 685	1 377 187 479 921	111 268	187 428 85 130	126 444 148 250	134 014	131 519
H	Norway Saudi Arabia	1 268 317 332 362	1 197 822 325 858	14 141 472 3 307 439	1 359 161	1 290 454 337 798	824 727 330 781	1 045 073 335 224	1 225 408
K	United Arab Emirates United Kingdom United States	1 138 934	652 843	9 210 675	986 865	902 653	691 077	931 558	568 919
M	Venezuela Others	103 215 371 471	342 601	3 926 741 895 731		324 665 195 027	293 043 139 689	553 293	579 991
3	Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	4 367 468	3 793 852	44 696 752	3 370 350	4 216 197	3 385 837	4 164 459	3 279 915
AB	By Pipeline By Other Means	1 063 374 3 304 094	1 083 127 2 710 725	12 427 985 32 268 767	994 878 2 375 472	1 222 839 2 993 358	898 199 2 487 638	1 062 219 3 102 240	921 543 2 358 372
4 5 6	Opening Inventory Crude Closing Inventory Crude Losses and Adjustments	2 275 672 2 584 636	2 584 636 2 345 297 3	2 275 672 2 584 636 591	2 596 881 2 366 311 -3	2 366 311 2 606 583 1	2 606 583 2 368 648	2 368 648 2 690 235 1	2 690 235 2 338 720 -2
7	Crude and Equivalent Charged	4 046 259	4 033 188	44 387 197	3 600 923	3 975 924	3 623 772	3 842 871	3 631 432
A B C	Conventional Crude Light Conventional Crude Heavy Synthetic Crude Oil	3 086 217 960 042	3 551 049 450 056	33 985 034 10 279 268	2 795 871 805 052	2 899 629 1 076 295	2 827 126 796 646	2 860 070 982 801	2 747 488 883 944
E	Crude Bitumen Condensate and Pentanes	-	32 083	122 895	-			-	-
В	Other Materials Charged	257 565	259 573	2 672 707	159 857	257 712	126 280	165 459	234 041
3	Crude Tops Crude Bottoms LPG's Natural Gas Lubes for Reprocessing	148 256 53 931 9 001 5 658	135 786 37 090 3 488 3 422	1 712 005 105 895 49 631 68 521	40 001 12 018 4 394 3 799	164 329 19 293 4 504 3 609	78 101 2 252 5 267	132 666 10 652 1 507 3 561	189 601 2 889 7 155
	Other Feedstocks	40 719	79 787	736 655	99 645	65 977	40 660	17 073	34 396
	Total Feedstocks Charged (7+8)	4 303 824	4 292 761	47 059 904	3 760 780	4 233 636	3 750 052	4 008 330	3 865 473
	Refinery Losses	-169 687	-189 020	-1 732 204	-162 797	-146 005	-161 442	-131 179	-135 351
	Total, All Products								
	Refinery Production	4 473 511	4 481 781	48 792 108	3 923 577	4 379 641	3 911 494	4 139 509	4 000 824
	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments Dwn Consumption	257 565 273 000 679 735 1 642 167 70 938 697 306 2 929 915 1 646 031 1 422 997 -39 284 325	259 573 318 644 553 218 1 512 955 74 046 735 128 3 135 871 1 516 428 1 594 948 118 249 693	2 672 707 3 955 147 7 444 530 16 891 769 839 582 8 304 385 2 965 777 16 902 981 17 781 411 5 917 2 878 639	159 857 323 529 562 359 1 503 670 138 999 607 124 1 2 969 724 1 506 066 1 357 531 1 075 246 867 1	257 712 363 090 621 361 1 467 291 80 852 542 840 ' 3 151 466 1 460 131 1 368 054 270 900 '	126 280 306 548 503 574 1 274 547 61 049 620 336 3 205 299 1 256 125 1 523 001 548	165 459 319 125 656 982 1 288 465 123 270 787 510 3 158 223 1 293 881 1 757 458	234 041 351 633 640 697 1 250 261 13 429 813 944 3 157 557 1 261 683 1 509 534
1	Domestic Sales	2 770 264	2 778 482				246 916	250 349	235 273
-		2 770 204	2 //0 402	38 964 900	2 623 335	2 673 271	2 463 697	2 580 701	2 549 325

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, janvier 2002

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
189 572	267 758	244 139	243 790	367 937	227 277	351 642		Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique	
189 572	267 758	244 139	243 790	367 937	227 277	351 642		de l'ouest du Canada de l'est du Canada	- 1
3 845 371 321 315	3 313 846 330 003	3 540 074 330 840	2 937 772 283 650	3 184 831 485 729	3 550 159 648 569	3 442 210 486 528	4 367 468 323 245	Total des importations de brut et d'équivalents Algérie	
556 823	310 661	387 739	348 461	:	323 291	283 873	589 488	iran Iraq Koweit	
159 484	139 535	183 918	-	105 583	104 099	152 685	105 163	Lybie Mexique	
016 955 333 050	1 167 521 440 800	1 161 477 403 809	1 032 884 364 998	1 438 485 428 617	1 311 010	1 197 822 325 858	135 273 1 268 317 332 362	Nigéria Norvège Arabie Saoudite	
989 232	589 005	612 178	611 605	507 973	680 676	652 843	1 138 934	Émirats Arabes Unis Royaume-Uni	
468 512	336 321	460 113	268 499 27 675	218 444	320 645 161 869	342 601	103 215 371 471	Etats Unis Vénézuela Autres	IN I
4 034 943	3 581 604	3 784 213	3 181 562	3 552 768	3 777 436	3 793 852	4 367 468	Total arriv, de brut et équiv. aux raffs. (1+2)	
1 190 724 2 844 219	1 096 565 2 485 039	1 012 827 2 771 386	1 118 646 2 062 916	868 804 2 683 964	977 367 2 800 069	1 083 127 2 710 725	1 063 374 3 304 094	Par pipe-line Par d'autres moyens	1
2 338 720 2 495 489 2	2 495 489 2 205 933 -2	2 205 933 2 575 495 596	2 575 495 2 637 217 -2	2 637 217 2 848 091	2 848 091 2 584 636	2 584 636 2 345 297 3	2 275 672 2 596 881	Stocks de brut - Début Stocks de brut - Fin Pertes et rectifications	
3 878 172	3 871 162	3 414 055	3 119 842	3 341 894	4 040 891	4 033 188	4 046 259	Brut et équiv. Introduit	
2 934 366 911 893	2 913 241 957 921	2 567 652 846 403	2 256 491 833 679	2 366 698 930 226	3 730 185 294 366	3 551 049 450 056	3 086 217 960 042	Brut conventionnel léger Brut conventionnel fourd Pétrole brut synthétique	
31 913		-	29 672	44 970	16 340	32 083		Pétrole bitumineux lourd Condensats et pentanes	
216 151	184 108	155 649	292 971	375 342	247 572	259 573	257 565	Autres matières utilisées	
182 250 2 972	127 055 1 914 3 522	81 521 2 818	163 327 4 030	233 514 2 793	171 384 8 087 8 949	135 786 37 090 3 488	148 256 53 931 9 001	Produits de décantation Résidus de brut GPL	
7 474	5 057	6 095	7 498	6 841	6 507	3 422	5 658	Gaz naturel Lubrifiants recyclables	
23 455	46 560	65 215	118 116	132 194	52 645	79 787	40 719	Autres charges d'alimentation	
141 740	4 055 270 -147 074	3 569 704 -112 368	3 412 813 -100 782	3 717 236 -157 758	4 288 463 -166 012	4 292 761 -189 020	4 303 824 -169 687	Total charges d'alimentation (7+8) Pertes en raffinerie	1
-141 749	-147 074	-112 300	-100 762	-15/ /50	-100 012	-109 020	-105 007	Total, tous les produits	
4 236 072	4 202 344	3 682 072	3 513 595	3 874 994	4 454 475	4 481 781	4 473 511	Production des raffineries	
216 151	184 108	155 649	292 971	375 342	247 572	259 573	257 565	Retour pour alimentation des raffineries	
373 194	367 262	295 756	263 628	351 912	366 470 595 452	318 644 553 218	273 000 679 735	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	1-1
675 785 1 308 507	668 944 1 305 325	614 575 1 258 258	572 220 1 464 501	652 846 1 456 186	1 672 591	1 512 955	1 642 167	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
12 977	68 090	54 083	81 520	88 859	45 516	74 046 735 128	70 938 697 306 r	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
838 199 ¹ 3 453 926	752 996 ° 3 342 974	603 104 ¹ 3 290 858	853 163 3 356 765	639 232 3 089 249	548 631 2 965 777	3 135 871	2 929 915	Stocks à la fin de l'exercice	1
1 296 220	1 310 829	1 263 933	1 462 310	1 453 005	1 692 767	1 516 428	1 646 031	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	1
1 495 951	1 725 571	1 444 478	957 108	1 347 274	1 872 454 972	1 594 948 118	1 422 997 -39	Exportations Pertes et rectifications	1:
856 252 592	-46 243 994	907 208 714	533 180 377	239 213 072	245 260	249 693	284 325 1	Auto consommation	14
		2 257 133		2 636 921	2 556 678	2 778 482	2 770 264	Ventes Intérieures	15

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	PROPANE & PROPANE MIXES					20.101	00.047	== == ==	
1 2	Production Interproduct Transfers	87 495 2 740	90 281 -5 252	920 325 -47 085	82 644 -14 443	96 184 -13 261	86 947 -3 981	77 714 -580	59 15 61
3	A. Portion transferred to petro-chemicals Net Production	90 235	85 029	873 240	68 201	82 923	82 966	77 134	59 76
4	Transfers to Refinery Feedstocks	17 853	8 733	88 914	16 499	7 166	4 828	4 435	3 66
567		18 078	8 733 3 996	84 507 30 958	16 708 2 100	7 309 2 153	4 828 2 095	4 435 2 861	3 66 2 46 4 24
8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	2 214 22 777	10 969	129 366 1 187	10 575	9 328	8 333 471	3 835	4 24
9	Closing Inventory	45 580	9 437	16 862	24 161 2 100	14 039 2 160	15 240 1 839	5 232	12 6 24
1 2	Exports	2 207 4 640	3 793 33 714	30 958 321 720	3 882	30 267	35 259	2 861 42 360	2 700 19 71
3		14 818	-1 295	88 700	16 198	15 892	-2 12 118	-1 9 971	8 91
5	Domestic Sales	85 584	69 618	618 744	79 906	56 064	43 450	38 647	34 239
6	Total Exports (N.E.B.145)	69 177	-	612 339	52 385	72 647	66 303	52 529	30 969
4	BUTANE & BUTANE MIXES	20.000	45.040	070 104	40 500	40.020	00.005	25.074	20.40
2	Production Interproduct Transfers	38 988 -62 190	15 840 -59 545	379 194 -459 165	40 599 -51 829	49 932 -32 493	20 305 -18 823	35 974 -18 797	38 166 -15 552
3	A. Portion transferred to petro-chemicals Net Production	-23 202	-43 705	-79 971	-11 230	17 439	1 482	17 177	22 614
4	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	9 001	3 488	49 631 11 093	4 394 1 196	4 504	2 252	1 507	2 889
67	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	-	-	-	1 130	-			3 513
8	Receipts from Non-reporting Companies	22 557	5 003	2 225 126 406	14 772	12 594	5 245	1 507	2 225 2 844
9	Imports Closing Inventory	22 276 12 822	48 473 10 086	233 744 12 375	13 710 14 606	3 204 12 044	15 520 9 152	10 767 11 292	4 115 9 487
2	Exports	-	41	2 225 16 709	-	7 914	5 892		2 225 398
3	Losses and Adjustments Own Consumption	60 12 498	1 791	78 89 568	17 4 775	-1 13 448	3 089	4 420	6 710
5	Domestic Sales	7 140	6 740	142 801	7 478	9 934	13 906	21 384	24 894
6	Total Exports (N.E.B.145)	-	-	21 420	-			4 434	11 325
1	PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS Production	49 685	53 411	611 108	EC C71	E4 000	FO 10F	E4 00E	00.400
	Interproduct Transfers A. Backflow to refinery of energy	2 380	-1 750	19 362	56 671 2 641	51 800 -7 218	50 105 3 224	54 235 4 031	39 462 3 8 51
3	by products Net Production	52 065	51 661	630 470	59 312	44 500	F2 220	-	40.040
4	Transfers to Refinery Feedstocks	32 003	31 001			44 582	53 329	58 266	43 313
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	72	66	1 557 95	911	-			23
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	11 004 4 818	21 127	165 000 36 122	8 464 3 613	17 133	12 259 7 442	11 836	15 093 5 908
)	Imports	-	280	9 395	-	1 076	1 015	2 056	2 623
1	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	33 422 4 818	36 689	29 212 36 871	53 219 3 613	51 388	41 028 2 702	33 484 4 134	31 455 6 046
3	Exports Losses and Adjustments	34 160 18	11 057 9	255 546 48	14 756 4	13 314 5	38 831 6	28 893	6 879
	Own Consumption		-	534	10	-	9	123	105
3	Domestic Sales	18 080	12 337	231 861	15 370	17 037	18 339	22 880	25 773
	NAPHTHA SPECIALTIES Production	848	2 388	24 360	4 305	2 273	2 651	2 256	1 862
	Interproduct Transfers Net Production	119 967	144 2 532	770 25 130	-3 4 302	81 2 354	2 655	272 2 528	-440 1 422
	Transfers to Refinery Feedstocks		-						
	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	92 111	58 47	890 1 244	52 112	58 86	75 84	91 186	87 84
	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	-	80	700	161	6	45	123	-
)	Imports Closing Inventory	4 694	6 134	5 745	7 391	6 868	7 080	5 949	E 00E
	Deliveries to Reporting Companies Exports		-	. 40		0 000	7 000	5 949	5 085
	Losses and Adjustments Own Consumption	3	-1	11 2	1 2	-1	-	:	4
	Domestic Sales	1 930	2 235	25 397	1 703	2 856	•	•	•

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, janvier 2002 - suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
73 851	77 466	Er 250	E0 700	00.444				PROPANE & MÉL DE PROPANE	
1 611	-793	55 350 -40	52 790 -8 589	83 114 -2 887	87 618 -7 475	90 281 -5 252	87 495 2 740	Production Transferts d'un produit à l'autre	
75 462	76 673	55 310	44 201	80 227	80 143	85 029	90 235	Partie transférée aux charges pétrochimiques Production nette	4
3 953	4 325	2 507	F F07	44.004	r 004	. 700	-	Transferts aux charges d'alimentation	
3 953	4 325	3 587 3 587	5 597 5 677	11 021 5 592	5 981 6 346	8 733 8 733	17 853 18 078	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
3 530 5 208	3 091 5 309	2 553 15 222	3 008 15 221	2 803 10 184	2 087 19 134	3 996 10 969	2 214 22 777	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
235 7 745	116 8 252		-	244	-		-	Importations	
3 292	3 522	11 377 2 379	7 977 3 008	8 745 2 838	16 862 2 052	9 437 3 793	45 580 2 207	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
37 470	35 147	26 052 -1	15 424 6	38 471 -1	33 029	33 714 -1	4 640	Exportations Pertes et rectifications	
3 677	4 222	829	369	180	1 513	295	14 818	Auto consommation	
38 500	41 791	40 701	46 943	56 631	56 288	69 618	85 584	Ventes intérieures	
28 950	39 757	32 891	24 394	78 597	63 740	-	69 177	Exportations totales (O.N.E.145)	
39 526	45 817	16 319	20 400	15 462	17 706	15 840	38 988	BUTANE ET MÉL DE BUTANE Production	
-11 431	-16 817	-41 478	-45 462	-74 660	-69 633	-59 545	-62 190	Transferts d'un produit à l'autre Partie transférée aux charges pétrochimiques	
28 095	29 000	-25 159	-25 062	-59 198	-51 927	-43 705	-23 202	Production nette	
2 972	3 522	2 818	4 030	2 793	8 949	3 488	9 001	Transferts aux charges d'alimentation	
-	2 938	3 446				-	-	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
2 972	3 522	8 544	20 271	18 772	12 806	5 003	22 557	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
6 496 9 296	9 415 10 202	28 038	23 901 16 501	48 085 15 179	48 217 12 375	48 473 10 086	22 276 12 822	Importations	
-		12 043	-	-	-	-	12 022	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
331	345 1	88	11	1 602 1	128	41	60	Exportations Pertes et rectifications	
12 927	15 128	4 023	8 394	2 594	1 562	1 791	12 498	Auto consommation	
21 524	24 973	6 099	2 217	1 991	1 261	6 740	7 140	Ventes intérieures	
1 775	1 657	1 668	561		-		-	Exportations totales (0.N.E.145)	
61 975	58 533	46 976	45 565	52 748	43 353	53 411	49 685	CHARGES PÉTROCHIMIQUES Production	
7 076	6 057	-5 232	3 435	1 585	-2 468	-1 750	2 380	Transferts d'un produit à l'autre	
			-		40.005	F4 004	50.055	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques	
69 051	64 590	41 744	49 000	54 333	40 885	51 661	52 065	Production nette	
528	118					66	72	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
10 597	17 049	11 969	13 219 4 880	16 256	20 121	21 127	11 004 4 818	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
4 255	579 1 801	4 627 115	430	127	152	280	4010	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
40 416	40 251	45 226	39 186	50 339	29 212	36 689	33 422	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
5 610 19 581	441 15 531	4 627 6 176	4 880 29 280	16 222	31 923	11 057	4 818 34 160	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
6 42	8 64	100	-	6 22	-5 59	9	18	Pertes et rectifications Auto consommation	
27 981	33 924	18 639	12 971	10 801	10 066	12 337	18 080	Ventes Intérieures	
27 301	30 324	10 003	12 37 1	10 001	10 000	12 001		PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTE	
3 630	1 684	1 817	740	1 059	1 235	2 388	848 119	Production Transferts d'un produit à l'autre	
3 697	218 1 902	88 1 905	189 929	66 1 125	109 1 344	144 2 532	967	Production nette	
		-	-			- 03	92	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
66 114	67 157	87 65	83 67	83 91	49 87	58 47	111	Sorties inter-provinciales	
	2	117	4	114	3	80		Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
125	-	-	-	-	-	-	4 694	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
6 709	6 210	6 665	6 004	5 991	5 745	6 134	4 054	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
1	3	-1	1	-	-	-1	3	Exportations Pertes et rectifications	
-					•			Auto consommation	
2 149	2 310	1 590	1 609	1 244	1 555	2 235	1 930	Ventes intérieures	

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, January 2002 – Continued

	Out to see the see	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
_	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	AVIATION GASOLINE								
1 2		46 4	3 067 -11	48 763 -323	-46	3 297 -20	2 920 -22	5 895 -30	10 838 -33
3		50	3 056	48 440	-46	3 277	2 898	5 865	10 805
4		207	289	4 972	233	202	406	720	400
6	Interprovincial Transfers -Out-	691	1 422	23 745	964	283 1 371	1 660	739 3 397	493 2 320
8		1 916	1 870	52 861	2 735	3 030	4 707	7 441	6 707
9 10	Closing Inventory	5 021	6 707	5 861	3 383	3 741	3 388	3 296	7 471
11 12		1 922 170	1 868 267	53 959 4 327	2 755 124	3 178 253	4 753 174	7 275 303	8 078 266
13 14		7	5	152	16	9	39	9	8
15	Domestic Sales	700	807	24 567	701	1 421	1 738	3 153	3 158
	MOTOR GASOLINE								
1 2 3	Production Interproduct Transfers	1 597 545 104 732	1 776 652 75 108	18 535 468 789 111	1 460 432 95 995	1 675 671 30 690	1 598 846 22 864	1 590 334 44 088	1 540 475 38 092
3	Net Production	1 702 277	1 851 760	19 324 579	1 556 427	1 706 361	1 621 710	1 634 422	1 578 567
4	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	63 974	108 829	46 585 1 122 169	83 717	94 077	2 039	1 933	2 623
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	239 751 764 637	245 502	3 126 628	216 382	199 508	89 531 188 883	78 047 309 168	99 871 278 551
8 9	Receipts from Non-reporting Companies Imports		729 559	9 303 858	718 674	718 373	695 798	768 375	764 669
10	Closing Inventory	30 600 732 756	167 896 468	1 893 683 776 400 9 317 900	3 238 713 318	7 606 806 569	33 447 874 223	196 019 705 413	325 662 804 624
12	Exports	772 733 629 267	734 432 697 004	9 317 900 8 016 557	725 770 619 667	716 507 629 733	874 223 700 182 640 093	705 413 767 538 808 520	772 249 653 326
13 14	Losses and Adjustments Own Consumption	177 54	360 2	4 590 369	581 62	175 64	552 47	377 19	99 13
15	Domestic Sales	876 669	892 947	11 045 179	819 032	887 179	841 036	958 118	962 697
6	Sales by Grade: Premium	05.700							
17	Mid Grade	85 762 17 346	95 580 15 148	1 097 770 195 512	78 714 15 483	83 174 16 298	72 562 15 120	88 562 16 644	95 030 16 559
9	Regular No-Lead Regular Leaded	773 561	782 104 115	9 752 064 -167	724 835	787 707	753 254 100	852 912	851 375
0	Retail Sales of Motor Gasoline	805 411	820 323	10 163 967	752 414	815 085	775 043	882 941	-267 887 180
1	AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE Production	91 342	117 228	1 706 121	74 740	100.047	407.000	400.000	
2	Interproduct Transfers Net Production	-9 400 81 942	-5 854	-53 472	5 256	133 817 3 624	167 328 -16 563	190 962 409	161 764 10 266
	Transfers to Refinery Feedstocks	01 342	111 374	1 652 649	79 996	137 441	150 765	191 371	172 030
5	Interprovincial Transfers -In-	1 347	2 958	55 634	2 035	4 024	1 999	2 064	4 759
7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	18 132 28 064	14 101 39 652	255 898 425 510	17 369 40 864	18 748 26 561	14 842 29 870	24 639	22 611
9	Receipts from Non-reporting Companies Imports	43 132	103 270	168 975	40 004	20 301	29 07 0	32 170	29 979
1	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	194 992	200 074 38 364	169 309	145 910	138 275	138 234 32 313	19 443 171 285 29 822	154 596
2	Exports Losses and Adjustments	27 866 8 423 39	4 808	424 040 285 224	40 997 38 169	26 538 37 456	32 313 50 185	29 822 26 236	30 063 44 550
4	Own Consumption	4	79 4	809 732	172	114 9	135 7	60 701	54
5	Domestic Sales	71 655	169 133	1 333 382	75 270	92 796	85 193	130 539	126 177
	AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE Production							100 000	120 111
2	Interproduct Transfers	12 329 -8	12 470 -5	128 849 -4 032	9 269 -9	11 116 -41	14 086	14 201	6 996
	Net Production	12 321	12 465	124 817	9 260	11 075	-224 13 862	-430 13 771	151 7 147
)	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	166	149	6 490	-		-		-
	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	3 208 3 247	3 130	41 715	239 3 220	370 3 715	189 3 442	363 3 119	184 3 437
	Receipts from Non-reporting Companies	3 247	3 971	50 668	2 475	4 301	5 432	4 834	5 945
1 (Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	29 948	25 393	22 207	29 333	28 831	33 555	34 548	20.006
	Exports Losses and Adjustments	3 188	3 970 29	50 603 136	2 269	4 301	5 433	4 834	29 986 5 946
į	Own Consumption	11 1	7	83	-81	86	-24	28 31	12
5 1	Domestic Sales	6 761	6 263	94 608	7 181	8 118	1	•	*

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, janvier 2002 - suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
8 806 8 806	9 986 -33 9 953	3 639 -24 3 615	-75 - 75	3 336 -16 3 320	-28 - 28	3 067 -11 3 056	46 4 50	ESSENCE D'AVIATION Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
548 5 280 7 288	803 4 400 7 200	350 1 153 4 199	462 1 044 3 541	303 1 004 2 650	145 461 1 447	289 1 422 1 870	207 691 1 916	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
7 709 7 198 377 9	10 391 6 686 205 38	9 703 4 454 530 -4	6 706 3 615 744 5	7 492 2 596 591 7	5 861 1 449 590 9	6 707 1 868 267 5	5 021 1 922 170 7	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications	1 1
3 540	3 945	2 719	1 517	1 289	686	807	700	Auto consommation Ventes Intérieures	1
1 630 596 34 207 1 664 803	1 584 638 136 734 1 721 372	1 203 760 60 102 1 263 862	1 318 543 37 860 1 356 403	1 581 152 88 592 1 669 744	1 753 476 95 155 1 848 631	1 776 652 75 108 1 851 760	1 597 545 104 732 1 702 277	ESSENCE POUR MOTEURS Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
38 187 123 469 334 613 822 345	134 385 326 506 817 230	58 572 259 810 762 487	71 502 235 948 789 860	109 397 271 678 777 275	1 803 115 627 265 830 904 135	108 829 245 502 729 559	63 974 239 751 764 637	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	1
415 951 878 042 813 995 750 839 653 13	276 129 1 841 866 818 094 813 792 -145 13	318 969 704 489 766 119 603 477 863 17	214 565 813 904 790 269 344 731 151	50 963 852 343 775 189 602 095 303 20	20 534 776 400 899 255 921 017 804 28	167 896 468 734 432 697 004 360	30 600 732 756 772 733 629 267 177 54	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1
1 014 850	1 027 032	910 981	951 797	919 655	876 133	892 947	876 669	Ventes Intérieures	1
106 013 17 131 891 706 931 461	107 825 ° 17 292 901 915 942 739	92 475 15 967 802 539 835 950	97 435 16 132 838 230 878 394	94 994 15 413 809 248 848 754	95 224 16 127 764 782 808 595	95 580 15 148 782 104 115 820 323	85 762 17 346 773 561 805 411	Ventes par catégorie: Super Intermédiaire Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb Ventes nettes au détail	1 1 1 1 2
242 019 -792 241 227	196 520 -50 682 145 838	139 093 7 123 146 216	117 472 9 954 127 426	98 663 -9 864 88 799	92 401 -2 803 89 598	117 228 -5 854 111 374	91 342 -9 400 81 942	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
2 758 26 950 22 086	2 673 26 754 50 141	16 259 31 129 42 045	5 846 20 296 35 194	6 630 18 909 42 616	5 240 15 519 45 920	2 958 14 101 39 652	1 347 18 132 28 064	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
217 728 22 604 11 329 34	45 400 178 179 49 764 14 562 80	6 000 189 051 41 631 15 615 -34	10 000 180 264 34 499 18 944 51	15 000 161 053 42 308 12 303 23 2	30 000 169 309 45 635 7 452 81	103 270 200 074 38 364 4 808 79	43 132 194 992 27 866 8 423 39	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1
142 021	192 440	111 306	113 462	98 711	93 812	169 133	71 655	Ventes Intérieures	15
10 261 -1 076 9 185	6 695 -163 6 532	11 753 -804 10 949	15 545 -159 15 386	10 255 -1 380 8 875	6 343 111 6 454	12 470 -5 12 465	12 329 -8 12 321	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTE Production Transferts d'un produit à l'autre Production natte	
334 3 402 5 464	1 999 5 292 3 684	315 2 852 3 047	2 040 5 043 5 149	117 2 747 3 704	174 2 238 3 386	149 3 130 3 971	166 3 208 3 247	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
28 153 5 462	21 170 3 884 29 29	20 224 3 046 13	23 989 5 150 23 -3	23 465 3 703 28 7	22 207 3 387 -1 1	25 393 3 970 29 7	29 948 3 188 	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 11 11 11 14
7 949	9 962	9 346	8 596	6 735	5 647	6 263	6 761	Ventes Intérieures	15

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, January 2002 – Continued

STOVE OIL, KEROSENE Production Interproduct Transfers Net Production Iransfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	165 443 -106 994 58 449	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
Production Interproduct Transfers Net Production Iransfers to Refinery Feedstocks	-106 994	119 260						
Interproduct Transfers Net Production Transfers to Refinery Feedstocks	-106 994	110 200						
		-51 855 66 413	901 712 -516 213 385 499	154 169 -104 836 49 333	111 334 -62 942 48 392	3 000 -6 723 -3 723	16 983 -7 320 9 663	36 765 -661 36 104
nterprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	6 000 6 841 30 459	3 150 2 859 27 929	29 797 36 070 178 196	4 222 4 947 26 223	3 734 3 866 19 703	1 538 1 488 9 556	963 720 6 772	326 401 5 635
Receipts from Non-reporting Companies mports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	6 962 48 195 30 331 27 001	9 543 96 962 27 848 15 428	13 317 71 084 177 533 159 560	49 588 26 420 15 440	57 740 19 574 19 538	42 330 9 567	47 032 6 928	72 594 5 333 7 815
	26 45	121 4	215 105	79 9	24 29	4	-9 2	40
Oomestic Sales	38 736	34 897	211 547	31 490	20 646	8 395	3 858	2 914
Production nterproduct Transfers	641 883 118 216 760 099	622 257 44 163 666 420	7 793 500 1 213 786 9 007 286	510 892 183 789 694 681	611 775 179 972 791 747	673 624 47 611 721 235	661 994 111 788 773 782	712 702 54 607 767 309
nterprovincial Transfers -In- nterprovincial Transfers -Out- leceipts from Reporting Companies	53 931 33 750 154 487 369 009	37 090 49 467 98 577 362 067	105 895 622 161 1 727 519 4 064 498	12 018 55 590 125 164 398 766	19 293 72 001 161 250 382 690	31 574 109 370 301 327	10 652 50 819 156 955 333 744	49 084 139 521 299 785
nports losing Inventory leliveries to Reporting Companies xports osses and Adjustments	93 127 375 232 364 321 171 664 -28 124	35 076 456 191 369 262 153 260 -386 8	257 455 459 495 4 062 363 2 065 334 182 959	50 107 363 859 397 257 217 579 -67 109	609 363 642 371 066 205 802 62	40 375 479 918 290 794 186 946 -105	22 881 409 810 341 030 222 302 -132	100 396 171 303 826 173 777 142 83
omestic Sales	501 452	458 523	5 894 851	458 457	489 633	391 047		512 568
ales of Low Sulfur	409 829	361 455	4 886 756	387 252	398 026	321 603	426 353	423 178
roduction Iterproduct Transfers	911 763 65 240 977 003	843 790 6 244 850 034	7 883 745 -598 153 7 285 592	753 297 -31 324 721 973	776 980 -97 906 679 074	582 909 -5 430 577 479	608 969 -67 977 540 992	582 250 -91 032 491 218
terprovincial Transfers -In- terprovincial Transfers -Out- eceipts from Reporting Companies	115 074 197 785 382 944	95 769 137 210 331 772	1 094 685 1 315 861 2 443 371	112 468 124 754 304 201	135 177 139 673 298 766	71 073 94 287 192 653	79 602 85 235 108 629	73 294 80 332 96 927
ports soling Inventory eliveries to Reporting Companies ports ssees and Adjustments	300 533 625 386 628 330 449 26 300	216 460 455 324 883 296 078 83 124	94 291 397 603 2 446 216 3 958 774 288 2 514	200 483 864 301 833 292 980 166 327	200 427 524 304 814 300 067 55	100 407 006 186 545 281 327 198	409 799 106 626 351 283	2 768 375 428 95 197 407 706 -63 68
omestic Sales	517 844	456 561	3 288 019	468 543	424 617			115 338
oduction erproduct Transfers	510 604 -108 754 401 850	472 987 7 083 480 070	4 849 121 491 562 5 340 683	471 351 -6 616 464 735	413 063 21 959 435 022	341 858 98 469	391 913 72 902	436 714 33 501 470 215
erprovincial Transfers -In- erprovincial Transfers -Out- ceipts from Reporting Companies	18 810 10 804 27 551	33 224 5 473 8 219	621 060 183 060 189 356	31 747 23 211 1 121	30 602 14 166	73 077 28 425	69 551 33 020	92 350 36 931 19 853
ports sking Inventory liveries to Reporting Companies oors sses and Adjustments	299 272 294 219 19 202 135 396 -200	331 071 295 856 8 301 277 031 -158	2 769 025 344 722 186 596 1 934 220 -747	276 167 335 914 965 103 666 -21	292 294 385 791 9 394 83 567 55	346 534 360 526 19 889 195 622	296 806 398 259 18 874 196 921	192 870 434 512 21 090 104 535
				41 639	41 754	37 576	25 387	32 901
es of Low Sulfur						623 971	538 266	543 596
	Consumption Comestic Sales Companies Exports 27 001 26	27 001 15 428 28	Exports 27 001 15 428 159 560 20	Separate 27 001	Separts 27 001 15 428 159 560 15 440 19 538 20 500 500 500 500 500 500 500 500 500	Separation Sep	Second Second Adjustments 27 001 15 428 159 560 15 440 19 538 3 327 1197	

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers. Provinces de l'Atlantique et Québec, janvier 2002

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
54 320 2 767 57 087	32 769 -58 548 -25 779	39 828 12 198 52 026	39 468 8 991 48 459	92 520 -99 939 - 7 419	155 113 -92 206 62 907	118 268 -51 855 66 413	165 443 -106 994 58 449	MAZOUT POUR POÊLES Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
737 2 566 5 160	588 892 6 438	1 339 7 340 12 180	2 617 2 087 15 666	3 223 1 842 17 481	4 510 3 080 22 923	3 150 2 859 27 929	6 000 6 841 30 459	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
116 764 5 142 7 378 62 2	55 928 6 525 28 654 11	81 549 12 097 6 444 31	3 177 105 237 15 913 6 231 53 4	63 275 17 196 7 854 -96 5	3 178 71 084 22 507 28 681 -6 4	9 543 96 962 27 848 15 428 121	6 962 48 195 30 331 27 001 26 45	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1
3 664	6 001	14 011	21 943	28 446	31 443	34 897	38 736	Ventes Intérieures	18
724 208 77 073 801 281	814 583 119 858 934 441	615 531 55 543 671 974	606 837 116 007 722 844	482 021 137 588 619 609	737 450 11 734 749 184	622 257 44 163 666 420	641 883 118 216 760 099	CARBURANT DIESEL Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	1 2 3
79 060 147 511 334 368	1 914 74 795 133 998 307 651	38 588 139 890 266 327	37 142 152 358 346 424	39 138 169 159 353 914	8 087 60 620 137 856 370 493	37 090 49 467 98 577 362 067	53 931 33 750 154 487 369 009	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	4 5 7 8
39 015 543 532 329 046 138 360 104 22	10 841 649 995 312 888 221 435 -61 16	100 582 490 265 661 145 785 -60 54	100 506 061 349 730 139 626 108 61	100 385 753 350 842 105 645 12 26	100 459 495 385 902 136 413 207 67	35 076 456 191 369 262 153 260 -386 8	93 127 375 232 364 321 171 664 -28 124	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 10 11 12 13
491 320	551 075	492 264	541 056	507 385	438 123	458 523	501 452	Ventes intérieures	15
399 743	466 826	423 622	441 764	427 472	361 088	361 455	409 829	Ventes en faible teneur en soufre	16
536 700 -83 481 453 219	517 755 -59 655 458 100	571 884 -56 919 514 965	531 371 -131 407 399 964	754 068 -58 389 695 679	755 799 20 127 775 926	843 790 6 244 850 034	911 763 65 240 977 003	MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	1 2 3
70 544 72 799 82 341	75 957 81 493 87 510	88 335 102 520 134 495	80 368 99 247 245 842	98 998 117 346 219 325	93 795 120 390 289 738	95 769 137 210 331 772	115 074 197 785 382 944	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	4 5 6 7
2 807 405 037 81 833 320 119 -28	1 766 431 101 87 680 325 360 3	350 ° 342 646 135 564 419 219 6 177	85 500 390 463 239 282 202 423 60	100 486 117 222 002 282 908 28 158	200 397 603 298 212 444 933 -165 105	216 460 455 324 883 296 078 83 124	300 533 625 386 628 330 449 26 300	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	9 10 11 12 13
139 104 440	102 651	169 114	139	222 706	296 006	384 698	456 561	Ventes intérieures	517 848
407 565 13 678 421 243	391 511 16 836 408 347	352 792 -77 352 715	348 818 3 333 352 151	339 633 156 358 495 991	443 299 189 973 633 272	472 987 7 083 480 070	510 604 -108 754 401 850	MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	1 2 3
67 843 19 440 18 088	32 128 1 560 7 871	52 197 2 593 8 677	35 276 3 824 8 116	53 077 4 228 20 977	64 402 4 858 28 723	33 224 5 473 8 219	18 810 10 804 27 551	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	4 5 6 7 8 9
139 300 350 641 17 876 187 860 -46 32 650	120 303R 258 503 7 556 226 714 -23 30 468	111 397 318 074 11 116 126 873 -33 35 869	285 819 337 515 9 412 130 899 10 39 563	221 157 300 505 20 947 206 877 -69 25 671	187 106 344 722 30 275 235 290 -10 27 384	331 071 295 856 8 301 277 031 -158 42 200	299 272 294 219 19 202 135 396 -200 51 271	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Perfes et rectifications Auto consommation	10 11 12 13
472 565	394 512 '	288 997	478 213	570 558	571 489	568 603	553 811	Ventes intérieures	15
х	х	х	х	х	х	Х	Х	Ventes en faible teneur en soufre	16

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Atlantic Provinces and Quebec, January 2002 — Concluded

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
_	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	ASPHALT								
1 2	Production	96 012 -143	73 535 -80	1 665 392 -38 182	56 370 -59	163 216 347	135 904 -10	184 295 -952	123 93 -7 32
5 6 7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	2 286 7 777	1 633 2 524	68 743 133 618 34 123	1 713 6 839	1 088 4 621	885 10 832	1 674 8 407 223	8 43 ⁻ 21 346 5 305
9 10 11	Imports Closing Inventory	112 919	95 073	18 200 112 639 34 123	98 310	190 397	195 608	200 243 400 223	196 768 5 308
12 13 14	Exports Losses and Adjustments	57 997 -159	62 078 -8 -	567 072 114	47 005 111	35 719 -14	73 774 -64	50 664 -1	53 825 -19
15	Domestic Sales	21 768	28 069	1 002 857	18 678	32 238	47 026	78 355	96 516
1 2	PETROLEUM COKE Production Interproduct Transfers	59 207	61 986	646 334 . 635	54 610	57 511	59 868 161	60 386 15	50 361 36
5	Interprovincial Transfers -In-		-	0.100	-	0.400	*		
6 7 8	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies		-	2 199		2 199			-
9 10 11	Imports Closing Inventory	42 600 1 045	46 430 2 045	568 700 1 365	55 000 1 625	40 100 1 237	57 300 1 418	38 000 1 388	63 100 1 449
13	Losses and Adjustments Own Consumption	55 496	-13 58 200	35 598 632	51 276	55 700	- - -	- - -	45.000
	Domestic Sales	46 740	49 549	614 912	57 754	40 100	55 244 61 904	54 998 43 433	45 968 67 468
4	LUBE OILS AND GREASES	41.50							0, 400
2	Production Interproduct Transfers	14 591 -31	15 762 -1 6 33	143 166 -6 777	12 369 33	13 829	2 337 -1	12 402 -5 855	11 521 5 674
12	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers - In- Interprovincial Transfers - Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports	12 133 8 991 1 503 3 161 1 132 32 707 1 482 2 541	12 339 8 749 1 898 1 017 1 603 37 418 1 835 313	164 648 103 500 23 465 14 868 16 936 35 851 23 627 7 120	10 833 11 523 1 859 1 203 831 29 730 1 873 1 422	12 841 9 334 1 954 674 1 140 29 746 2 328 1 081	11 673 4 907 1 852 224 1 122 23 448 1 854 1 35	15 230 6 596 2 340 395 2 008 20 228 2 077 288	14 484 9 619 2 319 664 1 762 25 264 2 018 192
13 14	Losses and Adjustments Own Consumption	6 22	3 15	53 305	30 58	14 58	-7 22	5 17	-11 20
15	Domestic Sales	17 801	18 504	216 911	15 199	17 607	16 594	20 757	19 550
1 2	STILL GAS Production Interproduct Transfers	149 692	147 050	1 674 006	132 402	143 457	138 307	154 202	140 490
7	Receipts from Reporting Companies Closing Inventory		-			-			
11	Deliveries to Reporting Companies Losses and Adjustments	-	-	-	-	-	-	•	-
14	Own Consumption	149 692	147 050	1 674 006	132 402	143 457	138 307	154 202	140 490
10	Domestic Sales OTHER PRODUCTS	-		-	-	-	•		-
	Production Interproduct Transfers	46 038 -5 911	54 809 -6 757	880 944 -791 824	49 457 -78 549	64 386 -22 792	30 499 -120 556	76 794 -131 564	47 372 -31 744
5 6 7 8 9 0 1 2 3	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments Own Consumption	194 633 1 236 2 075 25 805 22 443 157 905 472 738 31 333 21 289 -25	218 995 1 980 3 764 2 022 56 697 159 270 500 883 1 872 43 840 18	2 469 039 63 796 243 966 56 558 847 2 268 872 505 047 55 967 189 112 4 74	142 534 2 985 2 702 1 039 112 288 207 871R 615 513 214 2 841 67	233 915 1 669 38 382 298 57 174 197 687 633 634 271 3 315 -40	121 989 19 700 28 267 3 706 46 187 125 467 573 145 254 11 436	151 367 15 547 9 269 2 268 115 354 201 386 657 808 1 659 28 463	228 529 1 065 26 782 2 541 3 058 223 446 606 418 1 607 36 546 -45
5	Domestic Sales	3 593	3 696	52 104	3 958	0 ' 4 458	3 555	74 4 285	-

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Provinces de l'Atlantique et Québec, janvier 2002 – fin

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
193 582	197 579	168 460	192 020	80.050	04 404	70 505	00.040	ASPHALTE	
-1 163	-4 744	3 652	183 929 -112	80 950 -27 515	81 161 -154	73 535 -80	96 012 -143	Production Transferts d'un produit à l'autre	
6 679 10 671	13 126 15 363	14 678 22 614	7 253 12 858	9 211 10 094	1 719 2 196	1 633 2 524	2 286 7 777	Entrées inter-provinciales	
296	10 043	11 959	909	3 354	2 034	-		Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
6 000R 249 406	6 000R 214 228	6 000R 220 102	174 972	85 627	112 639	9 95 073	112 919	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	1
296 15 777	10 043 43 316	11 959 28 042	909 64 874	3 354 66 645	2 034 29 434	62 078	57 997	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
70	8	120	64	8	-10	-8	-159	Pertes et rectifications Auto consommation	
125 942R	188 452R	136 140R	158 404	75 244	24 094	28 069	21 768	Ventes intérieures	•
54 339	53 091	45 168	33 696	56 401	61 696	61 986	59 207	COKE DE PÉTROLE	
*	72	162	133	56	01 030	01,300	39 201	Production Transferts d'un produit à l'autre	
-			-	•		-		Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
-					-	-	-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
52 400 1 469	67 100 1 098	30 500 1 388	56 300 1 937	33 200 857	33 100 1 365	46 430 2 045	42 600 1 045	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
-					-			Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
-7 50 246	48 844	40 592	29 715	52 413	42 58 140	-13 58 200	55 496	Pertes et rectifications Auto consommation	
56 480	71 790	34 948	59 865	38 324	36 106	49 549	46 740	Ventes intérieures	
12 338	10 986	10 943	14 533	14 041	13 276	15 762	14 591	HUILES & GRAISSES LUBRIF.	
-49	-795	-1 255	-980	-2 254	-1 264	-1 633	-31	Production Transferts d'un produit à l'autre	
15 576	13 863	13 356	14 051	19 599	11 009	12 339	12 133	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
8 912 1 062	7 750 1 935	8 865 2 562	8 369 2 729	9 379 1 844	9 255 1 506	8 749 1 898	8 991 1 503	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
635 1 482	961 1 679	962	1 818 1 298	2 250 1 858	1 921 675	1 017 1 603	3 161 1 132	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
27 005 1 348	26 975 1 840	26 143 2 631	28 401 2 651	34 011 1 650	35 851 1 875	37 418 1 835	32 707 1 482	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
215 3	243 -2	218 -2	352 10	297	136	313 3	2 541 6	Exportations Pertes et rectifications	
15	22	19	20	18	14	15	22	Auto consommation	
18 810	18 806	17 618	19 789	20 381	13 999	18 504	17 801	Ventes intérieures	
152 858	145 132	127 032	102 091	131 963	156 380	147 050	149 692	GAZ DE DISTILLATION Production Transferts d'un produit à l'autre	
	-		-			-		Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
_	-		-			-		Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
152 858	145 132	127 032	102 091	131 963	156 380	147 050	149 692	Pertes et rectifications Auto consommation	
	-	•	-			-	-	Ventes intérieures	
29 498	57 599	271 727	81 797	77 608	48 169	54 809	46 038	AUTRES PRODUITS Production	
-38 487	-87 545	-33 039	6 882	-107 341	-141 178	-6 757	-5 911	Transferts d'un produit à l'autre	
174 464 1 627	178 554 9 615	152 831 4 647	288 941 1 391	372 549 1 115	228 733 3 199	218 995 1 980	194 633 1 236	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
28 977 2 224	43 405 1 952	20 188 3 100	12 183 3 183	24 521 10 243	7 215 199	3 764 2 022	2 075 25 805	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
4 037 174 513	56 495 214 247	29 123 99 801	43 776 172 503	57 412 268 525	11 500 225 521	56 697 159 270	22 443 157 905 °	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
564 274	588 625	719 688	717 648 2 992	608 497 10 380	505 047 184	500 883 1 872	472 738 31 333	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
2 518 6 315	1 906 238	2 649 65 959	3 546	5 736	3 428 22	43 840 18	21 289 -25	Exportations Pertes et rectifications	
-8 -	4	9	17	-	-	10	0 r	Auto consommation	
3 290	3 905	2 660	3 893	3 520	11 278	3 696	3 593	Ventes intérieures	1

Statistique Canada 45

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, January 2002

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
_	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
1 A B	Domestic Crude and Equivalent Received Western Canada Eastern Canada	1 243 712 1 105 898 137 814	1 446 007 1 310 153 135 854	16 039 002 12 806 356 3 232 646	1 222 342 1 083 478 138 864	1 265 013 1 243 775 21 238	1 194 204 995 459 198 745	1 226 723 890 870 335 853	1 469 250 1 103 476 365 780
2 A	Total Imports of Crude and Equivalent Algeria	1 129 867	896 553 110 859	11 622 435 221 229	1 064 600	1 251 232	1 146 979 107 981	1 018 776 77 075	881 40 : 36 17:
B	Iraq	-		-					
D E	Kuwait Libya	•	-	-	-		-	•	
F	Mexico	-		18 252	18 252		-		
GH		•	12 000	471 331 82 276	-	164 063	35 855	25 820	
1	Saudi Árabia	-		02 210	-	-	-		
J	United Arab Emirates United Kingdom	789 359	355 975	7 228 738	758 435	1 010 000	740 745	620.282	E04.00
L M N	United States Venezuela Others	140 650 9 694 190 164	91 143 149 167 177 409	1 818 616 759 681 1 022 312	99 426 174 593 13 894	1 016 868 70 301	748 745 157 235 97 163	639 383 135 490 141 008	584 809 162 559 5 942 91 923
3	Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	2 373 579	2 342 560	27 661 437	2 286 942	2 516 245	2 341 183	2 245 499	2 350 652
A B	By Pipeline By Other Means	2 354 681 18 898	2 322 175 20 385	27 413 929 247 508	2 269 049 17 893	2 495 007 21 238	2 321 822 19 361	2 223 544 21 955	2 330 345 20 307
4 5 6	Opening Inventory Crude Closing Inventory Crude Losses and Adjustments	631 361 476 371 -1	476 371 546 583 -958	631 361 476 371 5 488	550 110 637 722 1	637 722 643 625 1 100	643 625 692 127 1	692 127 586 102 874	586 102 579 297 996
7	Crude and Equivalent Charged	2 454 831	2 273 306	27 810 939	2 199 329	2 509 242	2 292 680	2 350 650	2 356 461
A B C D E	Conventional Crude Light Conventional Crude Heavy Synthetic Crude Oil Crude Bitumen Condensate and Pentanes	1 848 049 269 133 167 607 79 732 90 310	1 496 445 230 786 244 267 158 436 143 372	19 689 475 3 199 617 2 267 337 1 361 456 1 293 054	1 567 735 262 706 164 769 90 113 114 006	1 803 971 329 527 163 533 128 218 83 993	1 746 529 185 670 187 719 112 264 60 498	1 755 370 182 608 240 680 38 055 133 937	1 611 060 291 446 239 091 129 487 85 377
8	Other Materials Charged	336 546	410 214	3 629 342	355 040	257 720	248 825	318 389	274 291
ABCDEF	Crude Tops Crude Bottoms LPG's Natural Gas Lubes for Reprocessing Other Feedstocks	30 305 41 346 121 316 28 839 12 044 102 696	8 501 44 922 162 651 27 713 13 179 153 248	399 437 423 766 1 099 514 327 325 150 722 1 228 578	30 216 37 499 94 633 31 319 9 415 151 958	20 731 33 540 100 973 18 871 14 070 69 535	13 485 24 153 77 674 37 349 10 600 85 564	27 569 48 260 74 283 26 919 15 508 125 850	51 850 33 138 76 395 25 028 13 851 74 029
9	Total Feedstocks Charged (7+8)	2 791 377	2 683 520	31 440 281	2 554 369	2 766 962	2 541 505	2 669 039	2 630 752
10	Refinery Losses	-126 124	-110 743	-1 258 622	-108 703	-135 433	-77 648	-73 326	-116 772
	Total, All Products								
1	Refinery Production	2 917 501	2 794 263	32 698 903	2 663 072	2 902 395	2 619 153	2 742 365	2 747 524
4 5 6 7 8	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	336 546 571 959 75 993 1 582 747	410 214 406 361 81 958 1 337 643	3 629 342 5 756 463 1 543 302 18 156 381	355 040 407 475 103 394 1 479 962	257 720 437 274 118 004 1 517 725	248 825 376 226 131 856 1 464 288	318 389 532 174 152 255 1 554 731 229 357	274 291 457 708 128 507 1 529 510
9	Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	269 043 46 935 2 947 092	302 131 58 009 3 363 031	2 853 466 818 997 3 227 095	291 637 61 397 3 097 935	196 928 43 798 3 192 097	186 145 57 492 3 136 455	62 413 3 166 731	154 332 71 648 3 062 484
3	Exports Losses and Adjustments Own Consumption	1 627 428 267 861 2 149 220 149	1 329 688 199 124 898 216 327	18 126 010 3 219 111 8 712 2 388 056	1 407 014 240 940 -387 198 994	1 511 793 269 630 1 873	1 439 829 270 611 20	1 531 587 215 605 332	1 532 654 260 236 36
5	Domestic Sales	2 672 708				226 432	197 543	197 338	212 307
_		2 0/2 /00	2 524 262	30 904 323	2 447 705	2 618 506	2 470 262	2 675 258	2 656 938

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, janvier 2002

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
1 626 538 1 158 600 467 938	1 217 177 969 345 247 832	1 153 144 803 889 349 255	1 597 512 1 072 572 524 940	1 540 267 1 204 556 335 711	1 283 120 1 174 444 108 676	1 446 007 1 310 153 135 854	1 243 712 1 105 898 137 814	Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique de l'ouest du Canada de l'est du Canada	
848 357	1 064 702	868 571	692 882	696 532	958 535	896 553	1 129 867	Total des importations de brut et d'équivalents	
		-		-		110 859	-	Algérie Iran	
		1	-	-	•		-	Iraq Koweit	
-	-	-		-			-	Lybie	
	41 557	50 043	141 737		12 256	12 000	-	Mexique Nigéria	
		82 276	141707	-	12 200	12 000	-	Norvège	
		-		-			-	Arabie Saoudite Émirats Arabes Unis	
474 521	451 610	596 661	356 205	425 558	386 588	355 975	789 359	Royaume-Uni	
340 347	213 747 130 492	139 591	111 595	126 257	121 418 200 789	91 143 149 167	140 650 9 694	États Unis Vénézuela	
33 489	227 296		83 345	144 717	237 484	177 409	190 164	Autres	
2 474 895	2 281 879	2 021 715	2 290 394	2 236 799	2 241 655	2 342 560	2 373 579	Total arriv. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)	
2 454 430	2 257 774	2 000 838	2 267 382	2 216 943	2 222 114	2 322 175	2 354 681	Par pipe-line	
20 465	24 105	20 877	23 012	19 856	19 541	20 385	18 898	Par d'autres moyens	
579 297	569 103	506 680	545 204	578 319	531 442	476 371	631 361	Stocks de brut - Début	
569 103	506 680 1 047	545 204 -488	578 319 1 041	531 442 916	476 371 1	546 583 -958	550 110 -1	Stocks de brut - Fin Pertes et rectifications	
2 485 089	2 343 255	1 983 679	2 256 238	2 282 760	2 296 725	2 273 306	2 454 831	Brut et équiv. Introduit	
697 214	1 640 942	1 367 199	1 545 410	1 445 947	1 660 049	1 496 445	1 848 049	Brut conventionnel léger	
336 590	313 706	288 121	280 668	292 994	166 448	230 786	269 133 167 607	Brut conventionnel lourd Pétrole brut synthétique	
229 094 126 389	145 140 134 824	134 527 150 109	207 869 122 117	196 453 133 447	190 855 116 701	244 267 158 436	79 732	Pétrole bitumineux lourd	
95 802	108 643	43 723	100 174	213 919	162 672	143 372	90 310	Condensats et pentanes	
342 553	335 975	223 967	277 286	355 946	302 804	410 214	336 546	Autres matières utilisées	
33 978	34 287	51 504	72 038	26 595	6 879	8 501	30 305	Produits de décantation Résidus de brut	
47 592 98 272	47 698 100 228	27 268 26 491	19 182 62 426	31 561 127 472	32 529 139 351	44 922 162 651	41 346 121 316	GPL	
20 020	26 108	25 307	29 403	28 959	29 203	27 713	28 839	Gaz naturel Łubrifiants recyclables	
15 155 127 536	10 814 116 840	13 347 80 050	11 420 82 817	13 765 127 594	10 733 84 109	13 179 153 248	12 044 102 696	Autres charges d'alimentation	
2 827 642	2 679 230	2 207 646	2 533 524	2 638 706	2 599 529	2 683 520	2 791 377	Total charges d'alimentation (7+8)	
-103 980	-119 000	-89 833	-106 476	-98 525	-102 802	-110 743	-126 124	Pertes en raffinerie	
								Total, tous les produits	
2 931 622	2 798 230	2 297 479	2 640 000	2 737 231	2 702 331	2 794 263	2 917 501	Production des raffineries	
342 553	335 975	223 967	277 286	355 946	302 804	410 214	336 546	Retour pour alimentation des raffineries	
494 825	497 566	530 278	573 776	452 983	424 219 120 748	406 361 81 958	571 959 75 993	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
151 534 479 820	233 359 1 516 977	121 036 1 456 936	89 957 1 516 922	116 659 1 577 696	1 479 067	1 337 643	1 582 747	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
179 171	165 284	244 560	349 019	315 469	272 521	302 131	269 043	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
79 381 ¹ 104 930	86 294 ° 2 822 731	79 658 ° 2 847 565	94 128 3 193 006	82 462 3 175 069	53 391 3 227 095	58 009 3 363 031	46 935 2 947 092	Stocks à la fin de l'exercice	
503 181	1 524 198	1 457 971	1 510 052	1 600 257	1 480 046	1 329 688	1 627 428	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
266 364 2 013	289 789 1 023	302 538 -588	249 859 845	255 044 126	330 634 1 270	199 124 898	267 861 2 149	Pertes et rectifications	
214 254	206 650	146 480	161 148	193 654	213 107	216 327	220 149	Auto consommation	
642 474	2 755 556 '	2 332 673	2 539 257	2 662 092	2 430 894	2 524 262	2 672 708	Ventes Intérieures	

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, January 2002 – Continued

	0.43	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
	PROPANE & PROPANE MIXES								
1 2	Production Interproduct Transfers	37 538 -6 400	42 231 -5 237	423 508 -70 197	33 123 -4 408	35 436 -6 976	36 521 -5 608	34 345 -5 940	32 711 -6 735
3	A. Portion transferred to petro-chemicals Net Production	31 138	36 994	353 311	28 715	28 460	30 913	28 405	25 976
4 5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	2 931	63 521	58 307 686	3 244	3 425	2 162	4 626	3 315
6 7 8 9	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports	9 587	2 214 8 211	12 115 183 593	460 7 393	322 4 179	538 3 025	1 764 5 504	736 3 860
10 11	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	14 860	68 008 2 214	110 444 12 115	15 420 460	12 686 322	10 631 441	10 576 2 667	8 601
12 13	Exports Losses and Adjustments	17 090 52	12 535	217 437 69	18 024	18 022	24 025 6	16 948 -17	117 18 593
14	Own Consumption	836	2 256	16 272	1 084	1 656	454	430	1 023
15	Domestic Sales	37 809	9 323	167 914	13 196	12 269	9 443	11 074	9 499
16	Total Exports (N.E.B.145)	608 031	-	3 802 355	548 832	416 627	358 326	204 025	129 121
1	BUTANE & BUTANE MIXES Production	34 040	39 825	601 352	36 752	36 508	53 829	79 392	79 002
2	Interproduct Transfers A. Portion transferred to petro-chemicals	-53 269	-47 988 -	-380 913	-33 040	-20 003	-18 301	-17 687	-30 492
	Net Production	-19 229	-8 163	220 439	3 712	16 505	35 528	61 705	48 510
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	118 385	99 130	1 041 207	91 389	97 548 -	75 512 -	69 657	73 080
6 7 8	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	407.004		11 093 14 883	1 196				3 513 3 513
9	Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory	137 931	106 826	1 069 727	107 208	94 183	93 217	51 770	50 094
11	Deliveries to Reporting Companies Exports	63 444	67 407	82 810 14 883	63 615	54 044	98 608	118 736	109 091 3 513
13	Losses and Adjustments Own Consumption	1 150	-	52 711 14	-	-2		5 089 -13	9 594 -2
	Domestic Sales	11 637	68 14 868	11 561 166 684	346	123	1 352	1 404	926
	Total Exports (N.E.B.145)	85 601	14 000	1 283 483	17 818 90 805	22 590	7 317	17 210	21 138
	PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS	00 001		1 200 400	90 003	116 533	92 093	88 837	101 931
2	Production Interproduct Transfers A. Backflow to refinery of energy	346 961 21 586	370 563 8 038	3 655 311 176 269	351 281 17 121	360 335 23 497	302 735 19 184	308 184 28 509	311 700 16 773
3	by products Net Production	368 547	378 601	3 831 580	368 402	383 832	321 919	336 693	328 473
4	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	56 687	45 613	478 780	37 498	57 483	35 100	44 323	26 998
6	Interprovincial Transfers -Out-	10 968	21 127 66	164 947 226	8 464	17 133	12 242	11 836	15 093 23
9	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports	22 046 45 249	14 746 35 003	236 384 347 641	21 731 19 040	25 866 30 595	19 701 14 176	19 756 31 424	25 083 22 082
1	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	411 748 22 045	434 644 14 745	422 372	442 539	482 785	432 921	417 553	400 065
3	Exports Losses and Adjustments	11 572 -1	25 365	236 360 219 855 -404	21 732 21 327	25 866 20 797	19 701 28 906	19 755 22 710	25 083 22 571
	Own Consumption	960	655	9 493	21 734	3 916	13 443	10 240	-9 2 226
	Domestic Sales	352 561	350 753	3 622 632	305 534	312 115	333 739	328 039	331 327
1	NAPHTHA SPECIALTIES Production	4 130	4 222	45 475	1 657	4.000	0.000		
3	Interproduct Transfers Net Production	-4 4 126	-74 4 148	-87 45 388	-14 1 643	4 089 -3	3 586 -3	5 045	4 964 -6
4 5	Transfers to Refinery Feedstocks	-		40 000	1 043	4 086	3 583	5 042	4 958
6 1	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	81 292	42 99	864 2 421	80 124	38	69	111	77
3	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	499	365	4 149	246	218	129	194	295
0 (Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	1 8 486	6 108	6 7 044	246 2 6 055	338	316	432	385
2	Exports Losses and Adjustments		-	3	0 055	6 440	6 169	6 597	7 587
	Own Consumption	11 25	3	38 73	1 6	- 04	-		3
	Domestic Sales				0	31	5	2	3

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
								PROPANE & MÉL DE PROPANE	
36 980 -6 371	34 887 -8 774	32 290 -3 929	34 665 -3 388	38 330 -7 796	36 682 -3 872	42 231	37 538	Production	
30 609	26 113	28 361	-	-		-5 237	-6 400	Transferts d'un produit à l'autre Partie transférée aux charges pétrochimiques	
		20 301	31 277	30 534	32 810	36 994	31 138	Production nette	
2 637	2 507	-	552 80	3 174 241	29 734 365	63 521	2 931	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
1 971	1 420	1 106	1 452	1 492	854	2 214	-	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
3 458	2 941	18 777	62 216	8 194	54 459	8 211	9 587	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
11 595 1 784	6 269 1 420	26 735 1 106	84 867 1 452	85 331 1 762	110 444 584	68 008 2 214	14 860	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
16 042 -5	19 815 9	15 400 18	16 371	17 445 4	19 662 1	12 535 6	17 090 52	Exportations Pertes et rectifications	
810	1 746	661	4 823	970	1 779	2 256	836	Auto consommation	
11 776	10 303	10 593	13 695	16 642	11 615	9 323	37 809	Ventes intérieures	
173 779	147 502	171 196	296 497	360 247	388 172	-	608 031	Exportations totales (O.N.E.145)	
86 035	84 161	39 723	13 811	33 344	24 755	39 825	34 040	BUTANE ET MÉL DE BUTANE Production	
-36 264	-26 947	-34 056	-42 412	-20 783	-47 659	-47 988	-53 269	Transferts d'un produit à l'autre Partie transférée aux charges pétrochimiques	
49 771	57 214	5 667	-28 601	12 561	-22 904	-8 163	-19 229	Production nette	
95 635	97 721	26 491	61 874	124 298	109 617	99 130	118 385	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
	2 938 7 9 24	3 446 3 446	-		-			Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
91 018	75 122	64 376	82 282	113 835	108 691	106 826	137 931	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
113 650	107 108 7 924	137 615 3 446	119 685	115 300	82 810	67 407	63 444	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
14 549	14 634	5 623	3 036		186			Exportations	
3 741	37 2 637	-1 608	200	419	871	68	1 150	Pertes et rectifications Auto consommation	
22 312	20 911	5 584	6 501	6 063	7 603	14 868	11 637	Ventes intérieures	•
92 130	95 530	112 057	152 724	120 701	134 541		85 601	Exportations totales (O.N.E.145)	
356 368	289 857	101 177	219 026	332 892	374 795	370 563	346 961	CHARGES PÉTROCHIMIQUES Production	
10 516	9 114	10 929	225	12 158	6 657	8 038	21 586	Transferts d'un produit à l'autre Renvois à la raffinerie de sous-produits	
366 884	298 971	112 106	219 251	345 050	381 452	378 601	368 547	énergétiques Production nette	
	48 447	32 167	20 564	34 576	42 058	45 613	56 687	Transferts aux charges d'alimentation	
42 879 10 597	17 049	11 969	13 219	16 256	20 121	21 127 66	10 968	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
113 15 242	15 834	14 949	90 14 863	28 200	13 113	14 746	22 046	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
24 357	35 041	20 420	38 347	39 682	27 228	35 003	45 249	Importations	
416 632 15 242	363 539 15 834	340 534 14 949	389 363 15 194	400 102 27 845	422 372 13 114	434 644 14 745	411 748 22 045	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
12 473 4	17 856 69	10 445 -506	20 824	15 447 -4	14 927 -5	25 365 8	11 572 -1	Exportations Pertes et rectifications	
1 148	1 053	700	680		393	655	960	Auto consommation	
328 654	336 729	124 694	179 498	340 585	349 157	350 753	352 561	Ventes Intérieures PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTE	
5 807	4 029	3 790	2 905	2 458	3 015	4 222	4 130	Production	
-4 5 803	-8 4 821	-9 3 781	-8 2 897	-6 2 452	-19 2 996	-74 4 148	4 126	Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
				-	70	40	01	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
76 158	121 169	39 192	40 240	54 235	78 175	42 99	81 292	Sorties inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
288	286	420	462	300	177	365	499	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
9 371	9 035	9 971	9 664	8 523	7 044	6 108	8 486	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
	-	-	i	1		-	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
3	1	1	13	4	1	3	11 25	Pertes et rectifications Auto consommation	1
4 223	4 594	3 111	3 451	3 708	4 554	5 390	2 875	Ventes intérieures	1

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	AVIATION GASOLINE								
1	Production	- 7	-2	-72	-1	-2	-3	-7	-10
2	Interproduct Transfers Net Production	-7 - 7	-2	-72	-1	-2	-3	-7	-10
4	Transfers to Refinery Feedstocks	651	864	17 615	673	986	896	2 515	2 550
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	16	11	229 1 196	3 18	21	32	20 44	69
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	12	64	1 130	-	-	-		
9	Imports Closing Inventory	867	1 042	833	890	975	880	1 166	1 070
11	Deliveries to Reporting Companies	11	66	1 160	18	21		44	87
12 13 14	Exports Losses and Adjustments Own Consumption	-5	10	30	2	2	-4	6	
	Domestic Sales	663	630	17 383	644	897	960	2 196	2 572
	MOTOR GASOLINE					4 0 40 005	4 000 070	1 004 550	4 040 57
1 2	Production Interproduct Transfers	1 086 810 58 337	1 064 826 70 158	12 524 009 451 219	982 944 54 857	1 043 365 37 916	1 022 270 20 755	1 021 558 -53 648	1 019 577 87 628
3	Net Production	1 145 147	1 134 984	12 975 228	1 037 801	1 081 281	1 043 025	967 910	1 107 205
4	Transfers to Refinery Feedstocks	932 209 459	2 799 173 082	25 599 2 499 381	1 636 165 299	1 139 137 812	43 139 033	842 257 822	9 673 195 922
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	10 674	10 211	150 044	9 512	10 650	9 382	14 300	11 780
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	762 031	643 202	9 047 996	634 142	675 994	728 394	781 510	837 965
9	Imports Closing Inventory	1 822 804 162	6 400 1 058 621	230 259 964 354	1 621 860 808	6 537 8 53 1 76	21 400 833 271	17 454 759 882	24 193 725 385
11 12	Deliveries to Reporting Companies Exports	757 671 56 024	626 994 34 076	8 991 107 664 577	633 009 35 923	665 537 44 876	732 192 56 974	770 428 51 657	837 268 56 521
13	Losses and Adjustments Own Consumption	368 88	657	2 495 625	20 121	206 159	-85 104	12 78	10
15	Domestic Sales	1 157 637	1 188 664	14 623 160	1 101 996	1 186 689	1 153 147	1 260 768	1 284 521
	Sales by Grade:								
16 17	Premium Mid Grade	113 529 42 976	124 324 40 586	1 450 677 507 140	106 235 40 295	110 854 42 256	105 192 40 188	116 387 42 304	124 843 42 963
18 19	Regular No-Lead Regular Leaded	1 001 132	1 023 724 30	12 665 243 100	955 466	1 033 579	1 007 767	1 102 077	1 116 715
	Retail Sales of Motor Gasoline	1 062 072	1 090 536	13 399 584	1 011 024	1 088 725	1 058 723	1 158 725	1 179 615
1	AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE Production	151 285	100 799	1 359 460	125 797	171 997	124 306	107 893	93 972
2	Interproduct Transfers Net Production	-3 600 147 685	-2 277 98 522	-73 702 1 285 758	-9 556 116 241	-25 302 146 695	-7 762 116 544	-3 233	476
4	Transfers to Refinery Feedstocks	147 000	30 322	1 203 730	110 241	140 033	110 344	104 660	94 448
5	Interprovincial Transfers -In-	19 760	15 966	272 682	18 994	26 474	16 722	26 771	24 640
67	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	1 000 32 044	2 493 43 878	33 550 478 240	2 001 38 327	3 617 68 135	1 999 46 801	2 000 45 484	4 200 31 346
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	4 754		45 934	16 614	566	-	100	200
10 11	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	71 912 32 443	66 746 46 313	59 737 463 420	72 577	100 461	90 685	93 455	78 264
12	Exports			55	38 258 32	52 546	46 832	45 500	31 343
	Losses and Adjustments Own Consumption	288	144	1 124	295	141	164	57	22
15	Domestic Sales	150 327	102 407	1 576 455	148 925	157 682	140 848	126 688	130 260
1	AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE Production								
2	Interproduct Transfers Net Production	2 2	-2	-52	-j	-3	-23	-1	-2
4	Transfers to Refinery Feedstocks	2	-2	-52	-1	-3	-23	-1	-2
5	Interprovincial Transfers -In-	4 974	4717	55 802	4 266	4 983	4 624	4 624	5 155
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	5 65		592 746	33 51	39 22	27 48	119 66	58 77
8			7				40	-	11
10	Closing Inventory	313 81	187	200	278	289	253	209	451
2	Exports Losses and Adjustments			746	35	33	40	62	77
14	Own Consumption	7	1	11	-4	11		1	•
15	Domestic Sales	4 909	4 734	55 221	4 287	4 908	4 618		

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, janvier 2002 - suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
uillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
								ESSENCE D'AVIATION	
-10	-11	-6	-4	-11	-	-	3	Production	
-10	-11	-6	-4	-11		-2 - 2	-7 - 7	Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
2 679	3 226	1 327	995	716	401	004	-	Transferts aux charges d'alimentation	
21	41	24	12	9	5	864 11	651 16	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
268	390	195	96	61	22	64	12	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
1 167	1 101	916	921	969	833	1 042	967	Importations	
216	424	143	95	64	37	66	867 11	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
5	15	-1	-4	3	11	10	-5	Exportations Pertes et rectifications	
•	•	•	•		•.			Auto consommation	
2 598	3 191	1 535	979	642	506	630	663	Ventes Intérieures	
097 629	1 073 252	1 045 576	1 063 062	1 038 519	1 029 447	1 064 826	1 086 810	ESSENCE POUR MOTEURS Production	
76 598	-98 604	82 125 1 127 701	90 478	29 070	65 707	70 158	58 337	Transferts d'un produit à l'autre	
174 227	974 648		1 153 540	1 067 589	1 095 154	1 134 984	1 145 147	Production nette	
1 075 238 914	2 063 220 242	3 155 227 220	2 991 313 290	1 446 195 541	604 198 827	2 799 173 082	932 209 459	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
13 190 796 875	13 521 817 822	15 770 730 439	11 303 756 972	10 235 789 959	19 727 735 893	10 211 643 202	10 674 762 031	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
-	-	-	-		-	-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
25 343 779 640	29 408R 625 463	24 748 747 364	26 877 913 212	25 964 942 736	24 892 964 354	6 400 1 058 621	1 822 804 162	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
807 905 54 072	811 918 45 291	717 017 51 502	746 860 52 472	778 841 35 081	732 461 124 184	626 994 34 076	757 671 56 024	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
64	391	92	709	85 18	623 27	657	368 88	Pertes et rectifications Auto consommation	
304 791	1 323 106	1 200 664	1 270 496	1 223 823	1 155 522	1 188 664	1 157 637	Ventes Intérieures	
								Ventes par catégorie:	
135 723 44 078	134 729 44 735	120 859 40 633	124 937 42 798	126 994 41 384	130 395 42 530	124 324 40 586	113 529 42 976	Super Intermédiaire	
124 990	1 143 542 r	1 039 172	1 102 761	1 055 445	982 597	1 023 724	1 001 132	Ordinaire sans plomb	
192 037	100 1 209 135	1 096 909	1 163 553	1 120 809	1 058 257	1 090 536	1 062 072	Ordinaire avec plomb Ventes nettes au détail	
148 929	118 257	106 651	87 894	61 546	60 933	100 799	151 285	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE Production	
-3 423	-3 153	-2 816	-2 932	-10 204	-2 197	-2 277	-3 600	Transferts d'un produit à l'autre	
145 506	115 104	103 835	84 962	51 342	58 736	98 522	147 685	Production nette	
28 958	26 495	21 677	18 607	26 242	17 342	15 966	19 760	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
2 704	2 928	2 001	2 003	4 005	5 092	2 493	1 000	Sorties inter-provinciales	
42 126	34 918	29 204	37 369	29 571	42 915	43 878	32 044	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
100 100 691	10 800 89 992	12 700 91 023	87 941	100 76 208	59 737	66 746	4 754 71 912	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
40 645	36 330	31 480	34 929	29 921	43 193	46 313	32 443	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
91	-48	-21	72	-3	23 66	144	288	Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	
150 022	450 006	122 025	107 016	85 065	87 090	102 407	150 327	Ventes Intérieures	
150 823	158 806	132 925	107 010	00 003	0, 000			CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTE	
-					-1	- -2	2	Production Transferts d'un produit à l'autre	
-7 - 7	-1 -1	-1 -1	-6 - 6	-8 - 8	4	-2	2	Production nette	
4.750	- 000	4.007	4 000	4 291	3 238	4 717	4 974	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
4 750 36	5 680 112	4 227 39	4 990 65	34	3 230 25	7/11	5	Sorties inter-provinciales	
99	110	66	92	50	-		65	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
-		-				7	313	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
216 91	246 110	302 66	306 92	290 59	200	187	81	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
-3	2	-4	1	1	-1	1	7	Exportations Pertes et rectifications	
-3	-	-4		*.	-		•	Auto consommation	
4 953	5 535	4 135	4 914	4 255	3 303	4 734	4 909	Ventes Intérieures	

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, January 2002 – Continued

Oubin makes	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
STOVE OIL. KEROSENE								
Production	94	115	437	58	43	29	4.004	6
Net Production	17 703 17 797	12 684 12 799	82 614 83 051	10 953 11 011	8 649	3 810 3 839	1 964 1 964	1 382 1 388
Transfers to Refinery Feedstocks			44.050					
Interprovincial Transfers -Out-	2 791	1 499	11 856	2 517 1 834	1 4/4		27 275	220 150
Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	13 288	4 577	38 314	4 600	4 269	918	576	556
Imports	1.417	1.060	100	100	1 216	1.075	1.047	
Deliveries to Reporting Companies	14 354	4 534	37 862	4 421	4 226	1 069	513	952 381
Losses and Adjustments	5 160 55	2 964 36	19 474	2 849 10	1 849 30	1 319 27	348 -1	230 5
	-	-	-		•	-	*	
	12 455	9 675	64 191	9 363	6 899	2 515	1 490	1 463
Production	401 898	450 902	5 664 885	446 283	445 719	331 5/6	471 625	40C 421
Interproduct Transfers Net Production	-41 141	-31 011	-55 019	-40 540	-6 536	47 992	15 981	496 431 45 682
								542 113
Interprovincial Transfers -In-	176 858	122 137	1 637 105	125 196	12 696 138 845	14 504 107 937		12 673 125 090
Receipts from Reporting Companies	8 161 505 663	7 686 412 442			9 283 507 297	8 561 481 441	14 839	15 394 507 642
Imports	6 137	3 523	-		-		-	-
Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	479 114	632 225	625 937	544 665	560 163	537 489	539 830	4 253 618 620
Exports	13 105	23 465	467 262	13 319	20 709	4/3 8/4 13 218	575 237 11 985	507 252 15 491
Own Consumption	548	145	1 301 3 380	68 468	192 514	-28 460	276 644	69 323
Domestic Sales	506 256	479 367	6 292 671	473 875	505 265			549 106
Sales of Low Sulfur	402 275	363 552	4 604 635	379 223	375 913	351 004	413 145	401 546
LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
Interproduct Transfers					141 266	133 372	98 039	80 146
	225 175	148 157	1 211 988	158 303	146 809	124 761	57 490	-34 896 45 250
Interprovincial Transfers -In-	95 262	46 201	222 740	07.700			-	
Receipts from Reporting Companies	11 864	4 075	101 759	24 270	37 633	30 758 6 887		9 140 1 437
Receipts from Non-reporting Companies	-	161 451	-	156 682	158 074	95 067	28 573	27 327
Closing Inventory	1 800 158 920	187 217		157 169	155 215	102.000	100 545	100
Exports		161 384	1 046 268	137 853	131 881	95 135	30 019	190 931 34 474
Own Consumption	494	-22	679	22	171	15 294 -18	10 353 -15	10 337 22
Domestic Sales						1 207	1 182	1 100
HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6)	220 104	175 925	1 206 054	168 853	158 063	93 427	52 134	36 031
Production	168 773	91 189	1 902 739	145 464	188 200	176 071	000 004	100.001
Net Production	6 757 175 530	2 110 93 299	101 077	10 628	-6 359	-3 016	3 887	162 384 16 090
Transfers to Refinery Feedstocks		-	2 000 010	130 092	102 031	173 855	212 568	178 474
Interprovincial Transfers -Out-	10 626	8 579	160 847	16 424	17 445	22 031	41 454	11 905
Receipts from Reporting Companies	326	30 587 19 6	550 201 6 985		27 874 264	62 543	73 619	64 184
Imports	4 000	3 374	36 700		-	-	-	253
Deliveries to Reporting Companies		125 885	124 038	187 621	191 048	165 266	3 300 191 648	10 400 191 825
Losses and Adjustments	43 971	2 643	341 077	50 462	264 48 778	276 35 133	312	253 26 153
Own Consumption	30 717	-37 28 069	879 269 322	-69 21 574	-20 24 468	-11 23 025	36 25 505	-41 20 752
						050	EU UUU	/11 (3/
Domestic Sales Sales of Low Sulfur	90 707	42 143	1 089 767	75 198	96 349	101 978	109 313	89 554
	Interproduct Transfers Net Production Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers - In- Interprovincial Transfers - Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments Own Consumption Domestic Sales DIESEL FUEL OIL Production Interproduct Transfers Net Production Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers - Out- Receipts from Reporting Companies Exports Losses and Adjustments Own Consumption Domestic Sales Sales of Low Sulfur LIGHT FUEL OIL (#2 & 3) Production Interproduct Transfers - Out- Receipts from Reporting Companies Losses and Adjustments Own Consumption Domestic Sales HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6) Production Interprovincial Transfers - In- Interprovincial Transfers - In- Interprovincial Transfers - Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Reporting Companies Interprovincial Transfers - Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Reporting Companies Imports Clossing Inventory Deliveries to Reporting Companies Imports Clossing Inventory Deliveries to Reporting Companies Receipts from Reporting Companies R	STOVE OIL, KEROSENE	STOVE OIL, KEROSENE	STOVE OIL , KEROSENE Production	STOVE OIL KEROSENE Production Feb 2001 Feb 2001 STOVE OIL KEROSENE Production Feb 2001 Feb 2001 STOVE OIL KEROSENE Production Feb 2001 Feb 2001	STOVE OIL, KEROSENE	STOVE OIL, KEROSENE Froduction	STONE OIL, KERGSENE

Tableau 1
Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
2 1 848 1 850	13 3 435 3 448	43 5 207 5 250	57 7 248 7 305	49 9 540 9 589	43 10 918 10 961	115 12 684 12 799	94 17 703 17 797	MAZOUT POUR POÊLES Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
190 98 734	599 299 631	2 063 588 1 243	535 1 160 2 801	256 1 619 4 233	94 1 576 4 465	1 499 1 823 4 577	3 619 2 791 13 288	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	1
940 678 275 1	850 785 741 -2	1 076 1 292 1 355 1	1 195 2 601 1 151 4	1 231 3 690 1 545 9	1 224 3 852 2 652 -1	1 069 4 534 2 964 36	1 417 14 354 5 160 55	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1
1 734	2 945	5 094	5 606	7 179	7 448	9 675	12 455	Ventes Intérieures	1
497 976 -32 644 465 332	513 513 -7 910 505 603	453 305 -18 375 434 930	530 862 -21 779 509 083	533 577 9 290 542 867	542 150 -5 039 537 111	450 902 -31 011 419 891	401 898 -41 141 360 757	CARBURANT DIESEL Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
12 081 112 386 44 856 501 869	11 051 119 610 29 183 505 268	5 581 183 944 18 589 546 411	6 573 142 965 12 411 577 943	13 105 136 187 9 067 536 293	18 524 134 026 7 239 479 137	22 727 122 137 7 686 412 442	14 017 176 858 8 161 505 663	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
4 336 582 513 513 732 29 439 291 147	4 068 548 260 508 968 63 623 45 154	700 525 970 571 212 79 747 53 8	6 734 529 150 576 692 55 314	1 300 526 539 567 685 65 462 161	1 800 625 937 490 341 85 850 28 106	3 523 632 225 418 269 23 465 46 145	6 137 479 114 536 066 13 105 142 548	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1 1
519 484	555 778	513 085	582 551	563 770	450 588	479 367	506 256	Ventes intérieures	1
361 866	399 909	372 411	418 575	401 077	327 691	363 552	402 275	Ventes en faible teneur en soufre	1
57 380 -24 193 33 187	77 037 -31 375 45 662	35 538 -24 207 11 331	103 397 1 326 104 723	124 143 -12 097 112 046	160 250 -12 999 147 251	135 397 12 760 148 157	199 749 25 426 225 175	MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
5 474 2 624 21 436	9 140 2 907 20 864	17 087 2 588 43 240	22 581 2 435 57 473	21 995 2 610 129 353	28 729 1 231 155 684	46 291 4 075 161 451	95 262 11 864 155 539	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	11
1 400 182 649 23 607 7 422 -48 1 188	173 366 26 939 13 384 -10 1 011	130 370 42 500 11 496 -54 1 323	151 343 57 694 9 436 -9 1 241	152 796 133 715 13 196 29 1 320	188 454 148 868 11 781 95 1 172	187 217 161 384 14 521 -22 1 253	1 800 158 920 183 583 24 064 494 1 591	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 1 1 1; 1;
34 986	40 718 '	56 801	93 007	111 071	132 859	175 925	228 104	Ventes intérieures	19
177 365 942 178 307	141 402 18 813 160 215	112 621 6 458 119 079	147 225 2 934 150 159	162 255 7 354 169 609	111 308 36 589 147 897	91 189 2 110 93 299	168 773 6 757 175 530	MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
15 057 57 353 252	4 816 31 203 290	4 973 50 337 251	2 274 32 747 1 821	8 360 51 270 699	5 482 61 940 2 003	8 579 30 587 196	10 626 15 019 326	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	6 6 8 9
2 000 210 179 252 27 976 -11 17 735	2 500 220 597 290 14 776 496 16 055	2 000 154 393 251 24 248 -3 17 171	4 400 166 411 1 824 13 650 20 23 747	2 400 165 651 706 14 410 -141 20 915	2 200 124 038 2 035 19 053 200 27 658	3 374 125 885 196 2 643 -37 28 069	4 000 183 282 326 43 971 423 30 717	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 11 11 11 14
73 957	94 583	100 503	74 648	94 668	88 309	42 143	90 707	Ventes intérieures	15
x	х	X	х	Х	Х	×	х	Ventes en faible teneur en soufre	16

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Ontario, January 2002 – Concluded

	0.11	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
_	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
	ASPHALT								
1	Production Interproduct Transfers	54 862 -6	111 641 -19 879	946 526 84 410	52 783 19 938	63 908 11 299	74 961 4 804	68 381 4 218	85 300 7 282
5		7 777	2 524	106 201	6 839	4 621	10 832	9 027	14 005
7	Receipts from Reporting Companies	2 286	1 633	24 769	1 713	1 088	885	1 452	1 090
9	Imports Closing Inventory	11 300 64 975	20 009 43 752	159 800 15 634	16 900 88 625	10 400 76 862	12 200 89 031	9 500 75 773	11 400 56 997
11	Deliveries to Reporting Companies Exports	9 265	25 323	240 359	17 385	30 234	23 235	5 573	23 679
13	Losses and Adjustments Own Consumption	1 -	42	130	-	-1	7	2	1
15	Domestic Sales	49 117	59 179	1 067 756	53 712	70 670	66 501	97 357	111 993
1	PETROLEUM COKE Production	43 339	46 449	517 981	44 207	50 203	35 385	29 265	44.460
2	,	*	-	14	-	14	-	29 200	44 462
5 6 7	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies			2 199	-	2 199			-
8	Receipts from Non-reporting Companies	2 900	4 509	71 000			-		-
10 11	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	5 495	3 149	71 900 2 645	2 800 2 842	3 500 2 056	4 900 2 186	7 500 3 113	4 600 1 955
12	Losses and Adjustments	2 106	825	16 804	1 627	1 325	1 317	631	1 189
	Own Consumption Domestic Sales	32 783	32 208	370 305	30 931	34 830	26 587	24 303	32 177
	LUBE OILS AND GREASES	8 487	17 421	204 972	17 102	20 547	12 251	10 904	16 854
1 2	Production Interproduct Transfers	82 910 1 419	94 513 -240	1 028 765 11 022	80 890 -330	85 787	77 049	87 726	98 169
4 5	Transfers to Refinery Feedstocks	12 044	13 179	150 722	9 415	392 14 070	955 10 600	2 603 15 508	482
67	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	5 706 22 241	5 605 21 120	58 871 276 324	7 448 19 879	5 591 21 412	2 483 20 356	2 925 24 723	13 851 3 922 24 355
9	Receipts from Non-reporting Companies Imports	7 131 18 223 14 200	5 812 21 270 20 184	80 086 215 173 191 963	6 837 13 514	6 987 19 951	7 511 13 668	8 353 18 211	8 185 20 883
11	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	257 718 5 763	263 416 5 689	254 974 71 063	13 654 262 845 5 770	16 595 262 701	14 492 251 576	17 527 242 165	16 224 246 589
12 13 14	Exports Losses and Adjustments Own Consumption	56 292 -9	55 341 -12	618 056 -268	47 392 -76	5 594 53 225 -10	6 765 51 302 27	6 582 54 725	6 414 57 466
	Domestic Sales	153	117	2 519	146	347	322	-29 415	-40 294
	STILL GAS	40 388	43 268	477 491	34 360	40 809	37 911	44 832	41 101
2	Production Interproduct Transfers	151 298	151 556	1 689 539	142 383	161 957	143 584	143 135	153 474
7	Receipts from Reporting Companies Closing Inventory		**		-		•	•	-
11	Deliveries to Reporting Companies Losses and Adjustments			-	-	-	-	Ξ.	-
14	Own Consumption	151 298	151 556	1 689 539	142 383	161 957	143 584	143 135	153 474
	Domestic Sales OTHER PRODUCTS		-		-				
1	Production Interproduct Transfers	153 814	90 035	979 076	69 927	113 392	100 100	70	
	Transfers to Refinery Feedstocks	-26 803	960	-178 731	-34 387	-22 083	103 109 -54 173	79 096 63 906	85 226 -103 654
6 1	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	131 550 26 218 1 644	163 245 3 928	1 717 223 433 658	192 362 13 487	71 359 35 307	110 904 28 337	166 230 29 572	134 701
8 1	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	84 602 57 554	2 154 49 061 130 456	184 838 894 273 1 033 183	3 004 57 459	4 850 70 474	20 825 83 593	15 441 80 823	49 989 1 982 86 758
0 (mports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	21 420 379	403 555	31 022 366 395	144 236 21	47 682	61 743	122 016 5 231	57 028 278
3 [-osses and Adjustments	75 085 29 212	49 284 2 066	888 521 190 429	390 818 56 769 10 274	431 880 99 535	422 445 63 504	512 496 80 468	424 101 86 392
4 (Jwn Consumption	323	16	2 476	-677	7 891 1 149	19 888 -78	13 119 7	18 412 -4
3 E	Oomestic Sales	18 776	20 515	224 162	18 572	18 926	•	•	4

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Ontario, janvier 2002 – fin

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
109 297	117 982	122 290	83 573	76 845	20.244	444.044	54.000	ASPHALTE	
15 567	3 554	2 815	4 626	3 042	36 344 7 271	111 641 -19 879	54 862 -6	Production Transferts d'un produit à l'autre	
7 516 1 146	9 552 2 901	12 850 1 901	9 348 2 713	11 866 6 103	1 968 1 491 -	2 524 1 633	7 777 2 286	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
14 600 49 115	18 900 45 428	16 600 57 788	22 400 48 932	13 100 37 086	2 500 15 634	20 009 43 752	11 300 64 975	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	1 1
39 650 -2	33 149 73	41 349 -30	8 749 27 -	2 757 3	5 334 49	25 323 42	9 265	Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1
114 068	117 552	98 975	117 314	107 836	62 661	59 179	49 117	Ventes intérieures	1
AC 727	47 770	40 ECO	44.574	40.040	45.057	40.440	40.000	COKE DE PÉTROLE	
46 737	47 779	42 563	44 574	43 610	45 857	46 449	43 339	Production Transferts d'un produit à l'autre	
	-		:	-	-		:	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
	-			-	-		-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
4 000 2 152	3 200 2 091	7 700 2 459	3 600 2 891	25 000 2 337	2 200 2 645	4 509 3 149	2 900 5 495	Importations Stocks à la fin de l'exercice	1 1 1
1 480	2 451	1 308	1 368	1 175	827	825	2 106	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	1
33 282	33 612	29 251	30 545	30 354	31 650	32 208	32 783	Pertes et rectifications Auto consommation	1
15 778	14 977	19 336	15 829	37 635	15 272	17 421	8 487	Ventes intérieures	1
81 898 1 526	99 046 652	78 609 1 088	91 262 -321	90 001 2 176	75 418 380	94 513 -240	82 910 1 419	HUILES & GRAISSES LUBRIF. Production Transferts d'un produit à l'autre	
15 155 6 417 27 245 7 941 19 931 14 178 ' 239 919 6 901 49 864 -63 195	10 814 3 901 23 181 5 702 18 134 17 172 ' 250 855 5 234 52 500 -3 131	13 347 4 657 20 870 5 168 18 572 13 161 ' 247 728 5 189 47 505 -54 146	11 420 3 750 23 341 6 593 19 588 20 410 248 950 6 350 53 248	13 765 5 820 29 760 5 654 20 540 14 573 250 471 6 216 50 252 -28 144	10 733 6 251 18 961 4 024 13 958 19 777 254 974 4 285 44 285	13 179 5 605 21 120 5 812 21 270 20 184 263 416 5 689 55 341 -12 117	12 044 5 706 22 241 7 131 18 223 14 200 257 718 5 763 56 292 -9	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1 1
39 264	41 814 '	37 379 ^r	45 583	37 134	36 916	43 268	40 388	Ventes intérieures	1
156 001	150 244	98 821	99 802	139 506	149 334	151 556	151 298	GAZ DE DISTILLATION Production Transferts d'un produit à l'autre	
156 001	150 244	- - - - 98 821	99 802	139 506	149 334	151 556	151 298	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Pertes et rectifications Auto consommation	1: 1: 1: 1:
-	-	-						Ventes intérieures	1
73 218	46 771	24 482	117 885	60 156	52 000 -55 736	90 035 960	153 814 -26 803	AUTRES PRODUITS Production Transferts d'un produit à l'autre	
-4 081	141 215	-25 223	-35 987	-21 725 165 582	91 534	163 245	131 550	Transferts aux charges d'alimentation	
173 091 61 811 1 990 91 007 40 119 13 423 404 501 92 128 13 122	163 372 77 135 123 976 105 804 33 760 246 378 531 108 022 11 569	143 226 38 245 4 691 81 218 121 995 2 049 373 321 69 320 12 560	173 312 41 102 1 437 59 447 146 124 9 707 438 175 66 269 14 239	25 158 1 712 52 131 132 918 24 409 499 49 753 38 273	7 297 3 286 40 957 68 008 22 366 395 41 276 1 870	3 928 2 154 49 061 130 456 403 555 49 284 2 066	26 218 1 644 84 602 57 554 21 420 379 75 085 29 212 323	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications	1 1 1 1
1 693	-52	-80 -	-2 -	2	195	16	525	Auto consommation	i
13 073	24 014	18 259	18 169	22 016	17 491	20 515	18 776	Ventes intérieures	1

Statistique Canada 55

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, January 2002

M A B	Cubic metres Domestic Crude and Equivalent Received	Cum.2001	Cum.2002						
AB	Pameetic Coude and Equivalent Recaived		Guiii.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
5	Western Canada Eastern Canada	2 244 127 2 244 127	2 259 364 2 259 364	23 604 970 23 604 970	2 025 290 2 025 290	2 093 226 2 093 226	1 698 860 1 698 860	1 488 849 1 488 849	1 695 928 1 695 928
	Total Imports of Crude and Equivalent				-				
A	Algeria Iran							-	
CD	Iraq	-		•	-	-	-	-	
Ε	Kuwait Libya	-	-	-			-		
F	Mexico Nigeria	-	-		-	-	-		
Н	Norway	-	-		-	-	-	-	
J	Saudi Arabia United Arab Emirates	-		-		-			
K	United Kingdom		-	*			•		
M	United States Venezuela	-		-					
N	Others	-		•	•	•	-	-	
3	Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	2 244 127	2 259 364	23 604 970	2 025 290	2 093 226	1 698 860	1 488 849	1 695 928
A B	By Pipeline By Other Means	2 185 986 58 141	2 168 006 91 358	22 823 377 781 593	1 986 508 38 782	2 030 870 62 356	1 655 117 43 743	1 406 586 82 263	1 626 312 69 616
4 5 6	Opening Inventory Crude Closing Inventory Crude Losses and Adjustments	301 068 374 554 377	374 554 390 972 766	301 068 374 554 3 450	379 040 383 626 277	383 626 389 283 -6	389 283 312 930 -483	312 930 348 130 1 257	348 130 330 150 -421
7	Crude and Equivalent Charged	2 165 778	2 242 180	23 528 034	2 020 427	2 087 575	1 775 696	1 452 392	1 714 329
A B C D E	Conventional Crude Light Conventional Crude Heavy Synthetic Crude Oil Crude Bitumen Condensate and Pentanes	995 061 118 064 905 311 126 203 21 139	1 020 550 125 700 966 442 127 204 2 284	10 224 159 1 375 828 10 396 649 1 338 723 192 675	888 799 112 674 888 055 111 491 19 408	1 014 269 87 988 907 968 56 867 20 483	942 063 49 692 672 362 88 732 22 847	489 022 120 958 705 694 113 075 23 643	675 544 125 562 791 387 116 290 5 546
8	Other Materials Charged	173 076	198 451	1 747 371	151 116	147 123	110 253	126 413	116 262
A B	Crude Tops Crude Bottoms	5 384	4 446	66 150	6 182	5 721	6 468	5 918	5 365
CDEF	LPG's Natural Gas Lubes for Reprocessing Other Feedstocks	123 049 35 327 1 270 8 046	139 897 40 917 1 336 11 855	1 137 032 423 908 16 783 103 498	104 330 32 030 1 376 7 198	94 716 36 874 1 877 7 935	71 385 23 522 1 401 7 477	76 802 37 722 1 604 4 367	71 792 35 657 1 212 2 236
9	Total Feedstocks Charged (7+8)	2 338 854	2 440 631	25 275 405	2 171 543	2 234 698	1 885 949	1 578 805	1 830 591
10	Refinery Losses	-108 329	-95 983	-1 021 995	-97 125	-93 966	-81 944	-58 287	-73 388
	Total, All Products					33 333	0.0.,	00 207	70 000
1	Refinery Production	2 447 183	2 536 614	26 297 400	2 268 668	2 328 664	1 967 893	1 637 092	1 903 979
6 7 8 9 10 11 12 13	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments Own Consumption	173 076 80 036 1 029 366 519 343 162 856 2 651 1 535 597 495 815 86 411 122 113 076	198 451 45 678 998 463 447 905 192 330 3 848 1 549 862 469 898 87 212 1 212 100 589	1 747 371 911 167 11 319 841 6 942 186 1 601 312 41 379 1 303 579 6 792 411 787 795 7 733 1 076 715	151 116 65 178 846 830 494 831 138 892 4 268 1 744 960 476 177 63 916 701 84 057	147 123 49 132 978 068 401 372 147 019 4 223 1 827 525 402 845 71 115 902R 92 182R	110 253 52 271 818 709 529 606 101 061 3 629 1 827 129 523 609 68 334 661 83 563	126 413 96 553 805 433 682 326 107 599 2 943 1 403 579 658 244 53 073 416 73 878	116 262 62 638 740 481 572 682 125 753 3 829 1 407 678 512 115 68 968 78 760
15	Domestic Sales	1 173 497	1 124 267	14 152 890	1 139 677	1 155 610	1 049 727	1 232 606	1 147 663

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, janvier 2002

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
2 284 397 2 284 397	2 334 046 2 334 046	1 710 022 1 710 022	1 947 234 1 947 234	2 110 441 2 110 441	1 972 550 1 972 550	2 259 364 2 259 364	2 244 127 2 244 127	Arrivages de pétrole brut et équiv. domestique de l'ouest du Canada de l'est du Canada	
-					-			Total des importations de brut et d'équivalents	
	-	•	-					Algérie Iran	
-	-	-	-		-	-	-	Iraq	
	-	•	-	-	-		-	Koweit	
	-				-	-	-	Lybie Mexique	
	-		-	-	-	-		Nigéria	
•	~	-	-	-	-	~	-	Norvège	
	-	-			-	-	-	Arabie Saoudite Émirats Arabes Unis	
	-		-	-		_	-	Royaume-Uni	
•	-	*	-	-		-	-	États Unis	
	-	-		-			-	Vénézuela Autres	
2 284 397	2 334 046	1 710 022	1 947 234	2 110 441	1 972 550	2 259 364	2 244 127	Total arriv. de brut et équiv. aux rafts. (1+2)	
2 224 339	2 255 623	1 640 586	1 877 422	2 035 265	1 898 763	2 168 006	2 185 986	Par pipe-line	
60 058	78 423	69 436	69 812	75 176	73 787	91 358	58 141	Par d'autres moyens	
330 150 315 948	315 948 363 328	363 328 313 677	313 677 336 166	336 166 327 665	327 665 374 554	374 554 390 972	301 068 379 040	Stocks de brut - Début Stocks de brut - Fin	
-357	37	291	473	923	1 082	766	377	Pertes et rectifications	
2 298 956	2 286 629	1 759 382	1 924 272	2 118 019	1 924 579	2 242 180	2 165 778	Brut et équiv. Introduit	
997 177	963 917	736 707	816 467	902 783	802 350	1 020 550	995 061	Brut conventionnel léger	
129 941 1 010 452	129 850 1 021 310	123 763 771 373	129 084 864 362	120 811 956 040	127 441 902 335	125 700 966 442	118 064 905 311	Brut conventionnel lourd Pétrole brut synthétique	
135 664	148 098	123 671	114 027	122 877	81 728	127 204	126 203	Pétrole bitumineux lourd	
25 722	23 454	3 868	332	15 508	10 725	2 284	21 139	Condensats et pentanes	
105 043	119 776	113 187	170 977	209 212	204 933	198 451	173 076	Autres matières utilisées	
5 066	5 612	4 808	4 249	5 725	5 652	4 446	5 384	Produits de décantation Résidus de brut	
54 440	65 603	62 673	116 338	149 175	146 729	139 897	123 049	GPL	
36 123 1 154	33 617 1 401	33 189 1 255	38 248 1 546	40 852 1 517	40 747 1 170	40 917 1 336	35 327 1 270	Gaz naturel Lubrifiants recyclables	
8 260	13 543	11 262	10 596	11 943	10 635	11 855	8 046	Autres charges d'alimentation	
2 403 999	2 406 405	1 872 569	2 095 249	2 327 231	2 129 512	2 440 631	2 338 854	Total charges d'alimentation (7+8)	
-93 930	-91 038	-66 720	-75 054	-91 401	-90 813	-95 983	-108 329	Pertes en raffinerie	1
								Total, tous les produits	
2 497 929	2 497 443	1 939 289	2 170 303	2 418 632	2 220 325	2 536 614	2 447 183	Production des raffineries	
105 043	119 776	113 187	170 977	209 212	204 933 25 399	198 451 45 678	173 076 80 036	Retour pour alimentation des raffineries Entrées inter-provinciales	
72 688 1 126 817	178 537 1 052 278	72 742 887 168	109 339 1 043 919	46 654 1 085 500	905 272	998 463	1 029 366	Sorties inter-provinciales	
535 153	635 877	840 403	716 639	477 757	536 197	447 905	519 343	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
93 486	105 853	90 572	170 287	181 063	176 871 2 508	192 330 3 848	162 856 2 651	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
3 413 1 433 698	2 841 1 574 464	3 444R 1 387 778	4 366 1 249 786	3 264 1 276 878	1 303 579	1 549 862	1 535 597	Stocks à la fin de l'exercice	1
556 180	643 723	801 702	711 611	487 231	523 159	469 898	495 815	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	1
55 570	48 867	71 519	57 673	70 254 598	72 095 450	87 212 1 212	86 411 122	Exportations Pertes et rectifications	1 1 1 1 1
879 99 505	786 94 548	908 83 985	777 89 028	91 052	93 081	100 589	113 076	Auto consommation	1
				1 156 431	1 135 609	1 124 267	1 173 497	Ventes Intérieures	1

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, January 2002 — Continued

	Out to sent the	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
	PROPANE & PROPANE MIXES				44.440	45.444	00.540		
2		45 833 -4 592	47 429 -4 430	476 395 -11 656	44 113 -4 391	45 111 -3 728	39 512 -2 412	32 339	33 123 -2 456
3	A. Portion transferred to petro-chemicals Net Production	41 241	42 999	464 739	39 722	41 383	37 100	32 339	30 667
4 5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	225	-	577	209	143			:
67	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	-	-	5 670	-			-	
89	Receipts from Non-reporting Companies	1 137	627	16 805	1 158	1 277	1 397	1 993	1 603
10	Closing Inventory	1 058	772	1 099	872	1 209	807	687	1 150
12	Exports Losses and Adjustments	2	5	4 097 62	-	5	4	2	
14	·		-	-	-	-			-
15		42 617	43 948	472 267	41 275	42 461	38 895	34 450	31 807
0	Total Exports (N.E.B.145)	189 286	-	1 110 992	162 602	126 852	71 848	39 032	35 758
1 2	Production Interproduct Transfers	30 609 -1 569	26 419	413 360 -5 147	33 189	37 785	32 358	43 286	36 781
3	A. Portion transferred to petro-chemicals Net Production	29 040	26 419	408 213	-1 229 31 960	-1 117 	-1 030 31 328	-168 43 118	-4 26 777
4	Transfers to Refinery Feedstocks	123 049	139 897	1 137 032	104 330	94 716	71 385	76 802	36 777 71 792
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	-	-	-	704 000	34710	71 303	70 002	71192
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	124 488	138 285	1 141 024	105 388	96 406	72 606	76 296	72 021
9	Imports Closing Inventory	7 107	7 431	10 051	5 998	7 032	7 060	9 605	10 179
12	Exports	-	725	11 103	-	*	-	-	
	Losses and Adjustments Own Consumption	1	-	-2	-1	-	-1 -	-	1
15	Domestic Sales	31 722	26 702	399 404	34 128	37 324	32 522	40 067	36 431
6	Total Exports (N.E.B.145)	50 455	-	542 467	54 416	45 768	27 152	10 410	19 088
1	PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS Production	38 357	40 523	406 408	33 198	36 219	31 503	07.007	00.047
2	Interproduct Transfers A. Backflow to refinery of energy	-	-	-5	00 130	00 213	31303	27 627	23 947
3	by products Net Production	38 357	40 523	406 403	33 198	36 219	31 503	27 627	23 947
4	Transfers to Refinery Feedstocks	1 987	2 658	27 013	2 250	2 606	2 463	2 113	2 063
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	36 72	-	36 72	-		-	-	-
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	1 987	2 651	26 703	2 250	2 606	2 506	. 2105	1 810
0	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	872	1 108	1 228	813	960	856	1 148	947
2	Losses and Adjustments	492	506	5 824	400	-	-	-	-
	Own Consumption	-TUG.	300	5 024	466	515	524	305	342
5	Domestic Sales	37 628	40 130	399 676	32 791	35 557	31 126	27 022	23 553
1	NAPHTHA SPECIALTIES Production	11 195	680	96 988	8 243	6 553	14 615	0.202	0.000
	Interproduct Transfers Net Production	-272 10 923	-187 493	-40 083 56 905	-123 8 120	-190 6 363	-10 159 4 456	2 383 -327	3 826 -274
1	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-					-	4 450	2 056	3 552
ì	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	214 223	28 190	1 780 2 608	84 308	240 234	64 268	180 139	211 258
	Imports Meceipts from Non-reporting Companies	213	213	3 985	531	86	216	395	436
)	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	8 782	9 977	11 569	6 061	6 382	6 897	7 566	8 915
3	Exports Losses and Adjustments	•	- -2	- 24	-	-		-	
4	Own Consumption	3	-2	34 16	3 3	10 2	3	3	-2 2
3	Domestic Sales	9 735	2 138	55 836	11 142	6 122	3 947	1 820	2 592

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
uillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
00.570	20.404	00.450						PROPANE & MÉL DE PROPANE	
39 570 -3 538	39 104 -2 223	29 153 8 045	38 528 11 292	46 076 -3 511	43 933 -4 142	47 429 -4 430	45 833 -4 592	Production Transferts d'un produit à l'autre	
36 032	36 881	37 198	49 820	42 565	39 791	42 999	41 241	Partie transférée aux charges pétrochimiques Production nette	
-		•	-					Transferts aux charges d'alimentation	
-		-	m m	5 670			225	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
1 647	1 659	1 282	1 481	1 118	1 053	627	1 137	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
788	802	414	1 023	1 176	1 099	772	1 058	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
		4 097	. 020		1 000	776	- 000	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
33	1	2	3	3	7	5	2	Pertes et rectifications Auto consommation	
38 008	38 525	34 769	50 689	37 857	40 914	43 948	42 617	Ventes intérieures	
39 548	54 981	63 959	79 091	102 992	145 043		189 286	Exportations totales (O.N.E.145)	
00 040	04 301	00 333	73 031	102 332	140 040		109 200	BUTANE ET MÉL DE BUTANE	
40 820	37 991	29 564	38 881	28 613	23 483	26 419	30 609	Production	
-5		-2	-23	-			-1 569	Transferts d'un produit à l'autre Partie transférée aux charges pétrochimiques	
40 815	37 991	29 562	38 858	28 613	23 483	26 419	29 040	Production nette	
54 440	65 603	62 673	116 338	149 175	146 729	139 897	123 049	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
-		*		-	-	-		Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
54 531	64 546	62 936	117 138	147 633	147 035	138 285	124 488	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
4 801	8 062	4 901	6 885	5 974	10 051	7 431	7 107	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
	3 163	2 244	3 519	2 177		725		Exportations	
-1	-1		-		-	•	1	Pertes et rectifications Auto consommation	
46 285	30 511	30 742	34 155	25 805	19 712	26 702	31 722	Ventes intérieures	
18 785	24 052	43 856	70 198	89 582	88 705	٠	50 455	Exportations totales (0.N.E.145)	
04 770	04.740	24 400	27 400	20 455	39 094	40 523	38 357	CHARGES PÉTROCHIMIQUES Production	
31 772	34 719	34 408 -5	37 409	38 155	39 094	40 323	30 337	Transferts d'un produit à l'autre	
							-	Renvois à la raffinerie de sous-produits énergétiques	
31 772	34 719	34 403	37 409	38 155	39 094	40 523	38 357	Production nette	
2 337	2 218	2 356	2 346	2 157	2 117	2 658	1 987 36	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
-	-						72	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
2 337	2 212	2 292	2 338	2 150	2 110	2 651	1 987	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
1 150	1 133	906	838	1 154	1 228	1 108	872	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
	404	. E40	590	520	472	506	492	Exportations Pertes et rectifications	
558	494	546	590	520	712	-		Auto consommation	
31 011	34 236	34 020	36 879	37 312	38 541	40 130	37 628	Ventes Intérieures	
4.000	0.007	A 675	2 275	10 031	25 325	680	11 195	PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTE Production	
4 230 -292	3 637 -933	4 675 -94	-274	-195	-26 950 -1 625	-187 493	-272 10 923	Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
3 938	2 704	4 581	2 001	9 836	-1 023	430	10 310	Transferts aux charges d'alimentation	
135	109	114	146	164	119	28	214	Entrées inter-provinciales	
208	250	144	247	168	161	190	223	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
498	385	155	597	317	156	213	213	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
11 371	12 075	11 757	12 379	14 155	11 569	9 977	8 782	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
		-	13		1	-2		Exportations Pertes et rectifications	
1	3	2	13		-		3	Auto consommation	
1 906	2 241	5 022	1 862	8 373	1 074	2 138	9 735	Ventes intérieures	

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
	AVIATION GASOLINE								
1 2	Production	3 637 -15	8 158 -147	74 835 -824	6 832 -65	10 551 -54	4 736 169	6 086 -105	8 777 -122
3		3 622	8 011	74 011	6 767	10 497	4 905	5 981	8 655
4 5		3	-	227	-	-		- 21	23
6	Interprovincial Transfers -Out-	1 778	2 760	48 536	2 785	4 383	4 281	7 381	6 451
8		659	852	15 268	422	1 535	662	1 576	1 767
10		9 568	13 353	9 725	12 338	16 253	14 392	10 232	9 364
11	Deliveries to Reporting Companies Exports	627 236	849 243	15 092 3 214	386 73	1 586 275	662 517	1 574 115	1 940 265
13	Losses and Adjustments	36	3	16	-27	-	-2	2	2
15	Domestic Sales	1 187	1 380	22 071	1 202	1 873	1 970	2 666	2 655
1	MOTOR GASOLINE Production	854 977	966 406	0.572.064	707 4 47	810 500	770 400	005.040	000 054
2	Interproduct Transfers	3 913	427	9 573 861 133 999	787 147 -153	810 536 1 714	779 133 3 780	605 312 2 796	696 954 1 456
3	Net Production	858 890	966 833	9 707 860	786 994	812 250	782 913	608 108	698 410
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	264 32 646	253 20 105	4 592 320 503	191 32 103	478 23 989	398 16 492	557 40 548	402 24 562
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	463 673 288 626	438 084 255 703	4 968 592 4 047 699	379 884 289 219	423 611 239 002	410 455 318 144	364 902 393 220	296 784 336 253
8	Receipts from Non-reporting Companies		-	-			-	-	030 233
10		516 316 276 134	520 969 272 492	397 968 3 888 184	580 514 279 613	574 239 237 732	559 158	388 356	422 032
12 13	Exports	177	332	118 1 496		-	298 134	375 611	278 633
14	Own Consumption	64	-	476	161 74	152 66	135 61	81 54	97 49
15	Domestic Sales	398 568	408 479	5 289 670	384 195	419 477	423 447	471 473	449 584
	Sales by Grade: Premium	17 008	20 452	250 560	16 375	19 303	20 967	21 038	20 009
17 18	Regular No-Lead	7 480 374 080	7 833 380 194	91 511 4 947 599	6 951 360 869	7 867 392 307	6 371 396 109	7 106 443 329	6 998
19 20	Regular Leaded Retail Sales of Motor Gasoline	325 663	333 701	4 300 176	313 919	342 747	344 399	383 540	422 577 365 656
4	AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE						011000	000 040	303 030
2	Production Interproduct Transfers	106 906 -3 594	91 402 -3 047	1 319 854 -42 105	116 792 -6 042	111 037 -3 423	77 908	103 638	127 301
	Net Production	103 312	88 355	1 277 749	110 750	107 614	-3 370 74 538	-3 076 100 562	-3 598 123 703
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	39	-	8 945		20		-	
6 7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	35 354 17 462	37 774 21 878	451 766	26 877	32 46 254	22 431	16 31 586	1 752 36 112
8	Receipts from Non-reporting Companies	17 402	21070	180 093	11 476	166	49	3 633	18 481
10	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	45 723	54 782	66 591	66 773	67 034	59 048	55 880	65 197
12	Exports Losses and Adjustments	17 551 2 029	21 980 1 797	180 919 17 370	11 592 1 389	95 24	172 26	3 642 67	18 571 2 099
14	Own Consumption	135	179	295	63	3	24	21	87
15	Domestic Sales	66 291	60 312	796 116	61 255	61 175	59 920	72 063	77 750
1	AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE Production	0.007	40.070						
2	Interproduct Transfers Net Production	9 867 502	12 272 -644	198 866 -2 210	12 417 14	23 229 -285	14 982 -291	24 854	26 918
		10 369	11 628	196 656	12 431	22 944	14 691	-171 24 683	-700 26 218
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	17	-	334	2	-	-		
7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	8 190 730	2 788 440	85 313	2 837	8 658	3 324	11 881	3 160
8	Receipts from Non-reporting Companies	730	440	9 526	620	954	564	507	2 639
1	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	11 565 694	16 323	10 919	13 213	18 170	22 724	16 561	17 862
2	Exports Losses and Adjustments		425	9 226 174	587 120	855	564 54	507	2 614
4	Own Consumption	49	15	20	2	29	-44	25	-21
E	Domestic Sales	6 869	3 436	117 115					

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, janvier 2002 - suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
0.500	44 445	0.004						ESSENCE D'AVIATION	
9 560 -69	11 415 -166	8 624 -52	2 194 -46	2 318 -7	105 -292	8 158	3 637	Production	
9 491	11 249	8 572	2 148	2 311	-187	-147 8 011	-15 3 622	Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
-	-	450	-	-				Transferts aux charges d'alimentation	
20 6 303	8 8 411	150 2 707	2 2 373	850	833	2 760	3 1 778	Entrées inter-provinciales	
2 484	1 889	1 158	1 494	931	691	852	659	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
:		-	-	-	-	•	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
9 403	9 602	13 689	11 857	12 012	9 725	13 353	9 568	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
2 369	1 831	1 224	1 244	959	690	849	627	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
448 2	207	129 -1	423 -3	230 -1	296 8	243 3	236 36	Exportations Pertes et rectifications	
	-		-		-	•	-	Auto consommation	
2 834	2 498	1 734	1 439	1 049	964	1 380	1 187	Ventes Intérieures	
004 040	047.740	205.040	700 704	000 470				ESSENCE POUR MOTEURS	
931 649 1 438	917 743 120 414	665 840 1 962	796 704 -3 940	893 478 1 248	834 388 -629	966 406 427	854 977 3 913	Production Transferts d'un produit à l'autre	
933 087	1 038 157	667 802	792 764	894 726	833 759	966 833	858 890	Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
804	503	288	357	240	110	253	264	Transferts aux charges d'alimentation	
36 638 490 919	15 994 362 915	28 353 364 270	55 801 522 205	10 445 495 697	2 932	20 105	32 646	Entrées inter-provinciales	
309 896	361 369	503 888	397 012	283 196	393 277 327 874	438 084 255 703	463 673 288 626	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
-	-	-	-			-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
406 316	601 598	530 684	411 049	389 847	397 968	520 969	516 316	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
325 617	363 211	466 912	389 840	284 118	312 629	272 492	276 134	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
172	156	302	17	118 24	22	332	177	Exportations Pertes et rectifications	
19	9	8	29	12	31	-	64	Auto consommation	1
477 806	493 444 '	439 177	452 764	429 360	450 375	408 479	398 568	Ventes Intérieures	1
23 343	25 644	20 626	20 064	21 545	24 638	20 452	17 008	Ventes par catégorie: Super	1
8 766	8 394	7 359	7 771	7 698	8 750	7 833	7 480	Intermédiaire	
445 697	459 406 0	411 192	424 929	400 117	416 987	380 194	374 080	Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb	
385 034	397 716	353 905	369 550	350 447	367 600	333 701	325 663	Ventes nettes au détail	2
		444.000	22 527	04.000	04.004	04 400	106 906	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE Production	
163 956 -2 954	134 088 -6 113	111 829 -2 273	90 527 -3 208	81 808 -1 780	94 064 -2 674	91 402 -3 047	-3 594	Transferts d'un produit à l'autre	
161 002	127 975	109 556	87 319	80 028	91 390	88 355	103 312	Production nette	
-	-					-		Transferts aux charges d'alimentation	
22	16	43 055	7 068 34 170	29 860	26 016	37 774	39 35 354	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
60 931 21 840	59 120 24 132	35 957	14 066	19 210	13 621	21 878	17 462	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
-		-	-	-	-	-		Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
83 499	63 957	69 469	65 161	61 803	66 591	54 782	45 723	Stocks à la fin de l'exercice	
21 943	24 229	31 545	18 599	19 323	13 657	21 980	17 551 2 029	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
701 1	5 614 -13	54 -18	227 -17	3 3 9 7 8	1 743	1 797 179	135	Exportations Pertes et rectifications	
	-10	-			•	•	-	Auto consommation	1
80 986	82 715	65 365	59 782	50 008	58 806	60 312	66 291	Ventes Intérieures	1
	4.0	44.440	44.044	12.000	6 306	12 272	9 867	CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTE Production	
21 951	19 206 -320	14 443 -232	11 611 -67	13 082 -573	-30	-644	502	Transferts d'un produit à l'autre	
-57 21 894	18 886	14 211	11 544	12 509	6 276	11 628	10 369	Production nette	
-	-						- 17	Transferts aux charges d'alimentation	
40.070	40.000	A 44E	315 8 030	3 505	6 538	2 788	17 8 190	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
13 073 576	12 002 522	4 115 543	819	723	329	440	730	Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
-		-	-	:		-	-	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
17 430	14 442	16 648	13 518	16 808	10 919	16 323	11 565	Stocks à la fin de l'exercice	1
587	561	170	1 283	601	203	425	694	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	1
-	-8	-10	-1	2	-3	15	49	Pertes et rectifications Auto consommation	1
•	-		•		-	2 425		Ventes Intérieures	1
9 242	9 841	8 273	6 496	5 834	5 756	3 436	6 869	Aguitas ilitariantes	

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	STOVE OIL, KEROSENE								
1	Production	47.000	31 362	125 384	10 393	5 229	3 042	756	13 44
3		-17 690 - 17 690	-18 762 12 600	-43 228 82 156	-9 702 691	1 113 6 342	-592 2 450	14 947 15 703	13 54 26 98
4				0.40			-		
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	3 801	44 2 936	843 84 909	2 345	538 1 334	222 1 245	10 17 113	17 12
7	Receipts from Reporting Companies	387	226	716	26	94	101	2	** **
89		-		100		-	100		
1		8 914 1 444	24 239 226	16 300 1 959	4 477 84	7 595 57	7 964 101	6 204 72	15 68 3
12	Exports	122	35	494	13	15	-	-	
13 14		-7	-2 -	-14	-9 -	-33	28	1 -	•
15	Domestic Sales	2 612	1 736	14 356	2 721	2 483	1 130	289	34
	DIESEL FUEL OIL								
2	Production Interproduct Transfers	884 310 -3 834	910 863 7 207	9 156 610 112 190	781 462 -1 098	815 451 -38 818	689 939 3 373	514 826 50 711	681 742 13 893
3	Net Production	880 476	918 070	9 268 800	780 364	776 633	693 312	565 537	695 63
45	Transfers to Refinery Feedstocks		40.070		40.040	-			
6	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	33 689 432 357	13 376 413 761	305 636 4 445 010	19 042 358 705	14 906 352 724	26 080 274 252	42 999 299 637	23 239 306 402
78	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	192 918	144 634	2 434 408	175 186	141 047	192 447	269 991	198 179
9	Imports		-	-					
1	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	427 519 181 858	468 472 149 939	402 985 2 450 358	469 444 166 139	492 517 145 638	531 411 207 004	398 349 263 777	425 132 196 724
2	Exports Losses and Adjustments	29 749	26 099	274 171	14 839	18 601	17 734	16 730	25 784
4		-554 40	171 6	304 516	63 46	136 63	35 80	41 162	29 65
15	Domestic Sales	404 794	420 617	4 804 180	392 875	392 351	373 840	431 242	361 266
16	Sales of Low Sulfur	297 406	317 062	3 383 342	281 745	288 793	245 332	293 735	258 647
	LIGHT FUEL OIL (#2 & 3)								
2	Production Interproduct Transfers	27 887	21 618	144 188	17 706	AE 44E	40.000	4.004	
3	Net Production	27 887	21 618	144 188	17 796 17 796	45 115 45 115	13 399 13 399	1 004 1 004	752 752
4	Transfers to Refinery Feedstocks	-			-				
6	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	24 19 942	76 17 111	438 113 635	48 10 417	85 26 205	77	- 44	•
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	1 012	238	4 837	999	36 295 589	17 617 75	11 131	191
9	Imports	-	76		-	-		-	-
0	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	743 1 012	1 030 238	730 5 104	1 514	5 772	111	159	130
2	Exports Losses and Adjustments	*	-	-	1 013	596	106	142	194
	Own Consumption	1 -	-	13	9	-1	8	-2	-
5	Domestic Sales	7 261	4 359	30 017	6 633	4 641	1 481	936	778
1	HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6) Production	70.007	00.070	700 000					
}	Interproduct Transfers	72 337 -16 306	80 979 -12	755 811 -48 695	49 638 -17 055	72 325 -5 198	64 630 -4 723	37 985 -6 594	41 181
	Net Production	56 031	80 967	707 116	32 583	67 127	59 907	31 391	5 742 46 923
	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-		-	-	-				
	Interprovincial Transfers -Out-	53 310	65 521	529 680 095	48 475	57 610	56 314	54 43 700	84 37 763
	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	4 203	4 016	51 106	4 661	4 126	3 880	4 190	3 829
	Imports Closing Inventory			-				10	-
	Deliveries to Reporting Companies Exports	54 349 4 203	43 885 4 016	36 749 51 266	37 359 4 661	45 244 4 126	45 795	29 482	35 085
	Losses and Adjustments	258 -1	2 598	11 959	98	4 120	3 880 1 120	4 190 1 861	3 829
	Own Consumption	-1	-1	37	-	-		-	:
	Domestic Sales	463	5 713	30 993	1 001	1 632	1 922	2 197	3 641
	Sales of Low Sulfur								

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, janvier 2002 - suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
25 720 11 859 37 579	10 043 -12 074 -2 031	-8 000 - 8 000	19 922 -12 459 7 463	18 524 -14 183 4 341	18 314 -9 988 8 326	31 362 -18 762 12 600	-17 690 - 17 690	MAZOUT POUR POÊLES Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
24 253 2	6 808 12	3 604 7	2 704 33	41 2 163	19 2 415 47	. 44 2 936 226	3 801 387	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
28 576 8 19 1	19 201 26 31 4	6 960 7 88 -1	10 782 73 -1	11 907 34 65	16 300 90 64 -1	24 239 226 35 -2	8 914 1 444 122 -7	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1
411	488	554	902	995	1 431	1 736	2 612	Ventes Intérieures	1
822 585 1 861 824 446	879 808 25 728 905 536	667 452 5 883 673 335	744 733 14 334 759 067	869 808 9 293 879 101	804 494 30 864 835 358	910 863 7 207 918 070	884 310 -3 834 880 476	CARBURANT DIESEL Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
21 026 412 730 175 555	29 146 447 599 219 930	33 684 357 968 270 572	33 599 376 515 278 427	16 211 441 643 150 035	12 015 384 478 170 121	13 376 413 761 144 634	33 689 432 357 192 918	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
440 367 181 900 22 977 111 8	442 019 226 824 29 155 80 6	362 034 272 761 29 811 92	329 086 275 583 23 621 103 17	360 373 158 790 24 048 43 18	402 985 173 360 21 122 125 11	468 472 149 939 26 099 171 6	427 519 181 858 29 749 -554 40	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 11 11 12 14
388 066	449 296	396 944	428 202	389 518	395 786	420 617	404 794	Ventes intérieures	1
273 187	301 076	273 473	310 147	284 974	274 827	317 062	297 406	Ventes en faible teneur en soufre	1
2 072 2 072	1 100 1 100	1 654 1 654	1 953 1 953	14 407 14 407	17 049 17 049	21 618 21 618	27 887 27 887	MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
1 383 53	10 186 540	100 901 319	960 414	17 11 509 311	73 14 414 203	76 17 111 238	24 19 942 1 012	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
135 92	88 413	145 348 -4	59 259 	635 708	730 221 -1	76 1 030 238	743 1 012	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications	1 1 1 1 1 1
-	-	-	•	-	-		7.004	Auto consommation	
645	1 098	771	1 239	1 938	2 596	4 359	7 261	Ventes intérieures MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6)	1!
89 349 -826 88 523	79 961 -201 79 760	70 127 -1 611 68 516	63 807 18 63 825	64 480 -378 64 102	49 991 -1 563 48 428	80 979 -12 80 967	72 337 -16 306 56 031	Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
160 66 936 4 664	69 611 4 561	83 61 749 4 490	62 161 4 668	147 60 456 3 981	62 010 3 853	65 521 4 016	53 310 4 203	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	1
50 721 4 664 1 379 18	52 095 4 561 2 767 18	53 923 4 490 2 247 -1	52 624 4 828	54 129 3 981 740 4	36 749 3 853 1 489	43 885 4 016 2 598 -1	54 349 4 203 258 -1	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	10 11 12 13 14
4 714	5 990	2 776	2 803	1 544	2 310	5 713	463	Ventes intérieures	15
x	х	х	х	х	х	×	х	Ventes en faible teneur en soufre	16

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Alberta, January 2002 — Concluded

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
_	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	ASPHALT								
1 2	Production Interproduct Transfers	97 663 16 306	106 888 3	1 246 464 50 709	118 732 17 055	70 099 3 207	63 536 4 832	105 279 6 736	101 72 -2 06
5		1 899	3 859	924 291 202	5 786	7 562	12 537	80 20 443	28 09
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	-		20 953	-	-	-		39
	Closing Inventory	200 175 382	360 173 457	4 500 136 382 20 993	500 249 139	700 251 443	400 246 692	200 246 392	208 611
11 12 13	Exports	53 326	55 234 6	418 887 35	47 271 -19	51 820 118R	48 611	33 670 -1	393 40 733
14			-	-	-13	0R	-		•
15	Domestic Sales	9 294	11 077	581 783	9 492	12 202	12 369	58 483	69 087
1	Production Production	24 770	26 251	279 104	23 564	23 087	25 273	20 536	22 071
5	Interproduct Transfers Interprovincial Transfers -In-			-	-		-	*	
6				-	-		-	-	
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	100	:	4 100	1 400	400	300		1 100
11		1 572	1 598	1 856	1 572	1 848	1 833	1 500	1 546
	Exports Losses and Adjustments Own Consumption	15 578	16 442	102 020	15 000	45 700	40.047		
	Domestic Sales	9 585	10 067	183 932 99 281	9 964	15 700 7 511	16 247 9 341	12 306 8 563	12 913 10 212
	LUBE OILS AND GREASES					, , , ,	3041	0 000	10 212
2	Production Interproduct Transfers	14 249 -120	14 865 -2	106 545 -108	13 590 2	13 743 1	2 567 2	1 315 17	2 006 -7
4 5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	1 270 9 525	1 336 7 734	16 783 107 757	1 376 8 512	1 877 8 701	1 401 8 707	1 604 8 855	1 212 9 927
6 7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	7 942 772	7 084	94 425 6 524	7 901 698	11 538 1 040	9 821 1 030	7 930 843	7 564 1 278
9	Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory	94 2 351	368 3 412	5 083 32 679	138 2 368	203 3 123	38 2 829	138 2 743	196 2 329
11	Deliveries to Reporting Companies Exports	65 356 267	67 137 302	61 921 3 450	70 870 188	70 321 267	62 793 288	55 114 281	49 943
13	Losses and Adjustments Own Consumption	32 -19 7	45 1 5	414 -7 139	31	26 -20	14 -7	49 23	337 32 -2
	Domestic Sales	11 163	12 388	140 502	10 10 288	24 13 648	26 11 158	25 11 678	16 11 741
1	STILL GAS Production	07.004				10 040	11 150	11 070	11 /41
	Interproduct Transfers	97 384	84 136	891 636	68 924	76 327	67 146	61 328	65 715
7	Receipts from Reporting Companies Closing Inventory	-			-				
13	Deliveries to Reporting Companies Losses and Adjustments	•	-	-		-	-	-	-
	Own Consumption Domestic Sales	97 384	84 136	891 636	68 924	76 327	67 146	61 328	65 715
10	OTHER PRODUCTS	-	•	•	-	-	-	-	-
	Production Interproduct Transfers	155 089 -616	87 981 -2 024	1 175 279 -247 025	160 434	171 382	57 013	49 542	18 474
	Transfers to Refinery Feedstocks	46 506	54 307	561 951	4 991 42 969	1 663 47 446	-2 978	-65 770	-26 156
6	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	3 618 825	4 315 6 595	162 638 48 008	5 177 510	47 446 498 27 865	34 606 629 6 164	45 337 3 790	40 793 2 753
8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports	12 574 34 937	19 918 50 186	171 056 407 712	11 524 29 427	12 819 46 441	12 654 24 298	710 8 233 26 672	769 9 667
0	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	200 771	145 329	137 506	224 003	261 506	259 588	176 344	49 687 135 896
3	Exports Losses and Adjustments	12 025 659 -190	19 431 436 -1	165 860 45 794	11 914 82	11 893 354	12 698 258	8 448 581	8 844 52
	Own Consumption Domestic Sales	100	-1	-380	-10	-12	-48	-82	-8
J	Dame200 29162	133 708	71 785	899 623	132 856	107 754	39 856	50 717	44 423

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, Alberta, janvier 2002 - fin

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
119 752	128 013	119 247	123 539	109 207	89 675	100 000	07.000	ASPHALTE	
1 073	299	1 313	-88	480	1 563	106 888 3	97 663 16 306	Production Transferts d'un produit à l'autre	
78 42 561 3 339	315 77 032 4 829	125 39 720 7 510	239 25 679 4 800	23 479	6 410 82	3 859	1 899	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
200 173 038 3 339	500 115 014 4 829	500 72 575 7 510	200 80 705 4 840	400 101 264	300 136 382 82	360 173 457	200 175 382	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	1 1
29 808 -20	7 770 84	27 584 1 -	7 800 7	28 173 1 -	42 322 -142	55 234 6	53 326 - -	Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	
84 333	102 265	96 319	82 234	37 875	7 830	11 077	9 294	Ventes Intérieures	1
00 701	87.470	40.077						COKE DE PÉTROLE	
23 791	27 172	18 377	22 332	24 363	23 768	26 251	24 770	Production Transferts d'un produit à l'autre	
:		:		-	-	-		Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
	-		-	-			-	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
700	100 1 553		1 308	1 525	1 856	1 598	100 1 572	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
:	-	-	1 000	-	7 000	-	1 3/2	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	1 1 1
16 201	15 997	16.016	16.000	45 000	45 460	10.440	15 570	Exportations Pertes et rectifications	
16 201 9 835	15 827 9 893	16 015 3 915	16 869 4 155	15 808 8 338	15 468 7 969	16 442 10 067	15 578 9 585	Auto consommation Ventes intérieures	
								HUILES & GRAISSES LUBRIF.	
16 269 -9	11 403 42	5 591 -2	14 598 -34	7 630 -1	3 584 1	14 865 -2	14 249 -120	Production Transferts d'un produit à l'autre	
1 154	1 401	1 255	1 546	1 517	1 170	1 336	1 270	Transferts aux charges d'alimentation	
10 358 6 537	8 830 7 422	8 040 6 554	8 943 6 966	9 785 7 922	7 574 6 328	7 734 7 084	9 525 7 942	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
512 171	351 96	983	1 044	1 448	534	368	772 94	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
2 513 60 051	2 241 ° 60 603	2 944 ' 58 685	4 166 65 746	2 864 65 915	2 208 61 921	3 412 67 137	2 351 65 356	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
348 50	351 32	251 37	315 10	331 77	226 24	302 45	267 32	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
9	3	3 2	5 3	-7 4	8 16	1 5	-19 7	Pertes et rectifications Auto consommation	
11 605	13 202 '	11 372 '	12 811	11 713	10 123	12 388	11 163	Ventes intérieures	1
00.074	70 700	67.000	70 110	75 210	77 555	84 136	97 384	GAZ DE DISTILLATION Production	
83 274	78 703 -	67 960	72 110	75 210 -	77 333	04 150	-	Transferts d'un produit à l'autre	
-	-	-	-	-	-	-		Arrivages d'autres sociétés déclarantes Stocks à la fin de l'exercice	1
-					-	-		Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
83 274	78 703	67 960	72 110	75 210	77 555	84 136	97 384	Pertes et rectifications Auto consommation	
		-	-	-	-	-	-	Ventes intérieures	1
72 694	84 437	91 999	91 133	135 849	86 246	87 981	155 089	AUTRES PRODUITS Production	
73 681 -10 553	-125 553	-6 586	-7 458	-4 800	-3 209	-2 024	-616	Transferts d'un produit à l'autre	
46 308	50 051	46 615	50 390 3 218	56 123 9 844	54 807 2 667	54 307 4 315	46 506 3 618	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	1
4 247 983	124 108 922	2 089 2 381	1 909	2 578	2 392 19 376	6 595 19 918	825 12 574	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
16 232 34 302	17 742 36 955	15 959 22 924	14 906 47 689	19 370 28 397	25 983	50 186	34 937	Arrivages d'autres sociétés non-déclarantes Importations	
146 051	172 220	184 988	186 766	178 201	137 506	145 329	200 771	Stocks à la fin de l'exercice	1
15 313	16 887	16 484 5 228	14 820 22 000	18 386 11 229	18 148 5 035	19 431 436	12 025 659	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	1
188 -6	128 -32	-5	62	-3	-46	-1	-190	Pertes et rectifications Auto consommation	1 1
					91 422	71 785	133 708	Ventes intérieures	1
44 968	43 564	42 914	58 529	108 912	31 444	71700	100 100		

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, January 2002

	0.11	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
_	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
1 A B	Domestic Crude and Equivalent Received Western Canada Eastern Canada	621 338 621 338	617 880 617 880	7 112 347 7 112 347	557 134 557 134	485 966 485 966	419 177 419 177	606 933 606 933	649 222 649 222
2	Total Imports of Crude and Equivalent		-	-	-	-			
AB	Algeria Iran	-		-	-	-			
CD	Iraq Kuwait	-		-					•
	Libya	-		_		_			
EFGH	Mexico Nigeria	-	-	-		-			
H	Norway	-		-		-			
j	Saudi Ārabia United Arab Emirates	-	-	-					•
Ķ	United Kingdom	-	-						
L	United States Venezuela	-	-	-		-		*	•
N	Others	-		-		-	-	-	
3	Total Crude and Equiv. Rec. by Refineries (1+2)	621 338	617 880	7 112 347	557 134	485 966	419 177	606 933	649 222
A B	By Pipeline By Other Means	619 711 1 627	616 030 1 850	7 082 118 30 229	554 708 2 426	482 442 3 524	416 090 3 087	604 528 2 405	638 061 11 161
4 5 6	Opening Inventory Crude Closing Inventory Crude Losses and Adjustments	141 204 170 408 -1 325	170 408 180 227 -1 230	141 204 170 408 -3 966	151 963 149 391 -273	149 391 136 535 586	136 535 201 486 -1 445	201 486 183 188 -896	183 188 195 378 -67
7	Crude and Equivalent Charged	611 904	609 291	7 087 109	559 979	498 236	355 671	626 127	637 099
A B C D	Conventional Crude Light Conventional Crude Heavy Synthetic Crude Oil Crude Bitumen	279 850 310 912 21 142	288 599 313 485 4 110	3 090 062 3 670 669 229 414	266 307 287 377 5 927	175 406 289 396 17 574	262 883 58 330 23 979	273 173 316 985 31 722	252 003 345 654 37 632
Ε	Condensate and Pentanes	-	3 097	96 964	368	15 860	10 479	4 247	1 810
8	Other Materials Charged	37 803	44 653	468 455	38 141	38 654	26 669	40 863	38 430
A B	Crude Tops Crude Bottoms	-	-	-	-				
CDEF	PPG's Natural Gas Lubes for Reprocessing Other Feedstocks	2 279 18 830 1 951 14 743	5 539 19 574 3 071 16 469	26 508 202 800 34 234 204 913	1 526 17 057 2 945 16 613	942 17 720 3 272 16 720	2 664 3 014 2 928 18 063	1 334 15 359 2 747	16 921 2 908
9	Total Feedstocks Charged (7+8)	649 707	653 944	7 555 564	598 120	536 890	382 340	21 423 666 990	18 601 675 529
0	Refinery Losses	-19 510	-22 772	-241 343	-18 169	-14 504	-7 884	-26 317	-21 577
	Total, All Products					14 004	7 004	-20 317	-21 3//
1	Refinery Production	669 217	676 716	7 796 907	616 289	551 394	390 224	693 307	697 106
0	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory	37 803 1 100 153 240 054 813 933 18 336 169 752 2 183 743	44 653 1 038 428 175 472 1 086 557 11 418 162 710 2 419 354	468 455 12 033 187 2 348 291 9 123 797 235 401 2 393 738	38 141 907 409 191 008 690 580 20 387 164 259 2 221 292	38 654 1 053 647 185 710 746 656 15 900 182 093	26 669 876 802 157 708 691 006 20 090 139 379	40 863 918 848 252 030 746 939 20 717 311 799	38 430 834 210 196 504 757 302 24 776 310 335
1 2 3	Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments Own Consumption	363 675 94 561 195 48 661	1 082 284 100 088 465 40 858	2 252 020 9 315 195 1 167 647 6 999 436 540	2 221 292 697 352 43 534 280 29 542	2 261 072 772 036 57 983 683 36 170	2 072 937 687 572 58 320 66 28 226	1 981 745 781 960 49 114 1 817 36 562	1 985 299 782 622 85 265 1 307 39 089
5	Domestic Sales	1 425 616	1 364 675	17 710 800	1 361 518	1 418 674	1 347 075	1 620 456	1 476 958

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, janvier 2002

		Jan. 2001	Jan. 2002	Dec. 2001	Nov. 2001	Oct. 2001	Sept. 2001	Aug. 2001	July 2001
ıbes	Mètres cubes	Jan. 2001	Jan. 2002	Dec. 2001	Nov. 2001	Oct. 2001	Sept. 2001	Août 2001	Juillet 2001
	Arrivages de pétrole brut et équiv. d de l'ouest du Canada de l'est du Canada	621 338 621 338	617 880 617 880	620 953 620 953	591 583 591 583	584 274 584 274	619 894 619 894	672 830 672 830	683 043 683 043
importations de brut et d'équivaients					40				-
	Algérie Iran	-	-	-	-		-	-	
	Iraq			-			-	-	-
	Koweit		-	•	-	*	•	-	
	Lybie Mexique		-	-	-				-
	Nigéria			-			-	•	
	Norvège	-		-	-	-	-	*	
	Arabie Saoudite Émirats Arabes Unis	-			-		-	_	
	Royaume-Uni		_	-	94		-		•
S	États Unis	-	•	-	-		-	•	-
3	Vénézuela Autres						-		-
v. de brut et équiv. aux raffs. (1+2)	Total arriv. de brut et équiv. aux raff	621 338	617 880	620 953	591 583	584 274	619 894	672 830	683 043
line res movens	Par pipe-line Par d'autres moyens	619 711 1 627	616 030 1 850	620 590 363	590 297 1 286	583 357 917	618 528 1 366	671 880 950	681 926 1 117
	,								
e brut - Fin	Stocks de brut - Début Stocks de brut - Fin Pertes et rectifications	141 204 151 963 -1 325	170 408 180 227 -1 230	150 584 170 408 310	161 344 150 584	205 353 161 344 -73	203 949 205 353 252	202 087 203 949 -67	195 378 202 087 -968
quiv. Introduit	Brut et équiv. Introduit	611 904	609 291	600 819	602 343	628 356	618 238	671 035	677 302
ventionnel léger	Brut conventionnel léger	279 850	288 599	272 836	275 767	242 207	257 562	267 996	264 072
	Brut conventionnel lourd	310 912	313 485	312 049	299 105	358 447	335 005	373 799	383 610
rut synthétique	Pétrole brut synthétique	21 142	4 110	4 859	9 068	14 877	10 558	25 505	26 571
its et pentanes	Pétrole bitumineux lourd Condensats et pentanes		3 097	11 075	18 403	12 825	15 113	3 735	3 049
atières utilisées	Autres matières utilisées	37 803	44 653	47 180	42 642	49 233	37 750	34 586	36 504
	Produits de décantation	-	-				-	-	-
le brut	Résidus de brut GPL	2 279	5 539	5 851	2 188	1 332	2 362	3 012	3 018
	Gaz naturel	18 830	19 574	19 813	18 690	19 559	18 616	19 327	17 894
s recyclables arges d'alimentation	Lubrifiants recyclables Autres charges d'alimentation	1 951 14 743	3 071 16 469	2 323 19 193	2 989 18 775	3 345 24 997	2 538 14 234	3 092 9 155	3 196 12 396
rges d'alimentation (7+8)	Total charges d'alimentation (7+8)	649 707	653 944	647 999	644 985	677 589	655 988	705 621	713 806
raffinerie	Pertes en raffinerie	-19 510	-22 772	-23 493	-22 204	-17 369	-25 833	-23 640	-20 843
is les produits	Total, tous les produits								
n des raffineries	Production des raffineries	669 217	676 716	671 492	667 189	694 958	681 821	729 261	734 649
our alimentation des raffineries	Retour pour alimentation des raffineri Entrées inter-provinciales	37 803 1 100 153	44 653 1 038 428	47 180 947 785	42 642 1 155 532	49 233 1 022 830	37 750	34 586	36 504
	Sorties inter-provinciales	240 054	175 472	142 401	152 076	263 477	890 222 166 219	1 115 419 204 203	1 210 330 196 901
d'autres sociétés déclarantes	Arrivages d'autres sociétés déclarante	813 933	1 086 557	675 880	768 758	808 942	730 557	843 766	849 478
de societés non-declarantes	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	18 336 169 752	11 418 162 710	23 021 116 495	22 538 151 889	31 012	10 903	10 015	17 706
	Stocks à la fin de l'exercice	2 183 743	2 419 354	2 252 020	2 229 860	153 851 1 965 072	236 912 ¹ 2 076 129	267 208 ° 2 092 465	189 766 ' 2 189 686
s à d'autres sociétés déclarantes	Livraisons à d'autres sociétés déclara	863 675	1 082 284	2 252 020 702 461	742 827	834 649	751 418	872 239	826 384
	Exportations Pertes et rectifications	94 561					93 483	113 942	80 605
	Auto consommation	48 661	40 858	30 362	35 730	34 235	30 933		
térieures	Ventes Intérieures	1 425 616	1 364 675	1 202 252	4 256 202				
t ns	Exporta Pertes e Auto co	94 561 195	100 088 465	186 220 537	171 654 -203	132 966 580	93 483 54		

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
	PROPANE & PROPANE MIXES								
1 2	Production Interproduct Transfers	11 273 -210	9 979 -270	126 118 -4 610	10 305 -167	8 487 -124	·5 330 7	10 997 -464	12 909 -710
3	A. Portion transferred to petro-chemicals Net Production	11 063	9 709	121 508	10 138	8 363	5 337	10 533	12 199
4					-	-	-	-	•
567	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	102		407	68	- 68	- 68	68	33
8 9	Receipts from Non-reporting Companies	3 244	2 735	41 775	2 941	3 269	3 276	3 934	3 783
	Closing Inventory	2 258 102	7 746	10 823 407	1 960 68	2 857 68	2 816 68	4 583 68	6 175 33
12		104 4	20	104 271	36	20	32	132	-1
14	Own Consumption	•	1 446	1 213		139	521	184	
	Domestic Sales	15 111	14 055	154 042	13 341	10 576	8 101	12 384	14 391
16	Total Exports (N.E.B.145)	436 485	-	2 805 871	313 559	232 704	185 015	106 036	109 346
1	Production Production	17 966	18 785	204 532	18 320	18 681	5 396	19 022	18 059
2	Interproduct Transfers A. Portion transferred to petro-chemicals	-11 274	-15 121	-83 385	-10 266	-6 580 -	-1 696	-851	-1 713
4	Net Production Transfers to Refinery Feedstocks	6 692 2 279	3 664 5 539	121 147 26 508	8 054	12 101	3 700	18 171	16 346
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	2 213	3 333	20 300	1 526	942	2 664	1 334	
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	2 402	5 589	27 479	1 603	1 034	2 795	1 421	88
9	Imports Closing Inventory	13 911	17 062	28 402	11 678	12 764	10 320	12 928	21 528
11 12	Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	10 020	-	21 320
13 14	Losses and Adjustments Own Consumption	7 276	-10 1 572	241 8 518	37 309	86 100	-3 453	148	45 98
15	Domestic Sales	6 362	13 492	105 695	10 018	10 921	5 825	15 502	7 691
16	Total Exports (N.E.B.145)	66 154		385 875	49 664	25 969	17 872	18 428	12 249
1	PETRO-CHEMICAL FEEDSTOCKS Production								
2	Interproduct Transfers A. Backflow to refinery of energy	-	-	-	-	-	-	-	
3	by products Net Production	-	-	-		-	-	-	-
4	Transfers to Refinery Feedstocks			_				-	•
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	-	-	220			17		-
7	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	•	-	-				-	
0	Closing Inventory	-	17	17	-	-	17	17	17
2	Deliveries to Reporting Companies	-	-	-	-	-	-	-	
4	Losses and Adjustments Own Consumption	-	-	-	-	-		•	
5	Domestic Sales			203		-			•
1	NAPHTHA SPECIALTIES Production								
	Interproduct Transfers Net Production	83 83	84	649	54	78	56	24	35
4	Transfers to Refinery Feedstocks	00	84	649	54	78	56	24	35
6	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	257 18	243 35	3 132	343	303	301	186	282
3	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	51	18	393 470	15	101	28	49	20
0	Imports Closing Inventory	591	461	34 529	45	8	101	13	16
2	Deliveries to Reporting Companies Exports		****	4	681	619	707	580	563
	Losses and Adjustments Own Consumption	3	6	20	2	-1	1	6	-2
_	Domestic Sales	353	372	-		-	1	-	-

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, janvier 2002 - suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
40.040	40.074	40.044						PROPANE & MÉL DE PROPANE	
12 216 -862	13 374 -947	10 014 -810	9 844 -215	10 744 11	10 625 -119	9 979 -270	11 273 -210	Production Transferts d'un produit à l'autre	
11 354	12 427	9 204	9 629	10 755	10 506	9 709	11 063	Partie transférée aux charges pétrochimiques Production nette	
:	-			-	-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
	-			-	-	:	102	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
3 938	4 043	3 461	3 499	3 058	3 329	2 735	3 244	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
7 362	9 023	10 427	10 343	10 030	10 823	7 746	2 258 102	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
26	2	1	9	4	6	20	104	Exportations Pertes et rectifications	
351	-		•	2	16	1 446		Auto consommation	
13 728	14 807	11 260	13 203	14 120	13 020	14 055	15 111	Ventes intérieures	
173 833	203 920	182 648	253 264	299 019	310 042	-	436 485	Exportations totales (O.N.E.145)	
17 033	17 583	18 484	17 023	17 750	19 215	18 785	17 966	BUTANE ET MÉL DE BUTANE Production	
-2 065	-2 174	-6 528	-14 578	-12 182	-13 478	-15 121	-11 274	Transferts d'un produit à l'autre Partie transférée aux charges pétrochimiques	
14 968	15 409	11 956	2 445	5 568	5 737	3 664	6 692	Production nette	
3 018	3 012	2 362	1 332	2 188	5 851	5 539	2 279	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
-	-				-		-	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
3 088	3 084	2 422	1 395	2 245	5 902	5 589	2 402	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
28 784	36 954	40 286	34 034	30 504	28 402	17 062	13 911	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
10	9	9	27	- 8	9	-10	4	Exportations Pertes et rectifications	
85	•	•	•	2	47	1 572	7 276	Auto consommation	
7 687	7 302	8 675	8 733	9 145	7 834	13 492	6 362	Ventes intérieures	
16 470	26 999	29 264	44 142	35 186	43 478	-	66 154	Exportations totales (O.N.E.145)	
-	-	-		-	-			CHARGES PÉTROCHIMIQUES Production	
-	•	•	•	-	•	•	•	Transferts d'un produit à l'autre Renvois à la raffinerie de sous-produits	
			-	-				énergétiques Production nette	
			-		-	-	-	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
113	-	•	90				-	Sorties inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
-	-	•		•	-			Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
17	17	17	17	17	17	17		Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
-	-	-		-	-		-	Exportations Pertes et rectifications	
-	-	-	-	-			-	Auto consommation	
113		-	90		-	•	-	Ventes Intérieures	
								PRODUITS SPÉCIAUX À BASE DE NAPHTE Production	
45	59	46	47	89 89	33 33	84 84	83 83	Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
45	59	46	47	03	90	-		Transferts aux charges d'alimentation	
243	293	195	322	221	186 9	243 35	257 18	Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales	
40	14	34	37	28	- 47	18	51	Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
126 7	11 27	14	28	10	529	461	591	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
646	643	538	537	507 3	229	401	-	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
	1	3	7	-1	1	6	3	Pertes et rectifications Auto consommation	
		1	-	-	024	372	353	Vantas intérieures	
298	378	322	354	320	234	312	000		

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	AVIATION GASOLINE								
1 2	Production Interproduct Transfers	-42	-2	-560	-32	-25	9	-72	-1
3	Net Production	-42	-2	-560	-32	-25	9	-72	-1
4 5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	1 780	3 454	58 606	3 182	4 832	4 849	8 788	7 41
6	Interprovincial Transfers -Out-	156 1 735	414 1 455	8 910 48 380	336 2 112	347 2 820	178 3 887	1 265 5 341	1 66 7 61
8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	1 7 3 3	1 455		2112	2 020	3 007	3 341	7 01
9		5 722	4 771	148 4 666	5 780	7 514	7 591	7 589	8 05
11		2 056 510	1 755 289	47 858 11 015	2 215 338	2 747 412	3 865 1 570	6 633 1 292	5 83 1 53
3	Losses and Adjustments Own Consumption	14	19	126 9	20	26	90	11 7	-1
5	Domestic Sales	1 740	2 325	40 715	2 295	2 361	2 965	4 851	5 52
	MOTOR GASOLINE	070 500	070 407	0.005.007	000 115	0.14.005			
2	Production Interproduct Transfers	278 530 504	278 467 -10 419	3 205 937 -36 695	260 445 -9 719	241 025 4 197	168 468 3 616	276 719 12 425	280 29 12 55
3	Net Production	279 034	268 048	3 169 242	250 726	245 222	172 084	289 144	292 85
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In-	501 008	482 573	5 313 890	408 974	461 765	449 009	425 552	360 18
6	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	92 989 462 596	90 792 657 652	1 010 679 5 438 468	84 315 373 115	83 874 447 295	85 345 420 927	113 599 474 072	93 42 461 38
8	Receipts from Non-reporting Companies Imports	10 667	8 686	541 961	18 619	31 806	26 764	-	
0	Closing Inventory	729 296	611 238	567 011	749 968	750 789	651 309	54 507 594 982	113 64 589 29
2	Deliveries to Reporting Companies Exports	497 814 10 355	661 517 19 148	5 599 441 266 916	376 393 5 833	465 697 10 932	431 785 22 136	495 874 7 789	491 2
3	Losses and Adjustments Own Consumption	245 15	23 1	3 694 231	168 13	257 35	177 39	448	59
5	Domestic Sales	608 262	601 251	7 701 260	564 040	624 472	628 782	681 849	645 23
6	Sales by Grade: Premium	42 042	50 240	584 961	38 881	44 000	AE EQA	40.750	44.00
7	Mid Grade Regular No-Lead	22 500	21 366	299 169	21 227	44 232 24 884	45 594 24 684	46 756 25 998	44 09 26 04
9	Regular Leaded	543 720	529 583 62	6 816 930 200	503 932	555 356	558 504	609 095	575 09
,	Retail Sales of Motor Gasoline AV-TURBO FUEL KEROSENE TYPE	519 610	513 902	6 574 348	482 164	534 485	535 493	578 371	549 92
	Production	55 246	52 232	580 625	52 454	32 029	55 031	54 363	48 14
}	Interproduct Transfers Net Production	-13 056 42 190	7 516 59 748	-64 793 515 832	-11 131 41 323	-14 901 17 128	-6 029 49 002	3 513 57 876	-6 56 41 58
1	Transfers to Refinery Feedstocks		_						
)	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-	34 921 1 581	36 431 987	430 493 26 540	26 624 1 406	38 605 516	21 893 1 342	30 441 1 067	35 11
	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	30 281	24 838	296 378	26 753	33 394	20 514	12 464	3 34 24 47
)	Imports Closing Inventory	88 300 67 425	90 087 65 804	717 548 38 249	88 200	67 340	24 400	92 900	85 61
	Deliveries to Reporting Companies Exports	32 407 10	30 177	292 369	55 608 28 841	75 500 30 511	54 330 19 151	57 536 11 9 37	55 88 23 39
}	Losses and Adjustments Own Consumption	38	102 241	6 075 193	8 6	1 171 95	1 653 32	139 37	13 -7
	Domestic Sales	20	8	306	31	28	24	27	3
	AV-TURBO FUEL NAPHTHA TYPE	154 348	152 034	1 656 656	164 425	104 254	114 777	177 268	161 58
	Production		-						
	Interproduct Transfers Net Production	-658 -658	-4 -4	-691 -691	-20 -20	-18 - 18	-20	-257	794
	Transfers to Refinery Feedstocks				-2.0	-10	-20	-257	794
	Interprovincial Transfers -ln- Interprovincial Transfers -Out-	8 369 2 123	2 511 1 459	84 869	3 129	8 684	3 317	11 781	3 800
	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	107	283	19 875 4 204	1 546 403	1 625 312	1 337 295	1 649 386	2 484 629
	Imports Closing Inventory	22 40 4	1	42	-	-		-	0.00
	Deliveries to Reporting Companies Exports	23 424 183	17 447 144	21 612 4 294	20 201 328	20 300 284	16 926 312	21 138	16 665
	Losses and Adjustments	50	42	124	-13	-28	-	384	678
	Own Consumption	•	-	4	-	-20	72	64	-29
	Domestic Sales	2 364	5 311	62 841	4 874	6 998	5 245	5 601	6 563

Tableau 1 Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
uillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
								ESSENCE D'AVIATION	
-23 -23	-67 - 67	-53 -53	-9 -9	-226 - 226	-4 -4	-2 - 2	-42 - 42	Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
10 021 1 664 8 825	10 549 1 734 7 710	2 941 884 3 075	2 563 593 2 381	902 58 2 206	786 33 674	3 454 414 1 455	1 780 156 1 735	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
36 6 480 9 351 2 548 -32	112 8 738 7 707 782 19	7 672 2 835 350 -32	6 811 2 558 437 23	6 252 1 213 405 -1	4 666 847 833 3	4 771 1 755 289 19	5 722 2 056 510 14	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	
6 906	5 804	2 990	2 185	1 766	1 326	2 325	1 740	Ventes Intérieures	
263 037 -24 112 238 925	288 541 -10 352 278 189	285 937 -9 267 276 670	267 345 3 156 270 501	289 057 -10 129 278 928	306 535 -9 567 296 968	278 467 -10 419 268 048	278 530 504 279 034	ESSENCE POUR MOTEURS Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
520 482 80 781 497 577	397 819 65 498 504 381	386 564 60 859 443 122	444 881 116 018 481 715	528 004 65 777 440 312	429 645 68 197 431 972	482 573 90 792 657 652	501 008 92 989 462 596	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
54 266 617 728 474 255 10 913 371	97 834 7 531 687 529 700 17 309 517	72 325 1 574 895 446 739 12 764 123	42 320 524 876 500 367 27 181 500 22	9 391 633 684 434 846 47 852 -22 31	9 820 567 011 454 676 90 670 313 3	8 686 611 238 661 517 19 148 23	10 667 729 296 497 814 10 355 245 15	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	
716 498	751 232	614 983	645 348	599 343	621 219	601 251	608 262	Ventes Intérieures	
65 340 32 101 618 957 100 609 832	66 648 ' 31 983 652 601 637 936	43 894 23 791 547 298 525 252	56 931 22 919 565 398 100 554 041	43 462 21 207 534 674 514 751	47 088 21 833 552 298 532 490	50 240 21 366 529 583 62 513 902	42 042 22 500 543 720 519 610	Ventes par catégorie: Super Intermédiaire Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb Ventes nettes au détail	
49 042 -1 144 47 898	49 652 -4 491 45 161	42 410 -2 229 40 181	45 043 -4 687 40 356	46 389 471 46 860	50 824 -4 547 46 277	52 232 7 516 59 748	55 246 -13 056 42 190	CARBURÉACTEUR-TYPE KÉROSÈNE Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
61 046 2 199 25 910	60 907 1 289 17 374	40 567 2 318 20 183	35 247 10 299 37 454	20 729 827 27 634	24 394 349 19 944	36 431 987 24 838	34 921 1 581 30 281	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
38 761 ° 62 294 22 295 161 94 21	79 602 75 460 13 465 159 49 26	40 689 1 73 653 18 642 2 018 -70 25	18 900 53 196 31 235 100 -62 30	67 700 55 966 33 606 90 1 26	25 146 38 249 26 880 428 44 15	90 087 65 804 30 177 102 241 8	88 300 67 425 32 407 10 38 20	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	
142 437	174 890	120 494	110 812	125 603	105 762	152 034	154 348	Ventes Intérieures	
								CARBURÉACTEUR-TYPE NAPHTE Production	
-199 - 199	-326 - 326	-3 -3	10 10	-18 - 18	24 24	-4 -4	-658 - 658	Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
12 659 1 232 461	11 904 2 177 663	3 950 1 486 537	7 676 1 883 265	3 189 1 311 76	6 411 1 022 70	2 511 1 459 283	8 369 2 123 107	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
42 21 504 617	23 318 1 094	21 805 220	22 638 48	18 950 76	21 612 70	1 17 447 144	23 424 183	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
-3	14	2 4	-8	6	-3	42	50	Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	
6 278	7 142	4 285	5 195	5 542	2 754	5 311	2 364	Ventes Intérieures	

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, January 2002 – Continued

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
1 2 3		76 569 -71 964 4 605	79 032 -80 209 -1 177	859 615 -829 185 30 430	72 310 -77 683 -5 373	80 078 -38 100 41 978	17 703 -34 696 -16 993	71 996 -76 588 - 4 592	76 579 -77 837 -1 258
4 5 6 7 8	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	6 413 2 599 3 519	5 525 2 600 3 962	106 917 16 474 23 898	4 912 2 525 3 236	2 109 1 315 1 184	1 223 282 232	17 157 49 124	17 251 122 122
9 10 11 12 13 14	Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments	426 37 820 3 495 54 19	69 373 3 862 17	2 940 79 359 24 033 648 334 55	24 283 3 344 54 -14	200 55 647 1 165 67 55 3	248 33 448 239 170 4	42 284 134 14 3	35 56 154 64 15 20
15	Domestic Sales	10 743	11 817	83 053	10 399	11 502	6 214	3 653	2 056
1 2 3	DIESEL FUEL OIL Production Interproduct Transfers Net Production	144 902 21 749 166 651	139 233 20 013 159 246	1 534 252 423 281 1 957 533	130 471 24 773 155 244	106 405 34 700 141 105	87 219 35 906 123 125	125 786 61 080 186 866	128 151 80 988 209 139
4 5 6 7 8	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Pagints from New proportion Companies	458 473 107 765 300 347	404 927 69 883 388 201	4 766 633 963 710 3 164 335	383 087 81 333 276 272	386 634 89 129 242 967	291 051 64 459 235 113	351 110 107 558 243 035	327 784 63 880 252 160
9 10 11 12 13	Deliveries to Reporting Companies	1 913 623 748 313 006 33 690 37 114	19 262 784 486 374 392 34 394 168 7	416 086 705 639 3 199 027 357 388 994 1 279	4 123 643 896 278 215 6 887 9	28 067 614 305 251 065 10 540 207 139	23 875 575 411 222 123 12 281 -384 147	87 267 531 699 256 181 15 833 444 233	45 030 581 726 251 146 23 919 53 135
15	Domestic Sales	420 859	413 945	5 647 585	432 012	477 284	413 432	531 741	444 953
16	Sales of Low Sulfur	332 720	318 531	4 091 308	323 947	329 157	304 151	380 278	326 797
1 2 3	LIGHT FUEL OIL (#2 & 3) Production Interproduct Transfers Net Production	229 49 067 49 295	373 23 692 24 065	4 602 239 168 243 770	329 38 786 39 115	391 15 988 16 379	345 6 040 6 385	273 13 212 13 485	783 11 441 12 224
4 5 6 7 8 9	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies	22 498 3 267 6 681	19 088 2 828 2 478	146 872 44 489 48 065	11 672 2 535 2 690	39 653 5 680 4 563	20 020 3 137 3 094	414 926 1 258	3 867 4 532 5 815
10 11 12 13	Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments Own Consumption	800 12 474 6 852 1 137 -2 24	1 661 14 287 2 550 1 135 60	36 763 15 028 50 963 17 753 24 189	2 200 11 188 2 954 961 -39 69	8 028 13 243 6 563 1 227 20 45	1 100 13 112 3 267 1 095 4 15	2 634 10 508 1 421 1 962 8	992 11 669 4 686 1 834 -3 8
15	Domestic Sales	67 840	41 460	359 341	50 483	53 033	23 212	16 063	10 680
1 2 3	HEAVY FUEL OIL (#4, 5 & 6) Production Interproduct Transfers Net Production	14 020 5 906 19 926	19 586 -1 626 17 960	172 673 56 416	16 257 2 442	6 888 9 123	13 345 1 997	17 680 4 499	18 716 -487
5	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	50 567 870	59 778	229 089 634 701 3 781	18 699 - 45 627 1	16 011 52 329 726	15 342 52 174	22 179 39 722 442	18 229 34 622 83
8 9 10	Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	51 800 55 656	26 463 56 114	450 600 50 805	29 500 58 083	29 100 67 106	45 800 70 581	54 400 78 821	39 400 61 924
13	Exports Losses and Adjustments Own Consumption	18 269 -105	30 770 -12	232 826 -14	22 421 13	14 658 71	11 985 -3	12 311 -19	17 376
	Domestic Sales	1 158 99 819	931	8 679	649	519	1 147	925	-24 822
6	Sales of Low Sulfur	23 013	67 203 ×	1 071 687 ×	68 315 x	72 443	96 712	94 402	90 891

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
75 032 -81 491 - 6 459	75 632 -79 675 - 4 043	71 572 -65 228 6 344	80 058 -93 158 -13 100	77 878 -70 064 7 814	84 208 -62 701 21 507	79 032 -80 209 - 1 177	76 569 -71 964 4 605	MAZOUT POUR POÊLES Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
26 206 220 227	7 133 322 368	9 990 1 864 2 592	5 078 2 283 4 643	6 389 4 285 6 813	3 056 608 838	5 525 2 600 3 962	6 413 2 599 3 519	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
35 72 591 355 23 35 25	98 73 590 379 15 3	295 79 128 3 226 11 28 21	246 62 307 4 139 212 6	396 64 688 6 687 103 -1 6	961 79 359 806 94 -1 2	69 373 3 862 17	426 37 820 3 495 54 19	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1
2 937	1 836	8 533	7 047	7 951	10 182	11 817	10 743	Ventes Intérieures	1
139 684 54 764 194 448	133 300 40 886 174 186	122 397 30 950 153 347	135 544 24 307 159 851	143 806 -3 007 140 799	136 587 16 185 152 772	139 233 20 013 159 246	144 902 21 749 166 651	CARBURANT DIESEL Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
458 879 66 254 301 474	473 377 86 148 303 908	330 813 70 582 240 024	421 854 94 276 271 783	493 009 64 676 280 532	390 562 67 650 216 720	404 927 69 883 388 201	458 473 107 765 300 347	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
57 516/ ° 682 528 304 639 12 888 -14	39 602 637 206 306 838 57 963 202	58 242 549 369 262 874 30 226	29 538 485 399 285 918 52 390 48	25 273 621 084 253 615 65 085 260	15 640 705 639 213 407 35 686 140	19 262 784 486 374 392 34 394 168	1 913 623 748 313 006 33 690 37	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications	1 1 1
63 527 685 '	63 585 181	66 506 523	514 280	66 420 226	47 374 209	413 945	114 420 059	Auto consommation Ventes intérieures	1
346 127	420 029	361 259	360 495	315 392	290 956	318 531	332 720	Ventes en faible teneur en soufre	1
510 13 284 13 794	451 8 418 8 869	352 17 661 18 013	381 26 359 26 740	311 17 927 18 238	247 20 985 21 232	373 23 692 24 065	229 49 067 49 296	MAZOUTS LÉGERS (Nos 2 & 3) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
7 690 6 902 7 356	1 134 1 655 1 506	6 680 6 193 6 776	4 260 4 571 4 692	14 503 4 048 2 580	14 481 1 043 1 054	19 088 2 828 2 478	22 498 3 267 6 681	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes Arrivages de sociétés non-déclarantes	
6 073 ° 15 824 7 353 1 948	4 489 1 12 092 1 349 2 335	3 996 1 15 264 6 642 2 028	1 500 15 251 4 502 1 135 18 2	1 684 14 299 4 054 874 8	3 267 15 028 1 320 1 217 7	1 661 14 287 2 550 1 135 60	800 12 474 6 852 1 137 -2 24	Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1 1 1 1
14 556 '	14 390	17 426 '	26 977	28 968	35 713	41 460	67 840	Ventes intérieures	1
16 027 3 653 19 680	14 145 14 076 28 221	15 955 4 417 20 372	15 259 -1 651 13 608	15 544 5 430 20 974	8 837 7 011 15 848	19 586 -1 626 17 960	14 020 5 906 19 926	MAZOUTS LOURDS (Nos 4, 5 & 6) Production Transferts d'un produit à l'autre Production nette	
60 829 160	65 430	58 092 666	61 848 666	54 537 167	58 924	59 778	50 567 870	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
20 200 r 66 831	20 500 67 665	37 900 60 561	40 300 56 656	37 100 59 112	44 600 50 805	26 463 56 114	51 800 55 656	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	1 1
17 623 64 829	10 880	25 263 5 75	27 516 5 228	21 450 -3 783	33 074 -18 1 076	30 770 -12 931	18 269 -105 1 158	Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	1
77 126 '	101 969	97 459	91 246	87 758	93 547	67 203	99 819	Ventes intérieures	1
x	х	х	Х	Х	Х	Х	Х	Ventes en faible teneur en soufre	1

Table 1
Supply and Disposition of Petroleum Products, Other Provinces and Territories, January 2002 – Concluded

		Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
_	Cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
	ASPHALT	4 4 4 0	2.007	272 538	4 738	3 731	4 338	35 432	36 20
2	Production Interproduct Transfers	4 112 5 189	2 927 -3 238	10 311	61	497	1 033	1 616	2 15
5 6 7	Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies	1 899 - -	3 859 126	274 645 924 6 242	5 786	7 562	12 537	19 601 80	28 09
8 9 10	Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies	1 900 42 274	1 251 39 212 126	46 328 40 537 6 242	1 500 44 467	1 800 43 364	1 628 48 343	800 54 560	2 80 53 06
12 13	Exports Losses and Adjustments Own Consumption	9 223 -82	3 006	150 805 211	3 195 12	4 465 49	4 098	9 232 211	20 8
15	Domestic Sales	8 196	3 116	457 856	6 685	10 179	10 473	41 709	49 8
1 2	PETROLEUM COKE Production Interproduct Transfers	19 966	19 930	223 409	19 085	19 299	11 542	19 129	19 0
5	Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out-		-	-	-	-	•	-	
7 8	Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies		-	-		-	-		
9	Imports Closing Inventory	10 600 22 584	9 300 17 005	139 000 20 795	16 700 27 834	12 000 31 453	12 300 30 797	15 000 39 751	19 2 33 0
1		20 652	4 733	108 247	3 820	5 446	2 295		16 4
3		9 325	9 325	111 900	9 325	9 325	9 325	9 325	9 3
5	Domestic Sales	12 623	18 962	156 085	17 390	12 909	12 878	15 850	19 2
1	LUBE OILS AND GREASES Production Interproduct Transfers	1 051 -56	1 936 -25	22 505 -833	1 689 -53	2 076 -111	2 214 -133	1 525 -92	2 1
9 0 1 2 3	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments Own Consumption	1 951 12 418 608 1 204 2 282 3 346 35 992 575 557 1	3 071 12 735 1 460 1 124 3 040 5 999 33 883 1 137 442 17	34 234 153 698 10 725 10 418 31 379 42 288 33 896 8 539 6 370	2 945 13 115 605 1 307 2 163 3 417 36 869 556 17 11	3 272 16 514 1 363 990 3 070 3 752 36 385 992 120 -18 13	2 928 13 067 846 781 2 950 3 264 35 662 822 652 27	2 747 12 983 744 1 149 2 394 4 291 34 852 345 556 -33	2 9 14 3 1 1: 6 1 6 3 6: 34 8: 99
5	Domestic Sales	17 073	18 694	202 127	16 623	21 033	17 587	18 696	17 29
1	STILL GAS Production Interproduct Transfers	30 721	27 567	304 075	19 016	25 824	16 546	25 647	28 64
7	Receipts from Reporting Companies Closing Inventory		-	-	-		-		
1	Deliveries to Reporting Companies Losses and Adjustments	-	-	-	-	*	-	:	
	Own Consumption	30 721	27 567	304 075	19 016	25 824	16 546	25 647	28 64
0	Domestic Sales OTHER PRODUCTS	•	٠	-	-	-	-	-	
	Production Interproduct Transfers	14 632 14 762	26 669 59 609	286 026 290 927	10 870 42 955	6 480 -4 724	2 747 -6 090	34 738 -18 045	27 48 -20 62
	Transfers to Refinery Feedstocks Interprovincial Transfers -In- Interprovincial Transfers -Out- Receipts from Reporting Companies Receipts from Non-reporting Companies Imports	33 573 1 550 28 078 7 361 10 357	36 043 7 304 5 014 6 438 36	407 713 58 511 241 791 83 002 134 298	33 670 958 16 391 4 624 13 635	34 440 34 657 1 034 13 063 8 519	21 077 7 344 754 6 095 10 968	36 782 1 113 24 602 9 042 12 955	35 52 1 46 25 73 4 40 19 28
3	Closing Inventory Deliveries to Reporting Companies Exports Losses and Adjustments	510 568 7 185 -31	680 448 6 624 6 052 -111	634 652 82 018 9 500 781	528 796 4 437 32	529 226 12 944 8 945 -156	521 567 5 940 555	489 917 8 983	454 70 4 49
	Own Consumption Domestic Sales	-	-	701	-	-130	-135 -	494	74
-	Politicatite agiss	723	638	7 743	284	358	532	592	719

Tableau 1

Approvisionnement et utilisation, produits pétroliers, autres provinces et territoires, janvier 2002 – fin

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001		
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Mètres cubes	
								ASPHALTE	
45 585 63	48 068 119	32 921 -109	42 213 -1 571	10 222 390	4 977 869	2 927 -3 238	4 112 5 189	Production Transferts d'un produit à l'autre	
40 183 78	72 618 315	36 707	24 649	18 599	6 410	3 859	1 899	Entrées inter-provinciales	
1 131	1 273	125 3 412	239 301	125		126		Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
4 400 45 449	8 500 53 779	8 000 52 261	9 700	1 600	3 700	1 251	1 900	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
1 131	1 273 20 079	3 412	54 612 301	40 901 125	40 537	39 212 126	42 274	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
25 476 -1 -	32	14 819 -23	19 841 -3	14 682 -3	4 870 38	3 006	9 223 -82	Exportations Pertes et rectifications Auto consommation	
72 291	100 549	64 116	52 563	29 843	11 412	3 116	8 196	Ventes intérieures	
								COKE DE PÉTROLE	
19 171	18 983	19 292	18 320	19 840	19 752	19 930	19 966	Production Transferts d'un produit à l'autre	
-	-				-		-	Entrées inter-provinciales	
-		-	-	-			-	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
5 000	12 700	12 600	7 100	5 300	10 500	9 300	10 600	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
32 439	38 113	41 295	43 513	30 065	20 795	17 005	22 584	Stocks à la fin de l'exercice Livraisons à d'autres sociétés déclarantes	
8 203	3 984	5 613	3 048	20 103	18 675	4 733	20 652	Exportations Pertes et rectifications	
9 325	9 325	9 325	9 325	9 325	9 325	9 325	9 325	Auto consommation	
7 252	12 700	13 772	10 829	9 160	11 522	18 962	12 623	Ventes intérieures	
2 163	1 617	1 930	1 965	2 052	2 106	1 936	1 051	HUILES & GRAISSES LUBRIF. Production	
-5	-28	-44	-7	-246	-43	-25	-56	Transferts d'un produit à l'autre	
3 196 11 015	3 092 12 781	2 538 11 358	3 345 12 586	2 989 13 050	2 323 10 480	3 071 12 735	1 951 12 418	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
672	1 022 250	1 122 491	654 1 342	1 193 1 313	770 441	1 460 1 124	608 1 204	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
485 2 095	2 826	2 227	3 467	3 524	2 774	3 040	2 282	Arrivages de sociétés non-déclarantes	
3 430 ^r 34 941	3 744 ° 34 553	2 865 ° 33 204	4 247 32 526	3 445 33 300	2 861 33 896	5 999 33 883	3 346 35 992	Importations Stocks à la fin de l'exercice	
242 822	383 436	594 391	1 354 1 106	1 315 1 010	369 673	1 137 442	575 557	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
4 3	-1	9	6	5 2	-7 25	17 1	1 4	Pertes et rectifications Auto consommation	
14 127 '	16 645	15 518 '	17 807	15 850	13 870	18 694	17 073	Ventes intérieures	
05 400	04 000	04 405	04 507	05.400	19 801	27 567	30 721	GAZ DE DISTILLATION Production	
35 163	31 292	21 405	24 537	25 482	19 001	-	-	Transferts d'un produit à l'autre	
-		-		-		-		Arrivages d'autres sociétés déclarantes Stocks à la fin de l'exercice	
-	•	•	-				•	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Pertes et rectifications	
35 163	31 292	21 405	24 537	25 482	19 801	27 567	30 721	Auto consommation	
-	-	-	-		•	•		Ventes intérieures	
50.000	00.000	00.450	37 426	8 114	7 778	26 669	14 632	AUTRES PRODUITS Production	
59 986 38 092	36 623 34 502	39 152 31 197	61 997	71 554	45 352	59 609	14 762	Transferts d'un produit à l'autre	
30 290 964	28 482 1 474	32 850 2 365	44 556 1 776	37 465 2 400	39 006 2 450	36 043 7 304	33 573 1 550	Transferts aux charges d'alimentation Entrées inter-provinciales	
36 699	44 029	20 086	31 958 4 366	9 706 7 167	2 720 4 167	5 014 6 438	28 078 7 361	Sorties inter-provinciales Arrivages d'autres sociétés déclarantes	
6 032 8 459	6 333 51	10 345 2 779	22 623	13 701	10 969	36	10 357	Arrivages de sociétés non-déclarantes Importations	
494 268	489 627	515 754	562 356	610 501	634 652	680 448	510 568	Stocks à la fin de l'exercice	
6 146	10 051	6 234	4 227	7 287	4 086	6 624 6 052	7 185	Livraisons à d'autres sociétés déclarantes Exportations	
167	116	3	4	-464	5	-111	-31	Pertes et rectifications Auto consommation	
665	946	538	841	797	748	638	723	Ventes intérieures	

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, January 2002

	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
CANADA								
Propane & Propane mixes	181 121	136 944	1 412 967	147 718	121 370	99 889	96 555	89 93
Butane & Butane Mixes	56 861	61 802	814 584	69 442	80 769	59 570	94 163	90 15
Petro-Chem Feedstocks	408 269	403 220	4 254 372	353 695	364 709	383 204	377 941	380 65
Naphtha Specialties	14 893	10 135	132 954	17 449	13 157	10 871	10 764	9 33
Aviation Gasoline	4 290	5 142	104 736	4 842	6 552	7 633	12 866	13 91
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	3 041 136 258 341 90 302 2 692 493	3 091 341 290 596 84 933 2 715 605 207	38 659 269 3 383 968 1 093 332 34 181 836 133	2 869 263 240 205 83 956 2 545 102	3 117 817 257 563 91 305 2 768 949	3 046 412 244 315 86 363 2 715 634 100	3 372 208 272 743 92 052 3 007 413	3 342 034 283 975 92 562 2 965 764 -267
Retail Sales of Motor Gasoline	2 712 756	2 758 462	34 438 075	2 559 521	2 781 042	2 713 658	3 003 577	2 982 374
Av-Turbo Fuel Kero Type	442 621	483 886	5 362 609	449 875	415 907	400 738	506 558	495 773
Av-Turbo Fuel Naph Type	20 903	19 744	329 785	24 201	29 423	22 573	39 055	41 662
Stove Oil Kerosene	64 546	58 125	373 147	53 973	41 530	18 254	9 290	6 773
Diesel Fuel Oil Low Sulfur	1 832 561 1 442 230	1 772 452 1 360 600	22 639 287 16 966 041	1 757 219 1 372 167	1 864 533 1 391 889	1 662 820 1 222 090	2 071 866 1 513 511	1 867 893 1 410 168
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	821 049	678 305	4 883 431	694 512	640 354	417 277	252 038	162 827
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	744 800 x	683 662 x	8 359 607 x	707 129 x	738 991 x	824 583 X	744 178 x	727 682 x
Asphalt	88 375	101 441	3 110 252	88 567	125 289	136 369	275 904	327 436
Coke	77 435	95 999	1 075 250	102 210	81 067	96 374	78 750	113 734
Lube Oils & Greases	86 425	92 854	1 037 031	76 470	93 097	83 250	95 963	89 690
Still Gas	•		-	-				
Other Products	156 800	96 634	1 183 632	155 670	131 496	60 944	70 922	71 388
Total, All Products	8 042 085	7 791 686	93 732 913	7 572 235	7 866 061	7 330 761	8 109 021	7 830 884
NEWFOUNDLAND AND LABRADOR								
Propane & Propane mixes	6 845	3 513	36 842	5 251	3 462	2 744	2 364	2 085
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-			
etro-Chem Feedstocks		-		-				
laphtha Specialties	6	4	73	7	10	8	7	5
viation Gasoline	72	52	1 814	37	140	120	178	165
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	45 554 3 342 365 41 847	45 984 3 782 321 41 881	583 679 42 660 4 157 536 862	41 369 3 010 330 38 029	45 689 3 425 358 41 906	44 098 3 030 338 40 730	49 799 3 198 340 46 261	51 010 3 399 332 47 279
etail Sales of Motor Gasoline	41 382	41 775	531 108	37 581	44 505	40.450	-	
v-Turbo Fuel Kero Type	9 235	10 254	257 077		41 505	40 153	45 344	46 447
v-Turbo Fuel Naph Type	561	284	10 026	10 467	13 082	15 977	27 671	26 116
tove Oil Kerosene	1 343	1 520	10 033	598	599	938	1 104	899
iesel Fuel Oil Low Sulfur	54 249 30 225	53 097 21 448	632 433 281 861	1 267 44 163 21 530	855 45 313	788 41 310	510 53 824	339 57 333
ght Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	32 675	36 186	239 134	31 329	21 479	20 071	23 144	24 714
eavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	86 913 x	106 720 X	758 121 X	51 579	28 512 55 522	22 918 23 889	16 511 100 654	9 916 8 504
sphalt			13 499	X	Х	Х	Х	х
oke			10 400			•	61	1 520
ube Oils & Greases	1 883	1 352	15 942	000	4.440	4.0:-	•	-
ill Gas		-	.0042	960	1 410	1 217	1 720	1 366
ther Products			7		•	-	-	
tal, All Products	239 336	258 966	2 558 680		-	-	-	*

Tableau 2 Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, janvier 2002

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Ventes en mètres cubes
								CANADA
102 012	105 426	97 323	124 530	125 250	121 837	136 944	181 121	Propane & mél de propane
97 808	83 697	51 100	51 606	43 004	36 410	61 802	56 861	Butane & mél de butane
387 759	404 889	177 353	229 438	388 698	397 764	403 220	408 269	Charges pétrochimiques
8 576	9 523	10 045	7 276	13 645	7 417	10 135	14 893	Prod spéciaux base/naph
15 878	15 438	8 978	6 120	4 746	3 482	5 142	4 290	Essence d'aviation
3 513 945 330 419 102 076 3 081 350 100	3 594 814 1 334 846 102 404 3 157 464 1 100 1	3 165 805 1 277 854 87 750 2 800 201 1	3 320 405 299 367 89 620 2 931 318 100	3 172 181 286 995 85 702 2 799 484	3 103 249 297 345 89 240 2 716 664	3 091 341 290 596 84 933 2 715 605 207	3 041 136 258 341 90 302 2 692 493	Essence pour moteurs Super Intermédiare Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
3 118 364	3 187 526	2 812 016	2 965 538	2 834 761	2 766 942	2 758 462	2 712 756	Ventes nettes au détail
516 267 r	608 851	430 090 '	391 072	359 387	345 470	483 886	442 621	Carburéacteur-type kéro
28 422	32 480	26 039	25 201	22 366	17 460	19 744	20 903	Carburéacteur-type napht
8 746	11 270	28 192	35 498	44 571	50 504	58 125	64 546	Mazout pour poêles
1 926 555 r 1 380 923	2 141 330 1 587 840	1 908 816 1 430 765	2 066 089 1 530 981	1 880 899 1 428 915	1 658 706 1 254 562	1 772 452 1 360 600	1 832 561 1 442 230	Carburant diesel Faible teneur en soufre
154 627 ′	158 857 1	244 112 '	343 929	437 983	555 866	678 305	821 049	Mazout léger (Nos 2 & 3)
628 362 °	597 054 '	489 735 x	646 910 x	754 528 x	755 655 x	683 662 X	744 800 ×	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
396 634 1	508 818 ′	395 550 ′	410 515	250 798	105 997	101 441	88 375	Asphalte
89 345	109 360	71 971	90 678	93 457	70 869	95 999	77 435	Coke
83 806 r	90 467 '	81 887 °	95 990	85 078	74 908	92 854	86 425	Huiles & graisses lubrif.
	•	-	-	-				Gaz de distillation
61 996	72 429	64 371	81 432	135 245	120 939	96 634	156 800	Autres produits
8 020 738 '	8 544 703 '	7 251 367 '	7 926 689	7 811 836	7 426 533	7 791 686	8 042 085	Total, tous les produits
								TERRE-NEUVE-ET-LABRADOR
2 122	2 314	929	2 186	2 469	4 071	3 513	6 845	Propane & mél de propane
-	-			-	~		•	Butane & mél de butane
	-			-			•	Charges pétrochimiques
6	6	7	3	2	6	4	6	Prod spéciaux base/naph
301	381	163	120	69	68	52	72	Essence d'aviation
56 384 4 257 373 51 754	56 425 4 422 363 51 640	46 788 3 508 315 42 965	50 578 3 681 352 46 545	47 706 3 700 330 43 676	48 279 3 688 361 44 230	45 984 3 782 321 41 881	45 554 3 342 365 41 847	Essence pour moteurs Super Intermédiare Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
51 518	51 556	42 750	45 853	43 250	43 769	41 775	41 382	Ventes nettes au détail
32 925	36 660	29 719	28 667	15 769	10 789	10 254	9 235	Carburéacteur-type kéro
1 341	1 833	1 151	399	273	330	284	561	Carburéacteur-type napht
543	143	449	713	933	2 150	1 520	1 343	Mazout pour poêles
64 666 23 327	64 377 26 297	49 554 24 624	52 654 23 456	51 058 23 367	53 932 19 627	53 097 21 448	54 249 30 225	Carburant diesel Faible teneur en soufre
9 549	6 896	12 756	15 724	21 588	30 760	36 186	32 675	Mazout léger (Nos 2 & 3)
15 851 X	80 696 '	7 908 X	112 813 X	104 974 X	108 818 X	106 720 x	86 913 x	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
2 000	1 951	3 173	2 972	1 594	228		•	Asphalte
		-						Coke
1 500	1 532	750	1 440	1 018	1 146	1 352	1 883	Huiles & graisses lubrif.
. 000	. 302	-						Gaz de distillation
		5		2		•		Autres produits
187 188	253 214	153 352	268 269	247 455	260 577	258 966	239 336	Total, tous les produits

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, January 2002 – Continued

	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
PRINCE EDWARD ISLAND								
Propane & Propane mixes	3 779	1 848	17 256	3 492	1 522	1 024	819	779
Butane & Butane Mixes			-	-			-	
Petro-Chem Feedstocks			-				-	
Naphtha Specialties	1	1	17	2	1	2	1	
Aviation Gasoline		16	219	4	37	16	14	17
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	14 572 2 406 229 11 937	16 459 3 094 253 13 112	211 525 35 787 3 186 172 552	14 347 2 551 220 11 576	15 529 2 688 226 12 615	15 411 2 463 224 12 724	18 806 3 231 279 15 296	18 799 3 194 281 15 324
Retail Sales of Motor Gasoline	13 044	14 754	189 484	12 843	13 901	13 762	16 793	16 787
Av-Turbo Fuel Kero Type	333	248	3 637	303	359	345	358	358
Av-Turbo Fuel Naph Type				-	-		-	
Stove Oil Kerosene	1 219	917	6 356	1 059	788	522	270	88
Diesel Fuel Oil Low Sulfur	7 696 6 301	7 041 6 046	103 258 84 966	7 705 6 112	8 487 6 290	6 699 5 442	11 546 9 635	9 524 7 648
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	22 983	22 554	154 711	21 605	18 526	15 702	10 520	5 160
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	1 500 X	1 248 x	8 728 x	1 530 x	3 448 x	957 x	×	X
Asphalt	•		13 421	-	-		161	2 285
Coke	-	-	-	-	٠	-	· · · · · ·	-
Lube Oils & Greases	126	104	1 820	147	186	161	231	145
Still Gas	•		*	-	•	-	-	
Other Products	-	-	-	-	-	-	-	
Total, All Products	52 209	50 436	520 948	50 194	48 883	40 839	42 726	37 156
NOVA SCOTIA								
Propane & Propane mixes	18 693	11 480	116 536	18 798	10 473	8 355	7 100	6 851
Butane & Butane Mixes	•	-	21 429	-	-	3 256	1 594	4 175
Petro-Chem Feedstocks	7 553	7 068	76 226	6 531	7 195	6 991	6 350	6 961
Naphtha Specialties	12	17	154	10	16	12	12	11
Aviation Gasoline	56	38	889	47	100	108	93	64
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	90 905 11 200 2 064 77 641	92 113 12 216 1 877 78 020	1 196 025 148 296 24 065 1 023 664	83 464 10 205 1 797 71 462	93 388 11 368 1 912 80 108	89 363 9 960 1 819 77 584	102 871 11 800 2 029 89 042	104 295 12 708 1 989 89 598
Retail Sales of Motor Gasoline	85 511	86 638	1 122 907	78 512	87 847	84 075	96 784	00 100
v-Turbo Fuel Kero Type	13 151	9 789	149 517	12 753	15 291	14 146	13 907	98 123
lv-Turbo Fuel Naph Type	1 913	2 189	24 189	1 231	2 920	785	2 385	13 946
tove Oil Kerosene	5 155	4 119	27 525	4 434	3 526	2 192	1 070	2 195 516
Diesel Fuel Oil Low Sulfur	63 693 39 929	60 879 37 377	721 288 493 090	53 150 36 655	64 204 41 334	48 627 31 698	66 395 43 203	66 216 44 692
ight Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	138 970	120 247	878 309	129 450	117 581	86 374	52 163	
leavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	97 156 x	41 352 X	640 615 x	68 889 x	83 799 X	34 459 x	63 180	28 458 41 228
sphalt			71 453			184	3 538	10 226
oke						104	0 000	10 326
ube Oils & Greases	1 219	1 984	16 819	1 170	1 295	1 208	1 487	1 614
till Gas						1 200	1407	1 614
ther Products	. 41		41				•	•
otal, All Products	438 517	351 275	3 941 015	379 927	399 788	296 060	322 145	

 Tableau 2

 Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	
uillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Ventes en mètres cubes
								ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD
767	822	737	1 065	1 184	1 266	1 848	3 779	Propane & mél de propane
•			-		-			Butane & mél de butane
•	-	•		-	•			Charges pétrochimiques
2	2	1	2	1	1	1	1	Prod spéciaux base/naph
29	40	29	16	17		16	٠	Essence d'aviation
22 007 3 618	22 612 3 694	18 019	17 488	16 867	17 068	16 459	14 572	Essence pour moteurs
328 18 061	334 18 584	3 115 274	2 924 259	2 950 266	2 953 266	3 094 253	2 406 229	Super Intermédiare
10 001	10 004	14 630	14 305	13 651	13 849	13 112	11 937	Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
19 791	20 335	16 204	15 652	15 096	15 276	14 754	13 044	Ventes nettes au détail
289	321	274	271	229	197	248	333	Carburéacteur-type kéro
-	-		•					Carburéacteur-type napht
56	70	368	471	581	864	917	1 219	Mazout pour poêles
8 597 7 155	9 895 8 070	8 677 7 611	9 160	8 158	7 114	7 041	7 696	Carburant diesel
	3 805		7 829	7 083	5 790	6 046	6 301	Faible teneur en soufre
4 163	3 005	8 045	9 935	14 827	19 440	22 554	22 983	Mazout léger (Nos 2 & 3)
X	X	X	X	X	1 293 x	1 248 X	1 500 x	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
3 378	2 322	2 167	1 947	1 161			*	Asphalte
-					-	٠	-	Coke
149	140	124	167	124	120	104	126	Huiles & graisses lubrif.
-					-			Gaz de distillation
-		•		-		•	-	Autres produits
39 437	40 029	38 441	40 522	43 149	47 363	50 436	52 209	Total, tous les produits
								NOUVELLE-ÉCOSSE
6 875	7 872	6 967	7 267	8 383	8 902	11 480	18 693	Propane & mél de propane
3 357	6 693	2 354	•	*	•		-	Butane & mél de butane
2 915	7 977	7 048	4 761	5 963	5 981	7 068	7 553	Charges pétrochimiques
15	12	16	15	12	11	17	12	Prod spéciaux base/naph
91	96	55	61	59	59	38	56	Essence d'aviation
113 960	116 303	98 678 12 404	103 655	99 820 13 150	99 323 12 990	92 113 12 216	90 905 11 200	Essence pour moteurs Super
14 371 2 119	14 929 2 277	1 996	13 211 2 026	1 966 84 704	2 071 84 262	1 877 78 020	2 064 77 641	Intermédiare Ordinaire sans plomb
97 470	99 097	84 278	88 418	04 704	- 04 202	70 020	11041	Ordinaire avec plomb
106 950	109 149	92 608	96 997	93 408	92 943	86 638	85 511	Ventes nettes au détail
11 605	12 905	11 883	11 360	9 673	8 897	9 789	13 151	Carburéacteur-type kéro
1 577	2 448	2 769	2 472	1 955	1 539	2 189	1 913	Carburéacteur-type napht
180	375	1 582	2 088	2 674	3 733	4 119	5 155	Mazout pour poêles
59 160	63 074	57 564	65 391	57 870	55 944 35 286	60 879 37 377	63 693 39 929	Carburant diesel Faible teneur en soufre
42 492	47 442	43 343	44 861	42 155 80 7 0 7	105 553	120 247	138 970	Mazout léger (Nos 2 & 3)
22 799	22 316	39 926	54 012	36 356	39 072	41 352	97 156	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
38 312 x	53 306 X	34 766 ×	50 092 x	30 330 X	X X	41 332 X	X X	Faible teneur en soufre
12 369	13 975	12 030	10 811	6 161	2 059			Asphalte
				-	•			Coke
1 247	1 641	1 479	1 684	1 800	975	1 984	1 219	Huiles & graisses lubrif.
-	-	-	-		•		*	Gaz de distillation
-			-		•	•	41	Autres produits
274 462	308 993	277 117	313 669	311 433	332 048	351 275	438 517	Total, tous les produits

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, January 2002 – Continued

	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
NEW BRUNSWICK								
Propane & Propane mixes	11 895	5 819	54 268	10 992	4 777	3 219	2 570	2 443
Butane & Butane Mixes						*	•	
Petro-Chem Feedstocks						-		
Naphtha Specialties	11	5	78	5	8	3	8	€
Aviation Gasoline	99	143	1 952	94	76	143	369	192
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	78 438 8 679 764 68 995	81 180 9 421 769 70 990	1 031 325 111 050 10 115 910 160	72 867 8 019 752 64 096	78 940 8 488 857 69 595	75 389 7 286 761 67 342	87 886 8 716 820 78 350	89 490 9 438 855 79 197
Retail Sales of Motor Gasoline	72 531	75 062	956 206	67 379	72 995	69 728	81 287	82 771
Av-Turbo Fuel Kero Type	3 890	3 093	74 296	3 143	3 637	3 367	3 784	3 715
Av-Turbo Fuel Naph Type	· 110	81	1 679	73	132	105	193	178
Stove Oil Kerosene	1 319	993	7 579	1 142	737	495	340	232
Diesel Fuel Oil Low Sulfur	76 705 65 394	71 002 62 607	945 489 812 977	70 359 61 152	78 871 64 276	58 429 51 009	83 138 70 734	86 493 72 506
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	47 144	45 652	275 383	41 604	37 871	27 248	15 788	10 036
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	201 802 x	227 471 x	1 974 553 x	227 176 x	257 466 x	235 502 x	201 128 x	183 183 x
Asphalt	-	21	177 453	33	62	61	5 372	26 379
Coke	-	-		-		-		
Lube Oils & Greases	1 726	1 547	23 822	1 377	1 543	1 730	1 980	2 058
till Gas		-		-			-	
Other Products	273	104	2 045	187	143	199	204	169
otal, All Products	423 412	437 111	4 569 922	429 052	464 263	405 890	402 760	404 574
UEBEC								
Propane & Propane mixes	44 372	46 958	393 842	41 373	35 830	28 108	25 794	22 081
lutane & Butane Mixes	7 140	6 740	121 372	7 478	9 934	10 650	19 790	20 719
etro-Chem Feedstocks	10 527	5 269	155 635	8 839	9 842	11 348	16 530	18 812
aphtha Specialties	1 900	2 208	25 075	1 679	2 821	2 454	3 659	2 262
viation Gasoline	473	558	19 693	519	1 068	1 351	2 499	2 720
flotor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	647 200 60 135 13 924 573 141	657 211 67 067 11 928 578 101 115	8 022 625 759 977 153 989 7 108 826 -167	606 985 54 929 12 384 539 672	653 633 57 205 12 945 583 483	616 775 49 823 11 978 554 874 100	698 756 61 617 13 176 623 963	699 103 66 291 13 102 619 977 -267
etail Sales of Motor Gasoline	592 943	602 094	7 364 262	556 099	598 837	567 325	642 733	643 052
v-Turbo Fuel Kero Type	45 046	145 749	848 855	48 604	60 427	51 358	84 819	82 042
v-Turbo Fuel Naph Type	4 177	3 709	58 714	5 279	4 467	4 079	6 281	5 171
tove Oil Kerosene	29 700	27 348	160 054	23 588	14 740	4 398	1 668	1 739
lesel Fuel Oil Low Sulfur	299 109 267 980	266 504 233 977	3 492 383 3 213 862	283 080 261 803	292 758 264 647	235 982 213 383	305 568 279 637	293 002 273 618
ight Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	276 072	231 922	1 740 482	244 555	222 127	146 915	87 923	61 768
eavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	166 440 X	191 812 x	2 785 143 X	213 441 x	168 332 x	329 164 x	173 304 X	310 681 X
sphalt	21 768	28 048	727 031	18 645	32 176	46 781	69 223	56 006
ke	46 740	49 549	614 912	57 754	40 100	61 904	43 433	67 468
ube Oils & Greases	12 847	13 517	158 508	11 545	13 173	12 278	15 339	14 367
ill Gas				-		2.70	10 000	14 307
ther Products	3 279	3 592	50 011	3 771	4 315	3 356	4 081	2 540
otal, All Products	1 616 790	1 680 694	19 374 335	1 577 135	1 565 743	1 566 901	1 558 667	3 540 1 661 481

Tableau 2

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Ventes en mètres cubes
								NOUVEAU-BRUNSWICK
2 411	2 586	2 314	3 350	3 725	3 986	5 819	11 895	Propane & mél de propane
-			-					Butane & mél de butane
			-	-				Charges pétrochimiques
8	6	7	4	7	5	5	11	Prod spéciaux base/naph
164	233	228	154	135	65	143	99	Essence d'aviation
101 850 11 351	102 172 11 398	84 029 9 169	88 354	86 629	85 281	81 180	78 438	Essence pour moteurs
983 89 516	968 89 806	845	9 464 858	9 638 836	9 404 816	9 421 769	8 679 764	Super Intermédiare
03 310	09 000	74 015	78 032	76 155	75 061	70 990	68 995	Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
94 627	94 926	78 070	82 117	80 514	79 261	75 062	72 531	Ventes nettes au détail
9 434	10 692	9 060	8 997	7 816	6 761	3 093	3 890	Carburéacteur-type kéro
153	175	148	100	205	107	81	110	Carburéacteur-type napht
172	237	456	668	831	950	993	1 319	Mazout pour poêles
83 158	89 821 79 512	82 981 73 575	87 264	80 328	67 942	71 002	76 705	Carburant diesel
69 483	79 512	73 575	75 440	70 826	59 070	62 607	65 394	Faible teneur en soufre
7 126 94 198	6 472 44 496 ⁻	12 773 83 206	16 443	22 890	29 988	45 652	47 144	Mazout leger (Nos 2 & 3)
94 196 X	44 490 Y	83 206 X	185 872 x	131 513 ×	129 011 x	227 471 x	201 802 X	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
39 787 ′	41 088 1	34 976 '	20 924	7 378	1 393	21		Asphalte
		-	•			-		Coke
2 538	2 487 1	2 266	2 349	2 334	1 434	1 547	1 726	Huiles & graisses lubrif.
	-	•	-			-		Gaz de distillation
173	140	128	159	134	136	104	273	Autres produits
341 172 '	300 605	312 572	414 638	343 925	327 059	437 111	423 412	Total, tous les produits
								QUÉBEC
26 325	28 197	29 754	33 075	40 870	38 063	46 958	44 372	Propane & mél de propane
18 167	18 280	3 745	2 217	1 991	1 261	6 740	7 140	Butane & mél de butane
25 066	25 947	11 591	8 210	4 838	4 085	5 269	10 527	Charges pétrochimiques
2 118	2 284	1 559	1 585	1 222	1 532	2 208	1 900	Prod spéciaux base/naph
2 955	3 195	2 244	1 166	1 009	494	558	473	Essence d'aviation
720 649	729 520	663 467	691 722	668 633	626 182	657 211	647 200	Essence pour moteurs
72 416 13 328	73 382 ¹ 13 350	64 279 12 537	68 155 12 637	65 556 12 015	66 189 12 613	67 067 11 928	60 135 13 924	Super Intermédiare
634 905	642 788	586 651	610 930	591 062	547 380	578 101 115	573 141	Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
658 575	666 773	606 318	637 775	616 486	577 346	602 094	592 943	Ventes nettes au détail
87 768	131 862	60 370	64 167	65 224	67 168	145 749	45 046	Carburéacteur-type kéro
4 878	5 506	5 278	5 625	4 302	3 671	3 709	4 177	Carburéacteur-type napht
2 713	5 176	11 156	18 003	23 427	23 746	27 348	29 700	Mazout pour poêles
275 739	323 908	293 488	326 587	309 971	253 191	266 504	299 109 267 980	Carburant diesel Faible teneur en soufre
257 286	305 505	274 469	290 178	284 041	241 315	233 977		Mazout léger (Nos 2 & 3)
60 803	63 162	95 614	126 592	155 994	198 957	231 922	276 072 166 440	Mazout leger (Nos 2 & 3)
324 204 x	216 014 x	163 117 x	129 436 x	297 715 x	293 295 x	191 812 x	100 440 X	Faible teneur en soufre
68 408	129 116	83 794	121 750	58 950	20 414	28 048	21 768	Asphalte
56 480	71 790	34 948	59 865	38 324	36 106	49 549	46 740	Coke
13 376	13 006	12 999	14 149	15 105	10 324	13 517	12 847	Huiles & graisses lubrif.
	-	-						Gaz de distillation
3 117	3 765	2 527	3 734	3 384	11 142	3 592	3 279	Autres produits
1 692 766	1 770 728	1 475 651	1 607 883	1 690 959	1 589 631	1 680 694	1 616 790	Total, tous les produits

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, January 2002 – Continued

	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
ONTARIO								
Propane & Propane mixes	37 809	9 323	167 914	13 196	12 269	9 443	11 074	9 49
Butane & Butane Mixes	11 637	14 868	166 684	17 818	22 590	7 317	17 210	21 13
Petro-Chem Feedstocks	352 561	350 753	3 622 632	305 534	312 115	333 739	328 039	331 32
Naphtha Specialties	2 875	5 390	47 810	4 270	3 828	4 105	4 962	4 12
Aviation Gasoline	663	630	17 383	644	897	960	2 196	2 572
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	1 157 637 113 529 42 976 1 001 132	1 188 664 124 324 40 586 1 023 724 30	14 623 160 1 450 677 507 140 12 665 243 100	1 101 996 106 235 40 295 955 466	1 186 689 110 854 42 256 1 033 579	1 153 147 105 192 40 188 1 007 767	1 260 768 116 387 42 304 1 102 077	1 284 52 124 843 42 963 1 116 715
Retail Sales of Motor Gasoline	1 062 072	1 090 536	13 399 584	1 011 024	1 088 725	1 058 723	1 158 725	1 179 615
Av-Turbo Fuel Kero Type	150 327	102 407	1 576 455	148 925	157 682	140 848	126 688	130 260
Av-Turbo Fuel Naph Type	4 909	4 734	55 221	4 287	4 908	4 618	4 551	4 853
Stove Oil Kerosene	12 455	9 675	64 191	9 363	6 899	2 515	1 490	1 463
Diesel Fuel Oil Low Sulfur	506 256 402 275	479 367 363 552	6 292 671 4 604 635	473 875 379 223	505 265 375 913	484 501 351 004	588 412 413 145	549 106 401 546
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	228 104	175 925	1 206 054	168 853	158 063	93 427	52 134	36 031
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	90 707 X	42 143 X	1 089 767 X	75 198 X	96 349 x	101 978 x	109 313 X	89 554
Asphalt	49 117	59 179	1 067 756	53 712	70 670	66 501	97 357	111 993
Coke	8 487	17 421	204 972	17 102	20 547	12 251	10 904	16 854
Lube Oils & Greases	40 388	43 268	477 491	34 360	40 809	37 911	44 832	41 101
Still Gas	-		-		-			
Other Products	18 776	20 515	224 162	18 572	18 926	17 001	15 328	22 537
otal, All Products	2 672 708	2 524 262	30 904 323	2 447 705	2 618 506	2 470 262	2 675 258	2 656 938
MANITOBA								
ropane & Propane mixes	53	44	854	43	54	69	94	94
Butane & Butane Mixes	•	•	-	-			-	-
etro-Chem Feedstocks	-	-	-	-		-	-	
laphtha Specialties	39	41	404	32	50	29	34	31
viation Gasoline	561	653	12 746	763	560	924	1 529	1 864
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	117 569 3 781 1 446 112 342	114 704 3 950 1 339 109 415	1 413 095 43 933 16 045 1 353 017 100	109 290 3 251 1 218 104 821	115 161 3 159 1 384 110 618	105 483 3 171 1 073 101 239	126 989 3 703 1 060 122 226	120 236 3 726 1 144 115 366
etail Sales of Motor Gasoline	97 677	95 268	1 182 430	90 798	05 676	00.000	400 700	404.404
v-Turbo Fuel Kero Type	18 908	14 163	191 300	18 786	95 676	88 698	106 782	101 104
v-Turbo Fuel Naph Type	595	905	15 120	931	18 910	14 778	15 429	15 565
tove Oil Kerosene	1 230	751	6 819		1 396	1 073	1 582	2 077
iesel Fuel Oil Low Sulfur	62 745 56 229	52 975 46 775	830 484 679 495	1 459 60 929 54 228	1 519 60 190 55 326	534 54 541	170 83 055	67 523
ight Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	5 289	3 341	23 694	4 049		48 516	63 562	56 666
eavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	10 055 x	7 454 X	91 636 X	5 633 X	3 109 8 169 x	1 171 9 666	721 6 399	730 5 797
sphalt	100	55	80 973	238	2 434	1 570	X	X
oke	100	152	2 300	200	400	1 579	2 244	9 259
ube Oils & Greases	2 065	3 452	29 142	1 872	2 970	100	300	100
till Gas				. 072	2 310	2 372	3 173	2 313
ther Products		1	2		-			-
thei Froducts								1

Tableau 2

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	
luillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Ventes en mètres cubes
								ONTARIO
11 776	10 303	10 593	13 695	16 642	11 615	9 323	37 809	Propane & mél de propane
22 312	20 911	5 584	6 501	6 063	7 603	14 868	11 637	Butane & mél de butane
328 654	336 729	124 694	179 498	340 585	349 157	350 753	352 561	Charges pétrochimiques
4 223	4 594	3 111	3 451	3 708	4 554	5 390	2 875	Prod spéciaux base/naph
2 598	3 191	1 535	979	642	506	630	663	Essence d'aviation
1 304 791 135 723 44 078 1 124 990	1 323 106 ° 134 729 44 735 1 143 542 ° 100	1 200 664 120 859 40 633 1 039 172	1 270 496 124 937 42 798 1 102 761	1 223 823 126 994 41 384 1 055 445	1 155 522 130 395 42 530 982 597	1 188 664 124 324 40 586 1 023 724 30	1 157 637 113 529 42 976 1 001 132	Essence pour moteurs Super Intermédiare Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
1 192 037	1 209 135	1 096 909	1 163 553	1 120 809	1 058 257	1 090 536	1 062 072	Ventes nettes au détail
150 823	158 806	132 925	107 016	85 065	87 090	102 407	150 327	Carburéacteur-type kéro
4 953	5 535	4 135	4 914	4 255	3 303	4 734	4 909	Carburéacteur-type napht
1 734	2 945	5 094	5 606	7 179	7 448	9 675	12 455	Mazout pour poêles
519 484 361 866	555 778 399 909	513 085 372 411	582 551 418 575	563 770 401 077	450 588 327 691	479 367 363 552	506 256 402 275	Carburant diesel Faible teneur en soufre
34 986	40 718 1	56 801	93 007	111 071	132 859	175 925	228 104	Mazout léger (Nos 2 & 3)
73 957 x	94 583 X	100 503 X	74 648 X	94 668 x	88 309 x	42 143 X	90 707 x	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
114 068	117 552	98 975	117 314	107 836	62 661	59 179	49 117	Asphalte
15 778	14 977	19 336	15 829	37 635	15 272	17 421	8 487	Coke
39 264 '	41 814 1	37 379 '	45 583	37 134	36 916	43 268	40 388	Huiles & graisses lubrif.
						-		Gaz de distillation
13 073	24 014	18 259	18 169	22 016	17 491	20 515	18 776	Autres produits
2 642 474	2 755 556 '	2 332 673 '	2 539 257	2 662 092	2 430 894	2 524 262	2 672 708	Total, tous les produits
								MANITOBA
95	93	75	69	55	60	44	53	Propane & mél de propane
-		-			*	-		Butane & mél de butane
					-	-	-	Charges pétrochimiques
29	25	38	27	42	28	41	39	Prod spéciaux base/naph
2 345	1 829	975	583	450	363	653	561	Essence d'aviation
126 242 4 200 2 058 119 884 100	135 054 4 240 1 910 128 904	111 746 3 379 1 058 107 309	119 222 3 556 1 261 114 405	112 641 3 751 1 198 107 692	113 462 4 016 1 235 108 211	114 704 3 950 1 339 109 415	117 569 3 781 1 446 112 342	Essence pour moteurs Super Intermédiare Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
104 644	111 949	92 628	100 975	95 402	96 097	95 268	97 677	Ventes nettes au détail
17 368	17 495	12 735	14 810	12 809	13 707	14 163	18 908	Carburéacteur-type kéro
1 273	1 841	1 144	1 307	570	1 331	905	595	Carburéacteur-type napht
27	10	115	408	708	606	751	1 230	Mazout pour poêles
66 251 53 041	91 209 65 267	83 742 64 090	82 469 64 739	66 132 53 536	51 698 44 295	52 975 46 775	62 745 56 229	Carburant diesel Faible teneur en soufre
764	698	704	1 965	2 178	2 316	3 341	5 289	Mazout léger (Nos 2 & 3)
7 214 X	10 731 x	6 326 X	7 744 x	5 831 X	8 071 X	7 454 X	10 055 x	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
10 772	23 662	16 837	4 520	5 780	3 548	55	100	Asphalte
100	100	200	300	200	200	152	100	Coke
2 353	2 531 ′	1 931	2 907	2 558	2 097	3 452	2 065	Huiles & graisses lubrif.
-				-	-		٠	Gaz de distillation
	1					1		Autres produits
234 833	285 279 '	236 568	236 331	209 954	197 487	198 691	219 309	Total, tous les produits

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, January 2002 – Continued

	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
SASKATCHEWAN								
Propane & Propane mixes	6 961	7 052	61 426	6 012	5 294	794	4 937	5 101
Butane & Butane Mixes	4 849	11 171	76 708	7 496	9 067	3 206	12 532	5 149
Petro-Chem Feedstocks			203			٠		
Naphtha Specialties	142	149	1 787	140	125	178	155	176
Aviation Gasoline	192	182	5 921	162	393	479	888	963
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	131 472 3 321 774 127 377	128 235 6 089 722 121 362 62	1 668 914 38 692 9 342 1 620 880	119 684 3 589 776 115 319	127 576 3 574 833 123 169	138 877 3 139 788 134 950	158 364 3 346 770 154 248	135 535 2 952 723 131 860
Retail Sales of Motor Gasoline	98 589	96 180	1 216 147	89 750	95 668	98 736	112 590	96 360
Av-Turbo Fuel Kero Type	5 542	4 363	59 665	4 641	5 589	5 357	5 074	5 383
Av-Turbo Fuel Naph Type	650	1 072	11 507	795	1 172	670	1 365	1 270
Stove Oil Kerosene	1 290	1 831	10 792	1 368	1 671	387	262	546
Diesel Fuel Oil Low Sulfur	94 630 85 668	84 273 78 950	1 365 131 1 176 804	83 721 77 098	78 514 71 265	111 636 94 319	188 269 144 288	105 730 93 115
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	3 700	2 556	14 893	3 128	1 897	583	170	76
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	2 519 X	10 448 x	87 686	1 836 X	1 290 X	1 161 X	5 720 x	9 620 x
Asphalt	-	37	127 021	-	504	970	18 271	13 763
Coke	2 123	9 711	17 885	790	909	578	950	
Lube Oils & Greases	5 179	4 704	56 929	5 399	6 618	5 544	5 372	4 915
Still Gas		-	-	-		-		
Other Products	149	462	4 030	85	215	190	247	372
Total, All Products	259 398	266 246	3 570 498	235 257	240 834	270 610	402 576	288 599
ALBERTA								
Propane & Propane mixes	42 617	43 948	472 267	41 275	42 461	38 895	34 450	31 807
Butane & Butane Mixes	31 722	26 702	399 404	34 128	37 324	32 522	40 067	36 431
Petro-Chem Feedstocks	37 628	40 130	399 676	32 791	35 557	31 126	27 022	23 553
Naphtha Specialties	9 735	2 138	55 836	11 142	6 122	3 947	1 820	2 592
Aviation Gasoline	1 187	1 380	22 071	1 202	1 873	1 970	2 666	2 655
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	398 568 17 008 7 480 374 080	408 479 20 452 7 833 380 194	5 289 670 250 560 91 511 4 947 599	384 195 16 375 6 951 360 869	419 477 19 303 7 867 392 307	423 447 20 967 6 371 396 109	471 473 21 038 7 106 443 329	449 584 20 009 6 998 422 577
Retail Sales of Motor Gasoline	325 663	333 701	4 300 176	313 919	342 747	344 399	383 540	205 050
Av-Turbo Fuel Kero Type	66 291	60 312	796 116	61 255	61 175	59 920	72 063	365 656
Nv-Turbo Fuel Naph Type	6 869	3 436	117 115	7 859	9 399	6 803	18 940	77 750
Stove Oil Kerosene	2 612	1 736	14 356	2 721	2 483	1 130	289	21 803 340
Diesel Fuel Oil Low Sulfur	404 794 297 406	420 617 317 062	4 804 180 3 383 342	392 875 281 745	392 351 288 793	373 840 245 332	431 242 293 735	361 266
ight Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	7 261	4 359	30 017	6 633	4 641	1 481		258 647
leavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	463 x	5 713 x	30 993 x	1 001 x	1 632 x	1 922 x	936 2 197	778 3 641
sphalt	9 294	11 077	581 783	9 492	12 202	12 369	58 483	X 60.087
oke	9 585	10 067	99 281	9 964	7 511	9 341	8 563	69 087
ube Oils & Greases	11 163	12 388	140 502	10 288	13 648	11 158		10 212
till Gas	-	46			10 040	11 130	11 678	11 741
ther Products	133 708	71 785	899 623	132 856	107 754	39 856	50.747	44.400
otal, All Products	1 173 497	1 124 267	14 152 890	1 139 677	1 155 610	1 049 727	50 717	44 423

Tableau 2

Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, janvier 2002 – suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Ventes en mètres cubes
								SASKATCHEWAN
4 678	5 132	4 836	5 751	6 051	5 879	7 052	6 961	Propane & mél de propane
5 058	5 485	5 413	5 959	7 037	5 457	11 171	4 849	Butane & mél de butane
113		•	90		-			Charges pétrochimiques
109	189	161	155	158	99	149	142	Prod spéciaux base/naph
1 272	668	345	233	151	175	182	192	Essence d'aviation
152 778 3 915 900 147 963	175 867 3 177 846 171 844	123 790 2 661 706 120 423	136 205 2 580 685 132 940	130 159 2 819 722 126 618	138 607 3 619 819 134 169	128 235 6 089 722 121 362 62	131 472 3 321 774 127 377	Essence pour moteurs Super Intermédiare Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
109 400	125 933	88 642	101 061	96 575	102 843	96 180	98 589	Ventes nettes au détail
5 594	6 001	4 171	4 612	3 669	4 032	4 363	5 542	Carburéacteur-type kéro
1 452	1 027	171	1 041	1 206	688	1 072	650	Carburéacteur-type napht
93	202	788	891	1 335	1 959	1 831	1 290	Mazout pour poêles
106 548 94 012	182 505 148 605	123 004 105 173	117 276 105 328	96 206 86 589	77 092 71 344	84 273 78 950	94 630 85 668	Carburant diesel Faible teneur en soufre
98	103	228	1 388	1 518	2 004	2 556	3 700	Mazout léger (Nos 2 & 3)
9 700 X	12 444 X	9 781 x	10 867 x	11 599 X	11 149 X	10 448 X	2 519 X	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
21 852	31 867	14 759	20 077	4 958	•	37	•	Asphalte
2 252	100	1 172	3 829	4 060	1 122	9 711	2 123	Coke
2 660	4 136	4 227	4 681	4 680	3 518	4 704	5 179	Huiles & graisses lubrif.
•	-	*	٠			-		Gaz de distillation
262	629	393	522	478	488	462	149	Autres produits
314 519	426 355	293 239	313 577	273 265	252 269	266 246	259 398	Total, tous les produits
								ALBERTA
38 008	38 525	34 769	50 689	37 857	40 914	43 948	42 617	Propane & mél de propane
46 285	30 511	30 742	34 155	25 805	19 712	26 702	31 722	Butane & méi de butane
31 011	34 236	34 020	36 879	37 312	38 541	40 130	37 628	Charges pétrochimiques
1 906	2 241	5 022	1 862	8 373	1 074	2 138	9 735	Prod spéciaux base/naph
2 834	2 498	1 734	1 439	1 049	964	1 380	1 187	Essence d'aviation
477 806 23 343 8 766 445 697	493 444 r 25 644 8 394 459 406 0 r	439 177 20 626 7 359 411 192	452 764 20 064 7 771 424 929	429 360 21 545 7 698 400 117	450 375 24 638 8 750 416 987	408 479 20 452 7 833 380 194	398 568 17 008 7 480 374 080	Essence pour moteurs Super Intermédiare Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
385 034	397 716	353 905	369 550	350 447	367 600	333 701	325 663	Ventes nettes au détail
80 986	82 715	65 365	59 782	50 008	58 806	60 312	66 291	Carburéacteur-type kéro
9 242	9 841	8 273	6 496	5 834	5 756	3 436	6 869	Carburéacteur-type napht
411	488	554	902	995	1 431	1 736	2 612	Mazout pour poêles
388 066 273 187	449 296 301 076	396 944 273 473	428 202 310 147	389 518 284 974	395 786 274 827	420 617 317 062	404 794 297 406	Carburant diesel Faible teneur en soufre
645	1 098	771	1 239	1 938	2 596	4 359	7 261	Mazout léger (Nos 2 & 3)
4 714 X	5 990 x	2 776 X	2 803 x	1 544 x	2 310 X	5 713 x	463 X	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
84 333	102 265	96 319	82 234	37 875	7 830	11 077	9 294	Asphalte
9 835	9 893	3 915	4 155	8 338	7 969	10 067	9 585	Coke
11 605	13 202 1	11 372 '	12 811	11 713	10 123	12 388	11 163	Huiles & graisses lubrif.
							64	Gaz de distillation
44 968	43 564	42 914	58 529	108 912	91 422	71 785	133 708	Autres produits
1 232 655	1 319 807	1 174 667 '	1 234 941	1 156 431	1 135 609	1 124 267	1 173 497	Total, tous les produits

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, January 2002 – Continued

	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
BRITISH COLUMBIA								
Propane & Propane mixes	8 097	6 959	91 762	7 286	5 228	7 238	7 353	9 19
Butane & Butane Mixes	1 513	2 321	28 987	2 522	1 854	2 619	2 970	2 54
Petro-Chem Feedstocks	-		-			-	-	
Naphtha Specialties	166	173	1 579	148	154	126	101	111
Aviation Gasoline	692	1 172	14 950	1 136	1 133	1 155	1 672	1 583
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	353 833 34 548 19 703 299 582	352 294 39 760 18 722 293 812	4 533 756 496 986 266 227 3 770 443 100	330 102 31 727 18 542 279 833	374 072 36 773 21 206 316 093	379 481 38 822 22 032 318 627	391 135 39 165 23 793 328 177	383 052 37 076 23 709 322 267
Retail Sales of Motor Gasoline	319 771	318 451	4 118 248	298 324	338 061	344 398	354 975	347 639
Av-Turbo Fuel Kero Type	127 094	130 514	1 346 507	138 489	76 181	91 360	153 484	137 537
Av-Turbo Fuel Naph Type	507	2 525	23 647	2 160	3 016	2 134	1 636	2 107
Stove Oil Kerosene	3 334	3 155	23 142	2 707	2 408	1 653	1 384	834
Diesel Fuel Oil Low Sulfur	254 359 183 808	266 633 186 066	3 135 093 2 130 265	251 415 175 703	264 472 183 996	210 409 148 492	256 531 170 196	264 099 171 170
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	51 985	27 589	249 674	31 872	28 677	14 620	12 319	8 701
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	87 245 X	49 301 x	891 867 X	60 846 x	62 984 x	85 885 x	81 924 x	75 335
Asphalt	8 096	3 024	245 312	6 447	7 163	7 924	21 194	25 890
Coke	10 400	9 099	135 900	16 400	11 600	12 200	14 600	19 100
Lube Oils & Greases	9 639	10 357	111 959	9 018	9 613	9 293	10 005	9 874
Still Gas	•	-	-	-	•		-	
Other Products	574	175	3 711	199	143	342	345	346
Total, All Products	917 534	865 291	10 837 846	860 747	848 698	826 439	956 653	940 313
YUKON								
Propane & Propane mixes	**	-	-	+	•	•	-	
Butane & Butane Mixes	-	-	-	-	-	•	•	-
Petro-Chem Feedstocks	•	•	~	-	•		-	
Naphtha Specialties	2	2	28	2	1	2	1	1
Aviation Gasoline	24	23	1 488	35	54	84	120	273
Motor Gasoline Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	2 837 182 11 2 644	3 136 219 18 2 899	45 097 2 708 242 42 147	2 466 167 11 2 288	3 497 228 9 3 260	2 458 161 13 2 284	3 301 239 16 3 046	4 057 199 29 3 829
Retail Sales of Motor Gasoline	1 884	2 103	32 889	1 638	2 222	4 000	0.504	0.470
Av-Turbo Fuel Kero Type	319	277	4 442	298	2 322 304	1 922	2 581	3 172
Av-Turbo Fuel Naph Type	83	65	2 032	235	152	260	264	423
Stove Oil Kerosene	1 365	1 546	9 238	1 142	980	173 670	170 342	296
Diesel Fuel Oil Low Sulfur	2 674 1 591	4 253 2 120	49 023 26 966	3 557 2 010	3 681 2 407	3 378 1 969	3 091 1 515	104 4 600 2 916
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	1 974	2 427	16 860	2 112	1 800	1 421	1 055	508
Heavy Fuel Oif (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	- x	- X	498 x	- X	. x	- X	359 X	139 x
Asphalt	-		4 550		78		_	928
Coke	-			•				320
ube Oils & Greases	17	39	422	47	30	28	41	33
Still Gas			-			2.0	71	33
Other Products				-				
Total, All Products	9 295	11 768	133 678	9 894	10 577	8 474		•

Tableau 2 Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, janvier 2002 - suite

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	
uillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Ventes en mètres cubes
								COLOMBIE-BRITANNIQUE
8 955	9 582	6 349	7 383	8 014	7 081	6 959	8 097	Propane & mél de propane
2 629	1 817	3 262	2 774	2 108	2 377	2 321	1 513	Butane & mél de butane
-		-	٠				-	Charges pétrochimiques
145	129	115	165	112	101	173	166	Prod spéciaux base/naph
2 068	2 212	1 086	948	753	512	1 172	692	Essence d'aviation
423 212 56 680 28 597 337 935	430 815 58 641 28 696 343 478	373 930 ° 37 607 21 624 314 699 °	382 728 50 454 20 463 311 711 100	351 175 36 506 18 724 295 945	360 221 38 987 19 138 302 096	352 294 39 760 18 722 293 812	353 833 34 548 19 703 299 582	Essence pour moteurs Super Intermédiare Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
387 166	394 121	340 343	347 512	318 862	327 076	318 451	319 771	Ventes nettes au détail
103 271	144 481	98 692 1	84 155	106 263	85 500	130 514	127 094	Carburéacteur-type kéro
2 079	3 048	1 853	1 961	2 895	251	2 525	507	Carburéacteur-type napht
512	751	1 558	2 859	2 423	2 719	3 155	3 334	Mazout pour poêles
301 994 ^r 192 163	296 016 197 604	277 994 182 022	268 177 183 997	250 241 169 412	239 386 171 702	266 633 186 066	254 359 183 808	Carburant diesel Faible teneur en soufre
12 420 ′	12 151 ′	14 161 ′	19 321	19 757	23 690	27 589	51 985	Mazout léger (Nos 2 & 3)
60 212 r	78 794 X	81 352 x	72 635 x	70 328 x	74 327 X	49 301 X	87 245 x	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
38 072	43 071	32 520	27 966	19 105	7 864	3 024	8 096	Asphalte
4 900	12 500	12 400	6 700	4 900	10 200	9 099	10 400	Coke
8 921	9 772	9 163 1	10 031	8 478	8 152	10 357	9 639	Huiles & graisses lubrif.
			-			-	•	Gaz de distillation
403	316	145	319	319	260	175	574	Autres produits
969 793	1 045 455	914 580 '	888 122	846 871	822 641	865 291	917 534	Total, tous les produits
								YUKON
								Propane & mél de propane
	-	-			-	-	-	Butane & mél de butane
-	-				•	*		Charges pétrochimiques
1	3	3	. 4	5	3	2	2	Prod spéciaux base/naph
461	261	99	47	17	13	23	24	Essence d'aviation
6 476 432 15 6 029	5 531 331 17 5 183	3 138 161 10 2 967	2 542 154 12 2 376	2 846 223 14 2 609	5 948 231 85 5 632	3 136 219 18 2 899	2 837 182 11 2 644	Essence pour moteurs Super Intermédiare Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
4 814	4 112	2 333	1 819	2 036	4 256	2 103	1 884	Ventes nettes au détail
502	535	483	326	440	288	277	319	Carburéacteur-type kéro
257	243	155	113	90	65	65	83	Carburéacteur-type napht
113	180	737	912	1 146	1 547	1 546	1 365	Mazout pour poêles
4 890 2 518	5 583 2 986	4 895 2 367	5 155 2 742	3 758 2 326	3 761 1 619	4 253 2 120	2 674 1 591	Carburant diesel Faible teneur en soufre
529	694	843	1 582	1 727	2 615	2 427	1 974	Mazout léger (Nos 2 & 3)
	- X	- X	- x	x	×	- X	x	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
1 595	1 949						*	Asphalte
1 333	1 343							Coke
47	60	42	32	30	15	39	17	Huiles & graisses lubrif.
47	00	76	-				-	Gaz de distillation
			40			-		Autres produits
-								

Table 2

Domestic Sales of Refined Petroleum Products by Province, January 2002 – Concluded

	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 200
Sales in cubic metres	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 200
NORTHWEST TERRITORIES (excludes Nunavut)								
Propane & Propane mixes	-			-		-	-	
Butane & Butane Mixes	-				-	•		
Petro-Chem Feedstocks	-		•	-		-		
Naphtha Specialties	4	7	79	12	21	5	4	7
Aviation Gasoline	271	295	5 462	199	221	323	642	843
Motor Gasoline	2 551	2 882	33 931	2 498	4 166	2 483	2 060	2 352
Premium Mid Grade Regular No-Lead Regular Leaded	210 566 1 775	222 565 2 095	2 642 7 313 23 976	147 680 1 671	498 1 452 2 216	301 778 1 404	303 359 1 398	140 437 1 775
Retail Sales of Motor Gasoline	1 689	1 900	24 634	1 654	2 758	1 739	1 443	1 648
Av-Turbo Fuel Kero Type	2 485	2 717	38 273	2 211	3 270	3 022	3 017	2 678
Av-Turbo Fuel Naph Type	529	744	10 492	753	1 262	1 195	848	813
Stove Oil Kerosene	3 524	4 183	26 855	3 723	4 924	2 970	1 495	539
Diesel Fuel Oil Low Sulfur	5 651 5 424	5 806 4 615	199 545 77 778	32 390 14 908	70 427 16 163	33 468 10 855	795 717	3 001 2 930
Light Fuel Oil (Nos. 2 & 3)	4 892	5 547	54 220	9 322	17 550	5 417	1 798	665
Heavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	- X	- X	. X	- X	- X	- X	- X	- X
Asphalt								
Coke	_			_				_
ube Oils & Greases	173	142	3 667	287	1 802	350	105	163
Still Gas	-					-		100
Other Products	•			*				_
otal, All Products	20 080	22 323	372 524	51 395	103 643	49 233	10 764	11 061
TUNAVUT								
Propane & Propane mixes	-				-			
dutane & Butane Mixes	-	**						
etro-Chem Feedstocks								
aphtha Specialties	-		34		_			
viation Gasoline	-		148					_
flotor Gasoline	-		6 467					
Premium Mid Grade	-	-	-		-			- :
Regular No-Lead Regular Leaded	*		6 467	-		:	-	-
tetail Sales of Motor Gasoline					_			
v-Turbo Fuel Kero Type	-	_	16 469					
v-Turbo Fuel Naph Type	-		43					
stove Oil Kerosene	-	351	6 207					
liesel Fuel Oil Low Sulfur	MD	5 5	68 309	-		•		
ight Fuel Oil (Nos. 2 & 3)				•	-		-	-
leavy Fuel Oil (Nos. 4,5 & 6) Low Sulfur	- X	×	- X		-			-
sphalt			^	X	Х	Х	Х	х
oke					•	•	•	-
UNE				•	•		•	-
		_	0					
ube Oils & Greases			8		•	•	•	-
ube Oils & Greases Itill Gas Other Products			8	-			•	-

Tableau 2 Ventes intérieures de produits pétroliers raffinés par province, janvier 2002 - fin

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	
uillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	Ventes en mètres cubes
								TERRITOIRES DU NORD-OUEST (excluent Nunavut
-	-					-		Propane & mél de propane
			-		-			Butane & mél de butane
-	-		•	-			٠	Charges pétrochimiques
7	5	5	3	3	3	7	4	Prod spéciaux base/naph
724	722	485	374	395	263	295	271	Essence d'aviation
4 002	2 883 1	1 838	3 595	2 522	2 981	2 882	2 551	Essence pour moteurs
113 531	259 ° 514	86 393	187 498	163 549	235 556	222 565	210 566	Super Intermédiare
3 358	2 110	1 359	2 910	1 810	2 190	2 095	1 775	Ordinaire sans plomb Ordinaire avec plomb
3 808	1 821	1 306	2 674	1 876	2 218	1 900	1 689	Ventes nettes au détail
6 158	3 776	2 729	4 270	2 422	2 235	2 717	2 485	Carburéacteur-type kéro
1 175	982	962	773	781	419	744	529	Carburéacteur-type napht
455	693	865	1 977	2 339	3 351	4 183	3 524	Mazout pour poêles
17 831	5 732	7 830	16 259	3 889	2 272	5 806	5 651	Carburant diesel
4 393	5 567	7 607	3 689	3 529	1 996	4 615	5 424	Faible teneur en soufre
745	744	1 490 '	2 721	3 788	5 088	5 547	4 892	Mazout léger (Nos 2 & 3)
x	x	x	X	×	x	x	×	Mazout lourd (Nos 4,5 & 6) Faible teneur en soufre
-	-	-	-	-	•		-	Asphalte
-					-	-	•	Coke
142	146	151	156	104	88	142	173	Huiles & graisses lubrif.
					-	*	•	Gaz de distillation
	-			-	-	-	-	Autres produits
31 239	15 683 ′	16 355 '	30 128	16 243	16 700	22 323	20 080	Total, tous les produits
								NUNAVUT
-					٠	-	-	Propane & mél de propane
-			•	•	-		•	Butane & mél de butane
			•	-		•		Charges pétrochimiques
7	27		` -		•	•	-	Prod spéciaux base/naph
36	112	-			-	•		Essence d'aviation
3 788	1 082	541	1 056		-			Essence pour moteurs Super
		-	4.050	-				Intermédiare Ordinaire sans plomb
3 788	1 082	541	1 056	-				Ordinaire avec plomb
		-	•			-	•	Ventes nettes au détail
9 544	2 602	1 684	2 639				•	Carburéacteur-type kéro
42	1		-		-	e	*	Carburéacteur-type napht
1 737	т.	4 470				351	•	Mazout pour poêles
30 171	4 136	9 058	24 944		-	5 5	-	Carburant diesel Faible teneur en soufre
•	•	•	~	•		-		Mazout léger (Nos 2 & 3)
•	•	•	-	•	-			Mazout lourd (Nos 4,5 & 6)
×	×	x	×	x	x	x	х	Faible teneur en soufre
				•		-	•	Asphalte
	-		-				•	Coke
4		4	-	-		•	•	Huiles & graisses lubrif.
			-				-	Gaz de distillation
			-	-		•		Autres produits
45 329	7 960	15 757	28 639			356	-	Total, tous les produits

Table 3
Own Consumption of Internally Produced Petroleum Products, Oil Sands and Upgraders, Canada

	Cum.2001	Cum.2002	Year 2001	Feb. 2001	March 2001	April 2001	May 2001	June 2001
	Cum.2001	Cum.2002	Année 2001	Feb. 2001	Mars 2001	Avril 2001	Mai 2001	Juin 2001
Diesel Production Own Consumption	16 460	19 715	205 503	16 110	16 121	17 252	17 660	16 528
	16 460	19 715	205 503	16 110	16 121	17 252	17 660	16 528
Petroleum Coke Production Own Consumption	108 688	99 265	1 080 252	93 360	95 943	81 171	99 926	88 433
	108 688	99 265	1 080 252	93 360	95 943	81 171	99 926	88 433
Still Gas Production Own Consumption	212 120	432 291	2 591 002	192 504	207 979	189 231	219 654	189 920
	212 120	432 291	2 591 002	192 504	207 979	189 231	219 654	189 920
Other Products Production Own consumption	:		-	:	:	:	:	-

Note: Sales of Petroleum Products by Non-Conventional Refineries are Included in Tables 1 and 2.

Tableau 3

Auto consommation des produits pétroliers conçus à l'interne, sables bitumineux et aménagements pour traitement, au Canada

July 2001	Aug. 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	
Juillet 2001	Août 2001	Sept. 2001	Oct. 2001	Nov. 2001	Dec. 2001	Jan. 2002	Jan. 2001	
16 531 16 531	15 663 15 663	15 877 15 877	18 612 18 612	19 867 19 867	18 822 18 822	19 715 19 715	16 460 16 460	Diesel Production Auto consommation
85 883 85 883	87 322 87 322	74 726 74 726	85 103 85 103	83 962 83 962	95 735 95 735	99 265 99 265	108 688 108 688	Coke de pétrole Production Auto consommation
222 895 222 895	236 712 236 712	210 181 210 181	216 634 216 634	229 605 229 605	263 567 263 567	432 291 432 291	212 120 212 120	Gaz de distillation Production Auto consommation
:		1		:	•	•		Autres produits Production Auto consommation

Nota: Les ventes de produits pétroliers des raffineries non-conventionnelles sont incluses dans les tableaux 1 et 2.

canada year book 2001

annuaire du canada 2001

QUAND PLAISIR DE LIRE READING, DISCOVERY RIME AVEC DÉCOUVRIR! AND EXPLORATION ...

... a terrific combination!

Canada Year Book 2001 is a meticulously detailed, invitingly readable reference that is nothing less than a stunning depiction of today's Canada, packed with information about the nation, its people, its economy and its environment.

Explore Canada—one page at a time!

Canada Year Book 2001 is a fact-filled and entertaining collection of data, stories and essays plus a gallery of intruiging

photographs. Flip through the pages of this impressive book and you will feel as though Canada is at your fingertips.

Need timely. accurate information about Canada?

Canada Year Book 2001 should be your first choice. From settling a friendly argument to completing a

research report, the potential uses of this book are vast. It's the essential reference for parents, executives, teachers, librarians, writers, researchers, journalists, students, visitors to Canada PLUS public administrators, special interest groups, associations, and more.

Place your order NOW!

Canada Year Book 2001 (Cat. No. 11-402-XPE); \$65 \$52

CALL toll-free | 800 267-6677

FAX toll-free | 877 287-4369

MAIL to:Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management. 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, KIA 0T6, Canada E-MAIL order@statcan.ca

CONTACT your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre at | 800 263-1136.

In Canada, please add either GST and applicable PST or HST. No shipping charges for delivery in Canada. For shipments to the United States, please add \$6 per book ordered. For shipments to other countries, please add \$10 per book ordered. Federal government clients must indicate their IS Organization Code and IS Reference Code on all orders.

Web

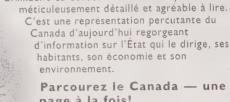
www.statcan.ca

Hen Duge

Discover a sweeping chronicle of Canada from coast to coast!







page à la fois!

L'Annuaire du Canada 2001 saura vous divertir. Ses récits et ses articles parsemés de faits et de données sont agrémentés de photographies incomparables. Feuilleter cet ouvrage

impressionnant, c'est comme avoir le Canada

au creux de la main.



Vous avez besoin d'information actuelle et précise sur le Canada?

Vous devriez faire de l'Annuaire du Canada 2001 votre premier choix. Cet ouvrage se prête à une foule d'usages, qu'il s'agisse de régler un débat amical ou de terminer un rapport de recherche.

C'est un outil de référence essentiel pour les parents, les cadres supérieurs, les enseignants, les bibliothécaires, les rédacteurs, les chercheurs, les journalistes, les élèves, les visiteurs au Canada PLUS... les membres d'administrations publiques, de groupes d'intérêts, d'associations et plusieurs autres.

Commandez AUIOURD'HUI!

Annuaire du Canada 2001

(n° 11-402-XPF au catalogue) : 65-\$ 52 \$

TÉLÉPHONEZ sans frais au 1 800 267-6677

TÉLÉCOPIEZ sans frais au | 877 287-4369

POSTEZ à :

Statistique Canada. Division de la diffusion, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), KIA 0T6, Canada

Envoyez un message par COURRIEL à order@statcan.ca

COMMUNIQUEZ avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près au 1 800 263-1136.

Au Canada, veuillez ajouter soit la TPS et la TVP en vigueur, soit la TVH. Aucuns frais pour les envois au Canada. Pour les envois à destination des États-Unis, veuillez ajouter 6 \$ par livre commandé. Pour les envois à destination des autres pays, veuillez ajouter 10 \$ par livre commandé. Les ministères et les organismes du gouvernement fédéral doivent indiquer sur toutes les commandes leur code d'organisme RI et leur code de référence RI.

Visitez notre site Web à : www.statcan.ca

Découvrez la majestueuse épopée du Canada d'un océan à l'aintre

F022093

ORDER FORM Statistics Canada

TO ORDER:	eso, kiri di andalari (h			ME	THOD O	PAY	MENT:	
MAIL	PHONE 1 800 267-66	77 FA	X 377 287-4369	(Che	ck only one)			
Statistics Canada Dissemination Divisio Circulation Manageme 120 Parkdale Avenue Ottawa, Ontario K1A 0T6 Canada	n ent				Please charg	je my:	VISA Master	American Express
E-MAIL: order@st	atcan.ca	1 800 363-7629 Telecommunicatio for the Hearing Imp	n Device		Card Numb	per		
(Please print)		ior the Hearing Im	paired		Expiry date)		
Company					Cardholder	(please	print)	
Department					Signature			
Attention	Т	itle						
Address					Payment end	losed \$	(payable to the Received	r General for Canada)
City	()	Province			Purchase Order Numbe please enclo			
Postal Code	Phone	Fax						
E-mail Address: Your personal info	ormation is protecte	ed by the <i>Privacy Ac</i>	t.**		Authorized	Signatur	e	
Catalogue Number	Title	Date of issue(s) or indicate an "S" for subscription(s)	Price (All prices ex sales tax		*Shipping ((Applical shipment outside Ca	ole to s sent	Quantity	Total \$
States, please	add \$6 per issue or iten	es for delivery in Canada. n ordered. For shipments uency = 1. Quarterly frequ	to other countrie	s, please	e add \$10		SUBTOTAL	
Canadian client	ts add either 7% GST a	and applicable PST or HS	ST (GST Registra	ation No.			GST (7%)	
		an dollars drawn on a Cai daily exchange rate, dra			iivalent		Applicable PST	
Statistics Canalinclude with all IS Reference C	orders their IS Organiza	al government departmen ation Code	its and agencies	must			Applicable HST (N.S., N.B., Nfld.)	
** Statistics C deliver your pr	Canada will only use roduct(s), announce p	your information to o product updates and add r Statistics Canada pro	minister your ac	count. I	rom time sk you to		GRAND TOTAL	
participate in a	our market research. and/or market research	If you do not wish to b ☐, check as appropriate	e contacted aga	ain for p	romotional		PF02105	0
1 800 700-1033	3 or e-mail order@state	Jan. Ja						(4)

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada

Statistique Canada

Canadä www.statcan.ca



BON DE COMMANDE Statistique Canada

POUR COMM	ANDER:		MO	DALITÉS	DE P	AIEMENT:	
COURRIER	TÉLÉPHONE	TÉL	ÉCOPIEUR 7 287-4369 (Cod	chez une seule	case)		11 / 1000
Statistique Canada Division de la diffusio Gestion de la circulat 120, avenue Parkdale Ottawa (Ontario) K1A 0T6 Canada	ion	187		Veuillez débite mon compte	er [VISA Mast	
	der@statcan.ca	1 800 363-7629 Appareils de téléco pour les malentend		N° de carte		+ - 1	
(Veuillez écrire en majusc	cules)	pour les maioriteries		Date d'expira	ation		
Compagnie				Détenteur de	e carte (e	en majuscule s.v.p.)	
Service		,					
À l'attention de	Fo	nction		Signature			
Adresse				Paiement inclu	us \$	ordre du Receveur g	ápáral du Canada)
Ville	()	ovince ()		N° du bon de commande veuillez joindre			eneral du Canada)
Code postal	Téléphone	Télécopieur		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,			**
Courriel:	its personnels sont p			Signature de	la perso	onne autorisée	
protection des ren	seignements person	nels.**	uria				
Numéro au catalogue	Titre	Édition(s) demandée(s) ou inscrire « A » pour les abonnements	Prix (Les prix n'incluent pas la taxe de vente)	pas l'extérieur du		Quantité	Total \$
			,				
*Frais de port : au	cuns frais pour les envois au C	anada. Pour les envois à des	tination des États-Unis, veuille	ez ajouter 6 \$			
numéro ou article mensuelle = 12.	éro ou article commandé. Pour commandé. Fréquence des pa	les envois à destination des rutions : publication annuelle	autres pays, veuillez ajouter 1 = 1; publication trimestrielle =	0 \$ pour chaque 4; publication		TOTAL	
	iens ajoutent soit la TPS de 7 9					TPS (7 %)	
banque américain	ranger paient en dollars canadi le selon le taux de change quot	idien en vigueur.				TVP en vigueur	
de référence RI	a utilise la SIF. Les ministères a nmandes leur code d'organisme	• RI	et leur code			TVH en vigueur (NÉ., NB., TN.)	
pourrions de tem	nada utilisera les renseignem er votre (vos) produit(s), anno nps à autre vous informer au riciper à nos études de marc	ncer les mises à jour de ce sujet d'autres produits et si hé. Si vous ne voulez pas qu	(s) produit(s) et gérer votre e ervices de Statistique Canad	compte. Nous da ou vous		TOTAL GÉNÉRAL	
des promotions L	l ou des études de marché la poste, téléphonez-nous au	. COChez la case corresponda	nte et faitec-nous nonvenir cet	to none		PF0210	50
	. P. S. H. W. P. S.						•

MERCI DE VOTRE COMMANDE!



Statistique Canada

Statistics Canada

Canadä

Add to your favorites

STATISTICS CANADA'S ONLINE CATALOGUE OF PRODUCTS AND SERVICES

Ajoutez à vos favoris

LE CATALOGUE EN LIGNE DES PRODUITS ET SERVICES DE STATISTIQUE CANADA

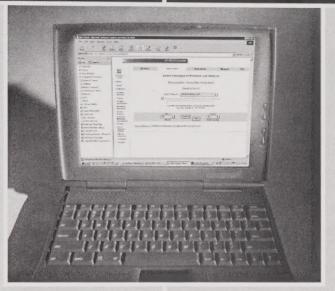
Whether you're looking for information about the census, health data or recent economic news, Statistics Canada's Online Catalogue of Products and Services has the answer to your questions!

Access a variety of data through an efficient and up-to-date search tool, for work, analyses or personal use.

A NO NONSENSE SEARCH

Search the *Catalogue* through keywords, expressions, titles, subjects and more!

A thesaurus is available to make your search easier and save you time.



Que vous soyez à la recherche d'information sur le recensement, de données sur la santé ou encore de nouvelles économiques récentes, le Catalogue en ligne des produits et services de Statistique Canada a la réponse à vos questions!

Cet outil de recherche efficace et à jour vous permettra d'accéder à une variété de données pour vos travaux, vos analyses ou tout simplement pour votre information personnelle.

CHERCHEZ SANS VOUS CASSER LA TÊTE

Le Catalogue vous permet d'effectuer une recherche par mots-clés, expressions, titres, sujets et bien plus encore!

Un thésaurus est mis à votre

disposition pour faciliter votre recherche et économiser du temps.

RESULTS THAT MEET YOUR EXPECTATIONS!

Access a wide variety of products and services in hard copy or electronic format:

- articles
- publications
- m research documents
- and more!

The information summary of your search results will guide you towards the product or service you require. All the information you need at your fingertips!

Click your way to an extensive source of information and see for yourself what this online catalogue has to offer!

- surveys
- CD-ROM
- customized aggregated data

DES RÉSULTATS À LA HAUTEUR DE VOS ATTENTES!

Accédez à une gamme de produits et services en version papier ou électronique :

- articles
- enquêtes

 CD-ROM
- documents de recherche
- publications
- données agrégées personnalisées
- et plus encore!

A link to
electronic
publications
directly
downloadable
from the
Internet!



Le lien à des publications électroniques téléchargeables directement sur l'Internet. La liste des résultats vous présente un résumé de l'information pertinente à votre recherche, ainsi que la façon dont vous pouvez vous procurer le produit ou service désiré. Bref, tous les renseignements dont vous avez besoin à portée de la main!

D'un seul clic de souris, accédez dès maintenant à cette vaste source d'information et voyez vousmême ce que ce catalogue en ligne peut vous offrir!

www.statcan.ca

Income in Canada

Your authoritative reference sources for key income data

I meome in Canada

Is Le revenu au Canada

THE PUBLICATION: Income in Canada

Your analytical overview of all topical income concepts in one book!

- A <u>decade</u> of income data on national and provincial levels
- Unbiased analysis
- Straightforward tables and charts
- Print and electronic formats
- Manual publication

Keep abreast of trends!

THE CD-ROM: Income Trends in Canada

Your invaluable tool to easily create your own tables and charts!

- Two decades of income data
- ► Simple <u>browsing</u> and flexible <u>data retrieval</u> with Beyond 20/20[™] software
- Graphing and mapping features
- More provincial and <u>selected metropolitan area</u> tables
- Annual updated product releases

Get over 2,000,000 facts at your fingertips!

Income in Canada publication (cat. no. 75-202-RPE) is available for \$45*. Income Trends in Canada CD-ROM (cat. no. 13F0022XCB) is available for \$195*. Mail your order to Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 076, Canada. You may also CALL 1800 267-6677, FAX to 1877 287-4369 or E-MAIL to order@statcan.ca.

Income in Canada (cat. no. 75-202-XIE) may also be downloaded directly from Statistics Canada's Web site at www.statcan.ca, Products and Services.

*In Canada, please add either GST and applicable PST or HST. No shipping charges for delivery in Canada. For shipments to the United States, please add \$5. For shipments to other countries, please add \$10. Federal government departments must include their IS Organization Code and IS Reference Code on all orders.

Order today and get the informed advantage

Le revenu au Canada

Vos sources de référence sur les données clés du revenu

LA PUBLICATION :

Un survol analytique de tous les concepts du revenu dans un seul ouvrage!

- Une <u>décennie</u> de données pour le Canada et les provinces
- Des analyses non biaisées
- Des tableaux et des graphiques clairs
- Sur support papier ou électronique
- Une publication annuelle

Soyez au fait des tendances!

LE CD-ROM:

Canadã

Tendances du revenu au Canada

Un outil indispensable pour créer facilement vos propres tableaux et graphiques!

- Deux décennies de données
- Des données faciles à <u>parcourir</u> et à <u>extraire</u> grâce au logiciel Beyond 20/20^{MD}
- Création instantanée de araphiques et de cartes
- Davantage de tableaux sur les provinces et <u>diverses</u> régions métropolitaines
- Produit diffusé annuellement

Mettez la main sur plus de 2 000 000 de faits!

La publication *Le revenu au Canada* (n° 75-202-RPF au cat.) vous est offerte à 45 \$*. Le CD-ROM *Tendances du revenu au Canada* (n° 13F0022XCB au cat.) vous est offert à 195 \$*. Postez votre commande à Statistique Canada, Division de la diffusion, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, Canada. Vous pouvez également TÉLÉPHONER sans frais au 1 800 267-6677, TÉLÉCOPIER au 1 877 287-4369 ou envoyer un COURRIEL à l'adresse order@statcan.ca.

Vous pouvez télécharger Le revenu au Canada (n° 75-202-XIF au cat.) directement du site Web de Statistique Canada, à l'adresse <u>www.statcan.ca</u> (sous la rubrique Produits et services).

*Au Canada, veuillez ajouter soit la TPS et la TVP en vigueur, soit la TVH. Frais de port : aucuns frais pour les envois au Canada. Pour les envois à destination des États-Unis, veuillez ajouter 6 \$. Pour les envois à destination des autres pays, veuillez ajouter 10 \$. Les ministères du gouvernement fédéral doivent indiquer leur code d'organisme RI et leur code de référence RI sur toutes les commandes.

Tirez avantage de ces produits dès maintenant